

Presidente Menem quiere extraditar a Margaret Thatcher

Tuberculosis mata 50 mil personas en el mundo cada 7 días

Página nueve

Página ocho

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLII - N° 12.817
LA PAZ, BOLIVIA, MARTES 17 DE MAYO DE 1994 - 34 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS Bs. 2.50

Legislativo superó "impasse procedimental"

Oposición impone la legalidad

El Poder Legislativo superó anoche "un impasse procedimental" que mantuvo paralizadas las actividades del Congreso Extraordinario, cuando se decidió instalarlo hoy, en forma "oficial", de acuerdo con el decreto de convocatoria que emitió el Poder Ejecutivo el 9 de mayo pasado.

La solución de este "impasse procedimental" fue posible en una sesión que sostuvo el Vicepresidente Cárdenas con los jefes de las bancadas políticas y miembros de las directivas camarales, luego que senadores y diputados declararan cuarto intermedio en su debate de toda la tarde, en el que la oposición demostró la ilegalidad de lo actuado en la sesión pasada.

Cárdenas reconoció ante parlamentarios de la oposición y el oficialismo que "se cometió un error" al iniciar las sesiones camaráles sin la instalación oficial que manda la Constitución Política del Estado, que, en el futuro, podría provocar consecuencias negativas contra el propio Poder Legislativo.

La instalación del Congreso Extraordinario significará un "acto formal", en el cual "con carácter previo" se clausurarán las sesiones ordinarias que concluyeron el lunes 9 de mayo pasado. "Hubo una clausura defacto y esta clausura no significa extender el periodo ordinario a 121 sesiones", aclaró Cárdenas a los periodistas.

Agregó que la posición expresada por las bancadas opositoras de respaldar el propósito de afianzar el desarrollo de las actividades del Congreso Extraordinario, así como del oficialismo de reencaminar el procedimiento constitucional, "ha significado un importante aporte para distensionar la situación planteada en el Poder Legislativo".

La distribución por temas de la agenda, en la práctica, está definida: Juicio de Responsabilidades y Reformas a la Constitución en el Senado y reformas reformativas y descentralización en Diputados entre lo más importantes, porque los planteamientos de la oposición, materialmente, no son atendibles, explicó.

Según Cárdenas, la Ley de Partidos se encuentra en su fase preliminar de elaboración a cargo de una comisión conformada por el Congreso, la Corte Nacional Electoral y el Instituto Latinoamericano de Investigaciones Sociales (ILDIS); el Reglamento de Debates de



Legalidad

La oposición logró imponer la legalidad y hacer que el oficialismo rectifique un "error procedimental". Hoy será clausurado "oficialmente" el congreso ordinario e inauguradas las sesiones del extraordinario.

la Cámara de Diputados y la Ley Forestal enfrentan un difícil entramado y que, por voluntad política de las bancadas, se decidió dejar ambos temas para la próxima legislación y, finalmente, la revisión del artículo 10 de la Ley de Capitalización debe merecer un análisis más profundo, explicó.

Con referencia al juicio de responsabilidades en contra de dos magistrados de la Corte Suprema de Justicia, Cárdenas dijo que las dos sesiones irregulares que se registraron la semana pasada, serán declaradas nulas de puro derecho, pero se buscará una fórmula legal que haga posible la reposición de los obrados, de la manera más sencilla posible. El criterio fue compartido por el senador Walter Zuleta.

(Más información, página cinco)

Dictamen se conocerá a fines de junio

García Meza a un paso de la extradición

Brasil (Por Walter Sotomayor, exclusivo para PRESENCIA y de nuestras agencias). Párido, denunciado y sin los bigotes con que se lo vio el pasado 11 de marzo, cuando fue capturado por la policía brasileña, el ex dictador Luis García Meza llegó ayer ante el Supremo Tribunal Federal del Brasil, todas las acusaciones en su contra y dijo estar "feliz" por ser juzgado por una corte imparcial.

En la primera sesión (que duró 30 minutos) del trámite de extradición solicitado por el gobierno de Bolivia, García Meza dijo que esperaba que la corte brasileña, al fallar el proceso de extradición, lo haga con la imparcialidad que, según él, estuvo ausente en el juicio que se le hizo en Bolivia.

El fallo que se basará en la legitimidad del proceso abierto por el gobierno de Bolivia y en ausencia de persecución política, podría conocerse hasta el próximo 30 de junio, según un portavoz del tribunal federal.

El traslado de García Meza hasta el tribunal se caracterizó por excepcionales medidas de seguridad que incluyeron a una decena de policías armados con ametralladoras y protegidos por chalecos a prueba de balas.

De futo por la reciente muerte de su esposa Olima Cabrera y frente a las autoridades bolivianas, el ex general respondió con calma a las preguntas del juez, asistido por sus abogados Ladislav Bernardo y José Germán Prado.

A la sesión asistieron representantes de organismos de derechos humanos y tres viudas de dirigentes políticos y sindicales asesinados durante el gobierno de García Meza, entre ellas Cristina Quiroga Santa Cruz, viuda del dirigente socialista Marcelo Quiroga Santa Cruz.

PLAZOS FATALES

El ministro relator del Supremo Tribunal, Paul Brossard, otorgó a los abogados del procesado un plazo de 10 días para la presentación de la defensa por escrito, al término del cual el proceso será enviado al Procurador General de la República para la verificación del estricto cumplimiento de todos los requisitos legales.

El procurador tendrá también 10 días de plazo para esa tarea al término del cual deberá remitir el caso a las manos del juez relator. Brossard estudiará entonces el proceso y definirá la fecha del juicio.

DEFENSA: "NO HAY GARANTIAS"

En declaraciones a PRESENCIA,

Sesiones ordinarias del Congreso se clausuran "oficialmente" hoy junto a la inauguración del Congreso extraordinario. Últimas dos sesiones del Senado que trató juicio a magistrados son nulas de pleno derecho.

Ayer en Brasilia, acusó a la justicia boliviana de haber actuado con parcialidad y bajo presiones internas y externas. Actual canciller boliviano fue "del brazo armado del MIR", dice abogado defensor del ex dictador. Tribunal Federal tomará en cuenta legítima demanda boliviana

el abogado de García Meza, Ladislav Bernardo, alegó que "no existe garantía de vida en Bolivia" para su cliente, señalando que la cárcel de Chonchochero es una prisión para delincuentes comunes y al advertir los peligros que acechan a García Meza en Bolivia mencionó al actual Ministro de Relaciones Exteriores, Antonio Arriola, señalando que "el canciller actual era el brazo armado del MIR". (Más información, página siete).

Los zafreros siguen emigrando a Argentina

SANTA CRUZ 16 (PRESENCIA). El secretario ejecutivo de la Federación Sindical de Trabajadores Zafreros de Bolivia, Mario Ugarte, descarnó una vez más la dramática crisis ocupacional que vive el país con su

En el vecino país reciben mejor salario, pero trabajan "de sol a sol".

ben dos o tres dólares.

Ugarte fue más lejos al señalar que "los que tienen la culpa de la falta de mano de obra son los cañeros porque no han mejorado las condiciones de trabajo del zafrero". El jornalero no tiene derecho a una buena vivienda y ni siquiera a una asistencia médica pese a la esforzada labor que realiza. Según sus estimaciones, en Santa Cruz apenas están trabajando unos 6 mil cañeros, número considerado insuficiente para cubrir la demanda de mano de obra que exige la zafra 1994.

Los zafreros, debido a las pésimas condiciones de trabajo que les ofrece el país, se van a la Argentina aunque allí tampoco es la paraiso. Son obligados a vivir en una condición de semi-esclavitud, pero la prefieren antes de no contar con el pan de cada día en su propia tierra, agregó.

agravante de bajos salarios, cuando dijo que centenares de zafreros se van a la Argentina dejando los verdes cañaverales y campos de algodón de Santa Cruz porque allí obtienen mejor salario.

Lo dicho por Ugarte conexas por el expresado hace unos días por el director nacional de Migraciones de Argentina en sentido de que los obreros bolivianos llegan diariamente a su país porque obtienen buena paga pese a que, según admitió, trabajan de sol a sol.

El dirigente zafrero aseguró que la escasez de mano de obra para la zafra cruceña obedece a que los campesinos de occidente -utilizados para esta tarea- se han ido a la Argentina donde ganan mejor, algo así como 15 dólares por tonelada de caña, mientras que en Bolivia, por similar trabajo, apenas perci-

El Estado no controla parte de la cooperación internacional

El país recibe 600 millones de dólares cada año.- Las ONGs manejan 200 millones.

La cooperación técnica internacional en Bolivia confronta problemas de dispersión y falta de coordinación, admitió ayer el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio. Vale decir, que el Estado no puede controlar en su totalidad.

Bolivia recibe anualmente por asistencia técnica y desembolsos por créditos y donaciones 800 millones de dólares, que representa casi el doble de la inversión pública de 1993.

De los 800 millones de dólares, según el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, 600 millones corresponden a la asistencia técnica, donación y crédito que llega para el sector público y que es controlado por el Estado. Los otros 200 millones de dólares (monto similar al de la inversión privada de 1993) están en manos de las Organizaciones no Gubernamentales, sobre las cuales el gobierno boliviano no tiene control. Sin embargo, Cossio aclaró que se están "haciendo esfuerzos por poner mecanismos de supervisión".

Añadió que estos elementos, sumados a los más recientes como son la falta de flexibilidad y el exceso de procedimientos y condicionalidades aplicados por los financiadores, han disminuido el impacto de la cooperación.

ADVERTENCIA

El criterio fue expuesto durante la inauguración de la IX Reunión de Directores de Cooperación Técnica Internacional a la que asiste el Secretario Permanente del Sistema Económico Latinoamericano (SELA), Salvador Arriola, quien anunció que América Latina y el Caribe sufrirán una gradual disminución de los recursos de cooperación técnica internacional.

La crítica permanente que se tiene sobre la cooperación técnica internacional en sentido de que ésta se destina más a sueldos y poco a la obra social fue admitida por el secretario permanente del SELA, "Creo que ahí la crítica tiene razón. Lo que hay que hacer es un análisis de fondo y establecer las características de la cooperación en el pasado de darle la vuelta a esto para que en el futuro el mayor porcentaje se dirija al desarrollo social", sostuvo.

(Más información, página cuatro)

En esta Edición



Exija... jefe a jefe... CONDEPA... Palenque... debatir con el... jefe del... Gonzalo... Lozada... 5).

Desafío... de la Policía... Rodolfo... desafía el... del Presidente y... regresar a su... 9).

Militarización... comandante de la VII... no tiene orden... movilizar sus... al Chaparco... del país,...

GOB... gobierno garantizó el... aumento a la... salarial... 6).

Elecciones



Comunicados viven... jornada... (página 9).
Está... campaña... se desató en... Caldera,... hacer creer... murió... (página 9).

trubuna

Populismo y estatismo

Por Arturo Uslar Pietri

Habría que intentar un día la difícil tarea de penetrar la historia de las ideas políticas en la América Latina, que es la de las distintas ideologías que fueron proclamadas y alteradas en su ejecución desde la independencia, y particularmente, el confuso contenido de los programas y planteamientos de los partidos dominantes desde el fin de la Segunda Guerra Mundial...

maciones de libertad, igualdad y fraternidad que, en forma muy importante, influyó en la política de la región hasta la época de las Guerras Mundiales. Después del fin de la Primera Guerra Mundial, y particularmente, después de la Segunda, desde el surgimiento de la Unión Soviética como potencia rival de los Estados Unidos, la influencia de las ideas marxistas y de las proclamaciones de la inteligencia soviética adquiere un papel preponderante...

entidad viviente y agente de la historia. La adhesión al estatismo y al creciente predomnio de la intervención del aparato estatal en la vida colectiva viene de la Revolución Rusa y de la tesis marxista de la apropiación por el Estado de los medios de producción. Ha sido evidente y duradera la adhesión fundacional de la izquierda latinoamericana a esos dos grandes temas y no podría entenderse bien la visión política y social de la región en estos últimos años sin tener en cuenta la presencia vray y efectiva de esos dos grandes modelos...

admonitory fue el de Bolívar que, desde su discurso de Angostura hasta los años finales de su vida, no dej de alertar contra los efectos nocivos e insoluble antinomía entre ideales y realidad. Por lo que hace al estatismo, el inmenso costo de la riqueza petrolera en manos del Estado...

Reordenamiento territorial?

José Gutiérrez Basadre

A raz de una Segunda Convocatoria a Propuestas emitidas por el Ministerio de Desarrollo Sostenible, se ha vuelto a poner de moda la cuestión necesaria de "reordenamiento territorial" en el país, término que fue introducido por la Ley del Medio Ambiente...

pendencia, ya no se necesita esperar el reordenamiento territorial para establecerlas, y el propio reordenamiento territorial estaría de más, salvo que sus propulsores pudieran convencer al país de su necesidad, con argumentos francos y abiertos. Es más, la Ley del Medio Ambiente manda a la Secretaria Nacional del Medio Ambiente precisamente promover el establecimiento del reordenamiento territorial, y no realizarla, lo cual significa que la autoridad encargada sólo debe adelantar la idea ante los organismos sectoriales y departamentales...

Parece que hubo una doble intencionalidad en el redactor de la ley, o simplemente falta de definición de objetivos cuando se la redact. A este propósito, cabe recordar la confusión que creó en Cochiba una comisión de la Subsecretaría de Ordenamiento Territorial que all se traslad el mes pasado para tratar de explicar el tema, mezclando los alcances de la Ley de Participación Popular, con la posibilidad de "reordenamiento territorial" de algunas comunidades pandinas con Riberaita. (PRESENCIA 22-4-94). Si a este hecho le sumamos la coincidencia de que la Segunda Convocatoria a Propuestas del Ministerio de Desarrollo Sostenible, trata del reordenamiento territorial de la región amazónica boliviana en los departamentos de La Paz, Beni y Cochabamba, y ya no del reordenamiento territorial del país, como manda la Ley del Medio Ambiente, que ni siquiera menciona, creo que en este tema hay más tela que cortar, sobre el que volver en un próximo artículo.

José Gutiérrez Basadre es ganadero. Beni.

La revolución moral

Por Daniel Quevedo Villagómez

En este artículo nos referiremos a los Recursos Financieros disponibles para atender las demandas del pueblo y que resultan cada vez más insuficientes debido a que el desarrollo encuentra a un pueblo atrasado y formando cada día mayor conciencia de su derecho al progreso y bienestar.



(Caracas/Agencia EFE)

Si bien los recursos financieros son insuficientes, no es menos cierto que son mal utilizados, lo que hace que el desarrollo sea lento e imperceptible para los sectores mayoritarios. Esta situación a nadie le interesará que continúe salvo a los enemigos del progreso humano. Ahora describiremos, a manera de diagnóstico, ciertas prácticas generalizadas de mal uso de los recursos públicos y proponer a los hombres y mujeres que se preocupan del futuro de la sociedad, creando las condiciones subjetivas para iniciar en la administración pública nacional.

Esta tarea patriótica la iniciamos a partir del análisis de los presupuestos anuales de ingresos y egresos de las instituciones públicas, sean del Gobierno Central o de las Municipalidades. El denominador común de estos presupuestos es que asignan un porcentaje mayor para la inversión en comparación con los gastos de funcionamiento. Luego viene el proceso de ejecución del presupuesto, donde generalmente se invierten los términos, es decir, la programación está muy alejada de la realidad, dado que las partidas de gastos de funcionamiento, presentan los famosos sobregiros en desmedro de las partidas de inversiones; consiguientemente, la acumulación de capital es baja y el crecimiento económico es insignificante.

Yo creo que el problema comienza con el origen del término, que parece ser una mala traducción del alemán, pues fue la GTZ alemana la que preparó esa Ley, como los propios funcionarios extranjeros divulgaron en su oportunidad. Esta confusión se agrava con el carácter totalitario que la Ley quiso otorgar a algunas instituciones del Estado, autorizndolas a legislar basándose en estudios futuros de resultados inciertos, como aquella del Art. 45, que autoriza al ex-MAACA, en coordinación con la Secretaría del Medio Ambiente, a "establecer los reglamentos pertinentes que regulen el uso, manejo y conservación de los suelos y sus mecanismos de control de acuerdo a lo establecido en el reordenamiento territorial", que por supuesto hasta la fecha no se ha realizado. Esta situación anómala ha sido corregida por la Ley de Ministerios del Poder Ejecutivo recientemente aprobada, que otorga al Ministerio de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente funciones definidas y razonables, aunque a veces contradictorias con la desestatización y con la actividad y responsabilidad de la empresa privada que propicia el actual gobierno.

La interpretación cabal de este artículo nos lleva al convencimiento de que el reordenamiento territorial propuesto no es solamente confuso, sino también conflictivo y peligroso para la integridad nacional. El reordenamiento de que habla el Art. 44 es diferente al que se refiere el Art. 45.



En este artículo nos referiremos a los Recursos Financieros disponibles para atender las demandas del pueblo y que resultan cada vez más insuficientes debido a que el desarrollo encuentra a un pueblo atrasado y formando cada día mayor conciencia de su derecho al progreso y bienestar. Si bien los recursos financieros son insuficientes, no es menos cierto que son mal utilizados, lo que hace que el desarrollo sea lento e imperceptible para los sectores mayoritarios. Esta situación a nadie le interesará que continúe salvo a los enemigos del progreso humano.

Daniel Quevedo Villagómez es concejal de COCOMI en la Alcaldía Municipal de La Paz.

Política y estrategia de salud

Por J.V. Robertson Trigo

El desarrollo de la idea política en salud, ha demostrado en Latinoamérica y Bolivia en los últimos años, la falacia de que la administración y la política son dos diferentes niveles para el cumplimiento de las metas u objetivos a cumplir en el campo social y especialmente en salud. En la discusión sobre el nivel político - resultado de un proceso electoratorio - genera, formaliza y dca políticas, y el nivel administrativo -ejecutor de esas políticas- es el responsable ante la sociedad de la ejecución de esas políticas, soslaya o justifica su incumplimiento ya sea por falta de recursos y/o incapacidad técnica.

gestión administrativa del Estado; su significación está dada por el objetivo y las estrategias de la misma. El análisis de las estrategias es el que definirá los tiempos y espacios del "cambio". Los tiempos están definidos por el proceso democrático en el que los partidos políticos gobernantes, viabilizarn las estrategias para el avance necesario, para cumplir con los objetivos y metas comprometidas a la ciudadanía que los elige. El espacio, la institución de salud, en la que la administración debe ser capacitada para ejecutar políticas y estrategias diseñadas por el gobierno constituido, a fin de dar cumplimiento a las promesas electorales. La evolución de la política en salud está basada en la constante busca de estrategias innovadoras que, aparte de identificar conjuntamente los problemas o actores, debe diseñar técnicas de negociación y de viabilización para la propuesta. Esto significa que el apoyo político y social, permitirá plasmar el objetivo de "salud para todos", con equidad, eficiencia y calidad.

Juicio que se desinfla

Por Iván Paz Claros

Un singular como supuestamente escandaloso proceso por presuntos delitos de orden público contra Ministros de la Corte Suprema de Justicia de la Nación, se sustancia y se interpreta de acuerdo a la cultura jurídica de parlamentarios, que tienen en sus manos el expediente llamado también "Juicio de Responsabilidades". Subrayamos lo singular, porque sus fases investigativas abiertas por el Poder Ejecutivo no han demostrado mayor consistencia como para incriminar por el Legislativo, a los Ministros Edgar Oblitas y Erns, y de ahí por que se registran hechos anti-procedimientales no siempre enmarcados a nuestro ordenamiento jurídico boliviano, como ser pruebas de video, conversaciones telefónicas, etc.

Aparte de que el juicio de responsabilidad, lamentablemente no ha logrado superar aquellas desinteligencias internas entre juristas y magistrados, puede equipararse a una acción encubierta que pretende restar prestigio a la instancia más suprema de la justicia del país. Cuando de procedimientos jurídicos se habla, no queda sino el recurso de encaminar el juicio de responsabilidad inorgánica del llamado "Juicio Colectivo" que sujeta a las leyes y los intereses políticos del oficialismo. En este sentido, oportunamente fueron sealndose procedimientos absolutamente contrarios al ordenamiento jurídico vigente, sin que haya existido una reformulación, menos la sujeción a la Ley "fmica que no mancha". Resultado de los traspies entre juzgadores, es que ahora el proceso se est quedando sin pies ni cabeza, sn a los parlamentarios, circunstancialmente en función de juzgadores. Para salir del paso se han obrados y gestiones hirientes en la acción destructora de un Poder del Estado; en esos promotores del escándalo se encuentran libros de sanción punitiva. Lo redundante del problema que envuelve al Poder Judicial en el juicio de responsabilidad, hasta la fecha, no se han concluido pruebas de cargo que permitan concluir el proceso, y por el curso, como procede el Juez COCOMI, la ciudadanía es objeto de varias apreciaciones, una mayoria se inclina al sentido de que el juicio tiene el objetivo de probar hegemonía a la bolivina. Aparte de la falta de pruebas acusatorias, ninguna voluntad jurídica para demostrar la culpabilidad o inocencia de los Ministros, especialmente el caso del doctor Oblitas, ahora suspendido de sus funciones, en el juicio que estimamos ilegales y en la agenda el caso del doctor Oblitas. Estamos muy lejos de considerar que el Jefe de Estado está buscando controlar el Poder Judicial por una manera aprobar y sancionar las leyes que no conviene a los intereses de la política actual vigente. Es de esperar que el Poder Legislativo y el Ejecutivo procedan con profunda conciencia jurídica, al margen de las directivas políticas que pareciera estn primando en el Parlamento una mayoria oficialista.

Una reflexión: La política de salud es el segmento programático del gobierno instituido democráticamente y est proyectada para ser ejecutada durante su

Iván Paz Claros, es periodista. Reside en Sucre.

Premios obtenidos
 Nacional de Prensa: 1993
 Interamericano de Prensa: 1993
 Nacional de Periodismo: 1992
 María Moreno Cabot: 1990
 América Latina - ALADI: 1984 y 1989
 P. J. Chamorro: 1987
 EFE de Periodismo: 1981

Dirección: Romero de Camporo
 Jefe General: Carlos Ossio Amatller
 Jefe Adjunto: Juan Cristóbal Soruco Q.
 Jefe de Redacción: Pedro Glasinovic V.

La Paz, Bolivia, martes 17 de mayo de 1994

Los procedimientos

del Poder Judicial, y la justicia entera, muy de una reforma. Las cosas han llegado al punto tal que la Corte Suprema está casi desahogada. Dos de sus miembros, de los doce que conforman, enfrentan un Juicio de Responsabilidad. Existe una vacante que no se ha llenado porque el magistrado acaba de renunciar. A esto se le suma que el Fiscal General de la República que ha renunciado pendiente desde diciembre anterior a la falta de atención del Legislativo, ha ido a parar a dejar el cargo en manos de un fiscal que está en clara violación de preceptos legales.

Es que la crisis del Poder Judicial no es de hoy. Es cierto. Como bien sabemos, en el 1992 se logró un hito para resolver el problema principal: la designación de jueces y magistrados. Como fruto de un proceso político surgió la decisión de que estos magistrados en base al voto de dos tercios del pleno se fue a colocar a este poder del Estado en manos de los intereses de coyuntura.

La decisión del ex Presidente Luis Adolfo Siles de que se le diera una prueba que no es precisa hacer mucho más, sino adoptar medidas más radicales que aseguren una justicia proba y eficiente. El problema de algunos vocales o ministros no ha sido el problema de fondo que es más complejo. No ha sido suficiente la nueva Ley del Poder Judicial.

Alguien sabe quien ha tenido un pleito, es en materia de instrucción y de partido, y no tanto en materia, donde se ventilan la mayor parte de los casos. Es allí, en la base misma del Poder Judicial, que se producen las anomalías y trabas que terminan en un juicio en un día crucis.

Para proceder a limpiar los tribunales de un funcionario corrupto, urge acometer una verdadera reforma que empiece por modificar los procedimientos de esa manera se eliminarán una

serie de posibilidades que favorecen la dilatación indefinida de un juicio y las chicanas en las que son maestros algunos interinjeridos que complican innecesariamente los trámites para aprovecharse del parraquillo. En la propia Suprema son pocos los casos en los que se dicta una jurisprudencia real. Se abusa de lo procedimental para evitar pronunciarse sobre el fondo de un asunto.

Esa es la razón para que muchos juristas eviten los tribunales porque son concientes de que allí el derecho es lo de menos. Se puede tener mucha razón y estar amparado por el derecho y perder un juicio por razones puramente procedimentales.

Un caso patético, en este sentido, es el que está ocurriendo en el Juicio de Responsabilidad que se ventila en el Senado, donde se puede ver que los dos encausados -que son nada menos que el Presidente y el decano de la Corte Suprema- no han realizado hasta el momento una fundamentación sobre el fondo del tema en cuestión que es si hubo prevaricato o no. Han optado, más bien por acudir a argucias procedimentales como la inhabilitación de senadores, su recusación, etc. Todo de forma y nada de fondo.

¿Cómo librarnos de la maraña en la que andamos sumidos desde la fundación de la República? Un intento en ese sentido lo constituyen los tribunales arbitrales que podrán ser el medio para que una serie de litigios e intereses contrapuestos se resuelvan pacíficamente y sólo lleguen al juicio aquellos asuntos cuya complejidad así lo amerita. Este puede ser un paliativo más no es la solución de fondo.

Para evitar que se acumulen los legajos, se enriquezcan jueces y abogados corruptos y prosiga la retardación de justicia, será preciso extirpar el cáncer allí donde está. A más de jueces probos y honestos, lo que el país necesita a gritos es sacudirse de toda esa enmarañada "tradición" procedimental que facilita y profija la corrupción.

A mano alzada

Por Rulo Vall

ES UN JUEGADOR EMPEDERNADO... AHORA ESTÁ ARROJANDO LA PRÓXIMA FECHA EN QUE MAX VUELVA A RABÍAR CONTRA LA COALICIÓN...

Desarrollo sustentable como proceso social

Alberto Augusto Zalles Cueto

El desarrollo sustentable como proceso social que se debe seguir para la realización del desarrollo sustentable puede ser definido como un proceso que involucra los siguientes bloques constitutivos: Las políticas sustentables y los discursos ambientales y ecológicos. Ambos sugieren, como primera condición de viabilidad del proceso, la necesidad de una cultura de democracia y un flujo libre entre las demandas de la ciudadanía y la respuesta de las instituciones de la sociedad para asumir y resolver las demandas de la ciudadanía. Así mismo, postulan mecanismos de control de la actividad humana que aseguran la vigencia de la democracia y la vigencia de la ciudadanía en las decisiones y en las acciones.

La institucionalización de las definiciones resalta los siguientes cinco momentos:
 1) El momento de la participación ciudadana. Un primer momento es el ámbito socio político muestra que el desarrollo sustentable no solamente es un acontecimiento de la esfera de la economía y del medio ambiente sino que sus propuestas y discursos coinciden en que el desarrollo sustentable forma parte de un proceso de cambio social, es un proyecto social. La institucionalización se verifica en el marco del sistema político institucionalizado. En otras palabras, el desarrollo sustentable se lo construye a través de la modernización misma del sistema político.

con el ejercicio de la ciudadanía, en acciones de diálogo y dialogando con los actores de las políticas ambientales y de desarrollo.

Más que presentar diseños universales de participación se advierte una alusión a la misma, poniendo en recuadro experiencias de desenvolvimiento económico que podrían calificarse como ambientalmente sostenibles y participativas.

2) Acción educativa sostenida. Otro detalle importante puntualiza que el proceso del desarrollo sustentable tiene un curso prolongado, en el cual la acción educativa y la información socializada de los problemas ambientales son esenciales. De ahí que la educación ambiental ocupe una situación central en el modelo.

3) Valoración de pequeños proyectos y descentralización productiva. Al atribuir a los pequeños proyectos económicos mayor grado de sustentabilidad se desarrollan una serie de hermenéuticas y estrategias sociales que acompañarán el futuro próximo de la humanidad, condicionando no solamente el modo de apreciar el desarrollo sustentable, sino también el método de las acciones sociales a emprenderse. En el trasfondo de esta orientación parecerían influir las concepciones de la teoría de la innovación de Schumpeter, conocidas a través de su libro "Lo pequeño es hermoso", que inspiró en parte el pensamiento ecológico. En tal sentido, señalamos el peligro de la generalización, es decir, entender "lo pequeño"

¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

Los "mediócratas" y los "mediófagos"

El "cuarto poder" ha sido puesto en el microscopio para su análisis con ocasión de la Jornada Internacional de la Comunicación Social, conmemorada por la Iglesia universal el pasado domingo.

Se han entonado generosos laudes a la gente de la comunicación. Sin el "cuarto poder" no hay democracia, la fiscalización es indispensable para frenar el abuso de los poderosos o de los pillos. Los medios acercan a los hombres y a los pueblos. Vivimos el siglo de la comunicación. ¡Congratulaciones! Pero también se nos han dado algunos tirones de oreja. Advertencias cautas, timoratas. No hay que enajenarse la voluntad de quienes estamos en este oficio. Al periodismo se le teme, se le corteja. A veces se le respeta. Otras, simplemente se tiene una pobre idea de él, aunque se le adule.

El mensaje del Papa en esa celebración se ha centrado en la relación mediática. Los "mediócratas" influyen benéfica o perniciosa sobre la familia. Esto engendra una responsabilidad de primer orden en todos aquellos que estamos en el negocio-vocación de la prensa y la televisión. Responsabilidad de quienes se

ven, es decir, propietarios, firmas, voces y caras, todos ellos conocidos. Responsabilidad también de aquellos otros que no aparecen pero que determinan la orientación del medio y la calidad de sus mensajes: publicistas, reporteros, fotógrafos, camarógrafos. Ellos no firman, no se les oye, no se les ve, pero dejan su impronta, para bien o para mal. Paradójicamente, muchos comunicadores padres de familia, a la hora de ejercer su oficio, olvidan esa responsabilidad social.

Veamos otra dimensión de los medios. El "cuarto poder", la "mediocracia", como cualquier otro poder, puede llegar a ser absoluto cuando no autocontrola el uso de su libertad o cuando la sociedad -sus organizaciones legítimas- no se protege de sus abusos. Así como no hay aristocracia sin aristócratas, ni plutocracia sin plutócratas, ni tecnocracia sin tecnócratas, tampoco hay mediocracia sin "mediócratas".

De ahí que, todo lo que se diga sobre la "mediocracia" habrá que referirlo a los "mediócratas" de carne y hueso.

Son, por lo menos, tres las grandes tentaciones de la "mediocracia": la dramatización, la espectacularización y el vedetismo. La

tendencia a dramatizar desfigura la realidad, se la presenta con simplificación maniquea: buenos y malos, el Gobierno malo, la oposición buena o a la inversa. La espectacularización lleva a escamificar lo real como espectáculo; preocupa más la puesta en escena del acontecimiento que la perspectiva en la cual se encuadra: imágenes fuertes, espectaculares, trucaje, cosmética de la verdad; el producto final es la media-verdad que no se diferencia de la mentira. La vedetización se da mayor importancia a la "estrella" que al verdadero actor de la realidad, se coloca con mayor facilidad en primera plana la declaración o la actuación de un charlatán brillante, o la de un demagogo irresponsable que la de un ciudadano serio y documentado.

La otra gran desviación de los "medios" es en sus preferencias por la tríloga sexo, dinero, poder. ¿Es que la cultura de nuestro tiempo está centrada en ese tríptico o es que los medios de comunicación han determinado que así sea? Creo que ambas cosas al mismo tiempo. Todo lo dicho hasta aquí y lo que queda en el tintero, merece una atenta reflexión por parte de todos los "mediócratas" y "mediófagos".



Vamos a ver

Por Rodolfo Salamaña

Entre lo deseable y lo posible

Las clases políticas, durante sus turnos de acción configuradoras del destino nacional, desde hace más de sesenta años, trataron de sobreponerse a los factores del azar. Decir que no fueron actrices las unas y testigos las otras, en el propósito de enfrentar las viejas estructuras estamentales, sería ubicar los fuerzas de tiempo y lugar. Para realizar sus planes, ¿les faltó ánimo o voluntad? Estuvieron cerca de lo contingente, de lo fortuito, casi temerosos de los su misión. Y lo que hacen de hecho es hacer los gobernantes no queda recitado a su tienda; repercute sobre la población, sometida a esas eventualidades.

Con los dirigentes políticos, según sus pasos y sus hechos, las clases gobernadas las indígenas o campesinas, subestimadas con cálculo, hipocrésia y egoísmo, las cholitas y las blancoides, vinieron sufriendo una acumulativa disolución del espíritu de comunidad. Los vasos comunicantes entre pueblo y clases políticas quedaron cada vez más debilitados.

Los partidos con enunciados transformadores del país, pese a sus divergencias revolucionarias, no pudieron avanzar de sus primeros trancos, y retornaron, con explicaciones o sin ellas, a sus puntos de partida. Jugaron a ganadores, y no les acompañó la suerte. Disfranzaron sus sueños de victoriosos bienestar, casi al alcance de la mano. Ese parece ser desde Casimiro Olañeta hasta ahora la ruta de las élites bolivianas, envueltas en las redes de la ineficacia y la inseguridad. El ambiente y sus limitaciones no les permitieron gobernar el contenido de sus promesas.

Fueron y son culpables de los deterioros económicos, sociales y morales. Y estas desventuras colectivas sí son duraderas. Son las deudas sociales que aumentan siempre.

Los políticos que llamaremos profesionales, entre los cuales me encuentro aprendices de brujos, ingresan en la burocratización y se guían por una teoría que no ha nacido en nuestras entrañas y que se nutre con los

residuos de la vieja burguesía. Y este es un buen motivo para que una parte de la ciudadanía empiece a perder confianza en los personajes que aspiran al poder. Otra parte está a la expectativa, un poco desengañada. Y los que se llaman partidarios no tienen otras miras que el casillero burocrático -no hay otros disponibles y abiertos en el país- y porque les es indiferente que las tienditas en que militan estén en este o aquel lado del espectro ideológico. Son los vermes que croen el suelo de la nación.

Las cuerdas flojas del poder son una prueba del flujo del azar, en que se equilibran maromeros inexpertos, que también pendulan en los afanes de administrar las cosas, posponiendo al hombre y sus necesidades vitales. De ahí que no se puede ignorar los recurrentes signos de azar, de lo fortuito, de lo eventual. Y también de la chirrupa. Es permanente la antinomía entre lo que proyectan los gobernantes de lo que en la práctica es acontecer. O los planes son excesivos y la población activa pequeña, de donde se deduce que se requiere no sólo varones firmes para crear y administrar. Falta mucho dinero, faltan bienes de capital; se necesita producir, autoabastecerse y exportar, y no se produce ni lo indispensable mínimo. Trabajar, y el trabajo, en sentido positivo, está en desahínco. Parece que todo fuera entre nosotros un freno para crecer, para empresas que no saquen del subdesarrollo. Y como somos suficientes en carencias, en peralez, en mientras, nos encontramos en este dilema: conformarnos entre lo deseable y esperar que lo posible llegue de alguna suerte. Entruñando, sobralos los problemas, los conflictos, las amenazas de marchas hacia los centros urbanos, porque nuestro ingreso a la sociedad de masas tiene componentes de insatisfacción, de lucha, de rebeldía, aunque se sabe que todos estamos sumidos, por los traspies de los politiqueros, en lo rutinario y apático. Y no se sabe cuándo haremos posible de lo deseable.

A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afectan al país o concierne al acontecer internacional.

Desemosen, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

Los artículos no deberán sobrepasar las setenta líneas, a doble espacio.

El lenguaje deberá ser el adecuado a una

tribuna donde se debaten ideas.

Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.

Tanto el envío de materiales como su recepción no comprometen su publicación. Esto significa que no se devuelven originales.

Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

como una fórmula en sí, conducente a obstaculizar el diseño de planes y acciones coordinadas y globales. Además, podría justificar y legitimar el fraccionamiento de las estrategias de promoción sociales, en un sinnúmero de grupos y proyectos, situación que paradójicamente se desea superar. Otra fórmula con más perspectiva parecería ser la que entiende que "lo pequeño" es un proceso que debe combinarse con proyectos macroeconómicos y de espectro regional.

La descentralización productiva se percibe positivamente, como característica de la sustentabilidad; más allá de comprender sus beneficios, es pertinente que en su análisis nosotros los asociemos a los procesos de reconversión tecnológica y flexibilización laboral que se dan en la industria de finales de este siglo y que, jugó un rol importante para la inmersión en la dinámica del mercado mundial y el despegue económico de sociedades subdesarrolladas, habíamos, por ejemplo, de Taiwan y Corea del Sur.

4) Legislación ambiental transparente. Es fundamental la existencia de leyes ambientales claras y la ejecución de las mismas, para establecer con precisión los estilos del uso y manejo de los recursos de base, la conservación y la preservación del medio ambiente; asimismo para fijar la responsabilidad de los agentes económicos y del desarrollo.

5) Políticas poblacionales inmediatas. La Secretaría

Ejecutiva del Fondo de población de las Naciones Unidas, Nafis Sadik, expresa, en el libro "La población, los recursos y el medio ambiente: los desafíos críticos" (1991) lo siguiente: "Es poco realista examinar la cuestión del desarrollo sostenible y de un futuro común sin hacer referencia al medio ambiente y a la base de los recursos mundiales. El debate tampoco tiene sentido si las cuestiones relativas a la población quedan relegadas a segundo plano. Estas cuestiones son fundamentales en la búsqueda del desarrollo sostenible". La cita manifiesta esta variable importante del proceso en cuestión; sin embargo, decir que, en el país, la cuestión demográfica y las políticas de población tienen que sopesarse en función a los patrones culturales y los valores éticos que cohesionan nuestra sociedad.

Para terminar, lanzar la siguiente reflexión: a la luz de las reformas actuales emprendidas por el Estado, sería interesante preguntarse: ¿en qué medida las reformas se aproximan a los modelos propuestos negando o afirmando las premisas sociales que sugieren la teoría del desarrollo sustentable y el discurso ambientalista y ecologista de la sustentabilidad?

Alberto Augusto Zalles Cueto es licenciado en Filosofía en la Universidad Católica Boliviana (1984) y tiene maestría en Ciencias Sociales en la FLACSO-Ecuador (1993).

Director: Rolando Garvizo M.
 Jefe de Producción: José Vera P.
 Secretario de Redacción: Ramiro Ramírez S.

Jefe de área:
 Investigación: Amanda Dávila T.
 Económica: Ana María Fabri C.
 Política: Mario Cañipa Vargas

Social: Teddy Molina Ch.
 Internacional: Marcel G. Unzueta E.
 Cultural: Rubén Vargas P.
 Deportes: Miguel Velarde T.

Editora PRESENCIA S.R.L.
 Gerente General: Ramiro Jáuregui Álvarez
 Impresores: Editorial LUX
 La Paz - Bolivia

Avda. Mariscal Santa Cruz, N° 2150
 Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152
 Central Telefónica: 372344
 Télex 2658 BV - Telefax 391040

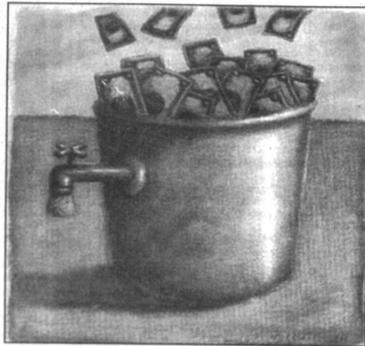
En donaciones, créditos y asistencia técnica Bolivia recibe anualmente cerca de 800 millones de dólares. - Se estima que por año las ONG's reciben \$us 200 millones, monto igual a los niveles de inversión privada de 1993, que no son controlados por el Estado

Ministro admite Estado perdió control de buena parte de la ayuda extranjera

De los 800 millones de dólares, según el ministro de Hacienda y Desarrollo Económico 600 millones de dólares corresponden a la asistencia técnica, donación y crédito que llega para el sector público y que es controlado por el Estado. Sin embargo, los otros 200 millones de dólares - monto igual a la inversión privada alcanzada en 1993 - están en manos de las ONG's, organismos sobre los cuales el gobierno boliviano no tiene control.

Según la Dirección de Coordinación de ONG's estos organismos reciben anualmente en donaciones y asistencia técnica entre 150 y 200 millones de dólares, dinero que son controlados por 362 organizaciones no gubernamentales de las cuales 289 son nacionales y 73 internacionales.

"El gobierno no tiene control sobre toda la cooperación técnica que reciben los organismos no gubernamentales. Pero estamos haciendo esfuerzos por poner mecanismos de supervisión", dijo.



Dólares que entran por montones pero nadie sabe a ciencia cierta cómo salen, dónde y en qué se invierten

Señaló que estos dos elementos sumados a los más recientes como son la falta de flexibilidad y el exceso de procedimientos y condiciones aplicadas por los financiadores, han disminuido el impacto

TIPO DE CAMBIO (En Bolivianos)

EE.UU. dólar venta	4.62000
EE.UU. dólar compra	4.61000
Inglatera libras	6.90578
Alemania marco	2.75949
Japón yen	0.04390
Chile peso	0.01086
Argentina peso	4.61369
Brasil cruzeiro	0.00300
Perú nuevo sol	2.11468

de la cooperación. Las declaraciones del ministro Cossío fueron formuladas ayer durante la inauguración de la IX Reunión de Directores de Cooperación Técnica Internacional.

En su discurso el ministro destacó la importancia de la cooperación técnica internacional. "Como ilustración basta señalar que la cooperación técnica internacional para el sector público, computando las donaciones y los recursos de crédito, representó alrededor de 3% del Producto Interno Bruto", manifestó tras señalar que gran parte de este dinero sustentó el Programa de Inversión Pública.

Otra parte de la cooperación técnica apoyó el proceso de ajuste estructural y se destinó al desarrollo de los sectores sociales.

Los desembolsos y la asistencia técnica que viene a Bolivia son canalizados a través de las Naciones Unidas, organismos regionales y acuerdos bilaterales.

Fue inaugurada la IX Reunión de Directores de Cooperación Técnica Internacional.

Los efectos de esa reducción es la de establecer una relación horizontal entre los países componentes del sistema.

El ministro de Desarrollo Económico, Fernando Cossío, coincidió con esta opinión y consideró como una evidencia la reducción de la asistencia técnica.

"Considerando los recientes cambios en la economía mundial, así como las nuevas prioridades establecidas por los donantes en relación a las regiones y áreas receptoras de asistencia, resulta evidente que en los próximos años la región sufrirá una disminución gradual de sus recursos", sostuvo Cossío.

Señaló que estas limitaciones que se tendrán en el futuro, deben llevar a los países como Bolivia a ser más exigentes en la orientación y el uso eficiente de la cooperación técnica disponible.

Agregó que Bolivia está persuadida de la necesidad de reordenar la administración de cooperación técnica internacional, para mejorar la eficiencia de su impacto y eliminar los aspectos negativos.

"Debe hacerse una diferenciación entre los programas y proyectos que cumplen una efectiva transferencia tecnológica y otros que constituyen mecanismos financieros y administrativos para ejecutar funciones públicas, mientras se alcanza la autosuficiencia requerida en los nuevos aparatos estatales", sostuvo.

POCA OBRA SOCIAL Y MAS SUELDOS

La crítica permanente que se tiene sobre la cooperación técnica internacional en sentido de que ésta se destina más a sueldos y poco a la obra social, hecho que fue admitido por el secretario permanente del SELA.

"Creo que ahí la crítica tiene razón. Lo que hay que hacer es un análisis de fondo y establecer las características de la cooperación en el pasado de darle la vuelta a esto para que en el futuro el mayor porcentaje se dirija al desarrollo social", manifestó.

Arriola destacó la experiencia de Bolivia en el manejo de recursos de cooperación técnica y dijo que esa puede ser útil para ser transmitida al resto de los países latinoamericanos y del Caribe.

La IX Reunión de Directores de Cooperación Técnica Internacional, fue inaugurada ayer con la asistencia del ministro de Desarrollo Económico de Bolivia, Fernando Cossío y el secretario permanente del Sistema Económico Latinoamericano, Salvador Arriola.

El temario de la reunión que será clausurada el viernes, contempla las deliberaciones sobre las oportunidades y el potencial de Cooperación Técnica entre países en Desarrollo. Asimismo se discutirá la participación del sector privado como receptor y ofertante de cooperación técnica, la necesidad de identificar fuentes alternativas de financiamiento y el establecimiento de modalidades apropiadas para una mayor y mejor aprovechamiento de los recursos de cooperación triangular.

Además se intercambiarán criterios sobre la ejecución del V Ciclo de programación del PNUD correspondientes al período 1992-1996 así como su tratamiento y perspectivas.

ENAF estará capitalizada primer semestre de 1995



En pleno trabajo...

En el primer semestre de 1995 la Empresa Nacional de Fundiciones de Oro (ENAF) terminará de ser capitalizada, dijo ayer el secretario nacional de Minería, Jaime Villalobos.

Anunció que la capitalización de ENAF será ofertada a los inversionistas extranjeros como parte de un paquete flexible.

El paquete involucra la capitalización de Vinto, La Palca y Karachipampa.

Villalobos señaló que los estudios para la capitalización de ENAF están avanzados y anunció para la próxima semana la firma del contrato con la empresa consultora que realizará la valuación de la

fundidora de Vinto. "Estamos terminando auditorías ambientales y anda bien Vinto será la empresa en privatizarse el primer semestre de 1995".

Agregó que en este momento Vinto es una de las empresas con estados financieros orden lo que facilitará su unión con terceras empresas.

Explicó que la capitalización de ENAF no requiere una ley, como el caso de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivia, Empresa Nacional de Telecomunicaciones, debido a que en ella no se crean monopolios.

Economistas del CEDLA En los 9 años modelo neoliberal fue un fracaso

La aplicación del modelo de libre mercado se ha quedado en una simple estabilización de precios. En los nueve años de vigencia no logró los resultados esperados: el sector empresarial no cumplió a cabalidad el papel protagónico que le asigna ese esquema, la dependencia externa del país se agravó y la pobreza continúa campeante y en ascenso.

El análisis fue hecho por economistas del Centro de Estudios para el Desarrollo Laboral y Agrario (CEDLA), quienes sostienen que el modelo resultó en síntesis un fracaso. "Tras la aplicación del modelo neoliberal los bolivianos trabajan más que antes, pero perciben un ingreso menor y viven en condiciones más difíciles que antes".

La pobreza aumentó de 45,5% a 49,5% en las principales ciudades del país.

DEPENDENCIA DE FUENTES EXTERNAS

A ello se suma el aumento de la dependencia nacional de las fuentes externas de financiamiento, que deja al país francamente vulnerable ante las peligrosas contorsiones del mercado mundial de materias primas, argumentan.

El déficit comercial boliviano tuvo que ser cubierto en gran parte con un mayor endeudamiento externo. Sin embargo, ni siquiera la nueva deuda contratada con organismos internacionales alcanzó para cerrar la brecha negativa que se tuvo con el comercio exterior, razón por la que las autoridades tuvieron que pedir la condonación de las deudas anteriores, añade.

Igualmente, el déficit fiscal - cuando los gastos del Estado superan sus ingresos - tuvo que ser financiado en su mayor parte con la contratación de nueva deuda externa, agravando de esa forma la dependencia del país.

EXPORTACIONES SIN VALOR AGREGADO

Según estos especialistas, tampoco es posible lograr que Bolivia exporte valor agregado. Las exportaciones bolivianas de los años 90 son prácticamente las mismas que en los años 70.

Seguimos exportando las materias primas con poco valor agregado y que han ido perdiendo su poder de compra en forma alarmante. Esto se agrava en los términos que aumentan los precios relativos de los productos industrializados, que son los que Bolivia compra del exterior", dice el análisis que destaca para el país el deterioro de los términos de intercambio comercial.

La capacidad de compras de las nuevas exportaciones en 1992 de lo que era en la tercera parte de lo que quiere decir que para adquirir la misma cantidad de bienes industrializados como comprábamos en los años '80, ahora los bolivianos tenemos que hacer el triple esfuerzo, el volumen de nuestras ventas externas".

Los economistas del CEDLA sostienen que las exportaciones basadas casi en su totalidad en produc-

Aumentó la dependencia de fuentes de financiamiento exterior, continuó exportación de materias primas, incumplió el sector privado a su nivel y la pobreza se expandió más.



Niña en espera de mejorar su suerte

tos sin valor agregado han disminuido el ahorro disponible.

En 1992 el ahorro total alcanzaba a 17% del PIB. Sin embargo el deterioro de los términos comerciales y el servicio de la deuda externa originaron que el ahorro nacional efectivamente disminuyera tan sólo de 8,4% del PIB.

En lo que respecta a la deuda del empresariado, el CEDLA estima que entre 1986 y 1991 la inversión privada nacional se mantuvo prácticamente estancada en un promedio de 6,4% del PIB, lo que constituye sólo una tercera parte de la inversión total en el país.

FIN LA POBREZA SIN

Por último, destacan que los administradores del modelo de ajustes no han podido mantener la estabilidad de precios ni proporcionar solución a los problemas de la población.

"Es más, con la aplicación del actual modelo aumentaron los precios de por sí elevados índices de pobreza e indigencia, a partir de la drástica caída en el salario real, el empleo, el aumento del subempleo, el aumento del ingreso laboral, la reducción del ingreso laboral, la reducción de la oferta de fuerza de trabajo, la reducción de la oferta de fuerza de trabajo, la reducción de la oferta de fuerza de trabajo".

Secretario permanente del SELA: Se comenzará a recortar asistencia técnica para América Latina



Las distintas delegaciones que asisten a la reunión internacional de cooperación...

América Latina y el Caribe sufrirán una gradual disminución de los recursos de cooperación técnica internacional, advirtió ayer el secretario permanente del Sistema Económico Latinoamericano (SELA), Salvador Arriola, durante la inauguración de la IX Reunión de Directores de Cooperación Técnica Internacional que se realiza en esta ciudad.

Arriola dijo que la disminución se justifica porque nuevos países de Europa del Este o Palestina, se han incorporado a instituciones financieras internacionales.

"Ellos requieren recursos de apoyos y eso va distraer la cooperación hacia esas zonas en detrimento de América Latina y el Caribe" reiteró.

Dijo que una forma de atenuar

CAISSE DES DÉPÔTS DÉVELOPPEMENT



AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

LICITACIONES PÚBLICAS N° C3D/021/94 - C3D/025/94

C3D, a nombre y por cuenta del:

FONDO NACIONAL PARA EL MEDIO AMBIENTE FONAMA

Invita públicamente a las: EMPRESAS CONSULTORAS O INSTITUCIONES ESPECIALIZADAS A PRESENTAR PROPUESTAS PARA LAS LICITACIONES:

- C3D/021/94: PLAN DE MANEJO DEL PARQUE NAL. AMBORO
- C3D/022/94: PLAN DE MANEJO DE LA RESERVA DE FAUNA ANDINA EDUARDO AVAROA
- C3D/023/94: PLAN DE MANEJO DEL PARQUE NAL. CARRASCO
- C3D/024/94: PLAN DE MANEJO DEL PARQUE NAL. NOEL KEMPPFF
- C3D/025/94: PLAN DE MANEJO DE LA RESERVA NAL. ULLA ULLA

Plazo de presentación de propuestas

13 de junio de 1994 Hrs. 11:00

Acta de Apertura de propuestas

13 de junio de 1994 Hrs. 11:15

Financiamiento: Las licitaciones están financiadas con recursos provenientes del préstamo 2443-BO AIF y de la donación GETF 28620-BO-BIRF.

Criterios de Calificación: Aspectos Técnicos.....70% Costo.....30%

El Documento podrá consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 13 de mayo de 1994.

En Cochabamba se podrá consultar este Documento en las oficinas de la Federación de Empresarios Privados y en Santa Cruz en la Cámara de Industria y Comercio. Consultas de otros lugares del interior y exterior se podrán hacer vía telex o fax.

A solicitud se podrán efectuar envíos de Documentos de Licitación al interior y exterior.

VALOR DEL PLIEGO: \$us. 100.-

C3D

Calle Hermanos Mancheño # 2571 — Teléfonos: 379452 - 379428 - 391945 - 322535 — Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Bolivia

La Paz, Bolivia, martes 17 de mayo de 1994

que nunca más... Fernández asegura que sus... acaban con el gobierno

Carlos Palenque contra todo y contra todos.

De "jefe" a "jefe" Palenque quiere debatir, pero con Sánchez de Lozada

El jefe nacional de CONDEPA, Carlos Palenque, aceptó ayer el desafío de debate que le planteó el ministro de Comunicaciones Ernesto Machicao (MNR) sobre el traspaso político...

Guillermo Bedregal sostiene que debe primar el respeto a la investidura presidencial.

Agregó que como Presidente de la República, Sánchez de Lozada encarna la total representación del pueblo boliviano y que por ese hecho su rango es mayor...

Punto para la oposición...

Oficialismo admite nulidad en instalación del "Congreso extra"

Diputados en cuarto intermedio hasta hoy. Dejan en manos del Senado la anulación de una audiencia del juicio de responsabilidades contra los magistrados.



El foro opositor se anotó un punto a favor ayer, después que consiguió que el oficialismo admitiera que había comenzado un Congreso Extraordinario con vicios de nulidad...

Guido Camacho también de ADN cuestionó que el oficialismo hubiera permitido que en el Senado se electe una audiencia más del juicio de responsabilidades contra los magistrados de la Corte Suprema de Justicia...

El Legislativo, "furgón de cola" del Ejecutivo

El Poder Legislativo es el "furgón de cola" del Poder Ejecutivo, lo es ahora y lo fue también en el anterior gobierno, dijo ayer el diputado Alfonso Ferrufino (MBL)...

La posición de Kieffer fue apoyada curiosamente, por el diputado Edil Sandoval Morán (MNR), que preside la comisión fiscal que juzga a los magistrados de la Corte Suprema.

Presidente Sánchez de Lozada... acordó con su aliado... en el plano parlamentario para llevar adelante...

Dejó a usted la definición de fijar la fecha y el lugar, aunque coincido en la necesidad de que el debate se realice a la brevedad posible...

Respecto al traspaso, observó que es una "enfermedad" mundial, que afectó incluso a personas tan célebres como Winston Churchill...

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE EDUCACION DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS. Includes details about the competition, participants, and requirements.

El gobierno contraataca Palenque prefiere el insulto, pero rehuye el debate abierto

"El Sr. Carlos Palenque prefiere el insulto y hablar sólo frente a las audiencias, pero rehuye el debate abierto", declaró ayer el ministro de Comunicación Ernesto Machicao...

No recuerdo -agregó- con precisión los pretextos que usted utilizó en las dos ocasiones anteriores. Pero el que utiliza hoy me parece, por decirlo de una manera muy suave, contradictorio...

Foro opositor predispuerto a aceptar cumbre política

Aunque hoy se efectuara una reunión decisiva para que el foro opositor asuma una cumbre con el Presidente de la República Gonzalo Sánchez de Lozada...

Recordó que entre las propuestas de la oposición para el Congreso Extraordinario están la modificación del artículo 10 de la Ley de Capitalización, la modificación de la Ley Financiera, el Reglamento de Deputados de la Cámara de Diputados...

misión volvió a lanzar... de los "narcovínculos"

El informe del "narcovínculo" relacionado con la postulación de seis dirigentes con un narcotráficante, una vez más por que la Comisión de la Cámara de Diputados que investiga el tema no tiene claridad que se pretende de esa instancia...

Según mapa de la pobreza

Niveles de pobreza en La Paz alcanzan al 70% de los hogares

La pobreza en el Departamento de La Paz golpea a 70.5% de los hogares, que representa un promedio de 290 ml familias sin acceso adecuado a servicios e insumos básicos, educación, salud y/o vivienda. Este porcentaje, que revela una dramática realidad representa 1.78.976 personas en todo el departamento, según el informe "Mapa de la pobreza una guía para la acción social", documento elaborado por diversas instituciones gubernamentales como INE, UDAPSO, Unidad de Participación Popular y Unidad de Análisis de Políticas Económicas. Los contrastes que registran los niveles de pobreza según el área geográfica son significativos. Según el estudio, en las localidades urbanas la incidencia de pobreza en los hogares es de 55.3% (140.924 familias) y son afectadas en sus condiciones de vida 602.731 personas, que representa a 56.4% de la población urbana. En el área rural, casi la totalidad de hogares (95.5%) se encuentra en situación de pobreza. Sin embargo, en términos absolutos, el informe señala que la cantidad de

EL 72.6% de las viviendas en el departamento no cuenta con servicios de saneamiento básico.

poobres es menor que en el área urbana. Asimismo, las diferencias también son marcadas en el caso de las ciudades. En la ciudad de El Alto se muestra una incidencia elevada de pobreza, con 72.9% mientras que en la ciudad de La Paz, menos de la mitad de sus hogares son pobres (44.4%). CONDICIONES DE VIDA Las condiciones de vida para la población paceña no son nada buenas según el estudio, pues se afirma que las mínimas condiciones en la vivienda de agua, servicios sanitarios y/o eliminación de excretas y disponibilidad de espacios. De igual forma, la disponibilidad de espacios constituye otra de las grandes carencias ya que 65.6% de los hogares vive en condiciones de hacinamiento. En el campo de la salud, 64.3% de las familias no se atiende adecuadamente, mientras que en la educación en 62 % de los hogares sus miembros presentan algún rezago educativo en asistencia escolar, nivel de instrucción y/o analfabetismo.

COB denuncia que ENFE busca vender Estación Central de La Paz

La administración de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE) suspendió los servicios de pasajeros desde la ciudad de La Paz, como paso previo a la venta de la Estación Central y la vía férrea La Paz-Viacha, denunció el secretario de relaciones de la Central Obrera Boliviana (COB), Enrique Hurtado. Para este propósito se están repintando todas las instalaciones de la Estación Central en la avenida Manco Kapac, como una forma de maquiage destinado a atraer a los compradores que, seguramente serán inversores extranjeros, manifestó al convocar al Comité Cívico Pro La Paz a que evite este atentado contra La Paz. Afirmó que por el desmantelamiento de que es objeto ENFE por falta de una política nacional ferroviaria y como consecuencia de la "supercompetencia" de las vías camineras Patacamaya-Tambo Quemado y Oruro-Pisiga, los bienes ferroviarios serán entregados a la empresa privada "a precio de burro muerto".

A esta denuncia, el dirigente sumó otras como el continuo retro de trabajadores, la prepotencia y el gasto dispendioso de los recursos por la administración actual. Preciso que el directorio introdujo la costumbre de realizar reuniones intrascendentes en regiones alejadas del país, haciendo gastos innecesarios. DESPIDOS Hurtado denunció también que "pese a que el gobierno asumió el compromiso, en el convenio suscrito el pasado 7 de mayo con la COB, de respetar la estabilidad laboral en el sector estatal, ENFE despidió, la pasada semana, a seis trabajadores. Con esos nuevos retrocesos con 55 los trabajadores víctimas del retro forzoso en el presente año y se teme que aún se sucedan otros retrocesos, "por cuanto no existe ninguna organización sindical del sector ferroviario que defienda a los trabajadores". Agregó que ninguno de estos trabajadores recibió sus beneficios sociales.

Autoridades adoptan medidas para prevenir posible epidemia de gripe

La Secretaría Nacional de Salud (SNS) realizará esta semana reuniones con el Servicio Nacional de Meteorología, para establecer el grado de crueldad que presentará la estación de invierno de este año, además que elabora un "canal endémico" de la gripe por regiones, para establecer los límites que definen una posible epidemia de ese mal. La información fue proporcionada ayer por el director nacional de Vigilancia y Control de Enfermedades y Riesgos de la SNS, Johnny Mollinedo, quien dijo que se está en permanente contacto con las secretarías Regionales de Salud del país, para recibir las incidencias sobre las infecciones respiratorias agudas (IRA) en esta época fría del año. Esas informaciones serán transmitidas como sugerencias a la Secretaría Nacional de Educación, para que ésta, en función de los resultados adopte las medidas más aconsejables, como adelantar las vacaciones de invierno en los establecimientos educativos, agregó la autoridad.

MAYORES CUIDADOS Aclaró que no existe ninguna forma de prevención de resfriados y gripes, ni una medicina que pueda curarlos. Por lo mismo, recomendó a los padres de familia a mantener bien abrigados a sus hijos, fundamentalmente en horas tempranas de la mañana. Se debe consumir vitamina "C" o cítricos, como mandarinas y naranjas, que son ricas en esa vitamina y refuerzan las defensas orgánicas. También solicitó que si los niños presentan estados de salud delicados, los padres deben trasladarlos a centros de salud más próximos. Mollinedo dijo que el nivel de resfriados y gripes es mínimo actualmente, pero reconoció que es difícil establecer un dato exacto, porque las personas que contraen esos males, por lo general no recurren a ningún centro médico. De todas maneras, si la gripe llegara al 35% de la población, se estaría hablando de la existencia de una epidemia, concluyó.



A través de convenio con el PMA Más de 34.000 niños pobres serán beneficiados con alimentación

Un total de 34.500 niños en etapa preescolar, de las zonas urbanas y rurales más empobrecidas del país, se beneficiará con alimentación gratuita, en virtud de un convenio suscrito por el Ministerio de Desarrollo Humano y el Programa Mundial de Alimentos (PMA). El proyecto beneficiará en su primer año de ejecución a la cantidad antes mencionada de menores, entre seis meses y seis años de edad, de los cuales 8.000 concurren a 178 Centros Integrales de Desarrollo Infantil en áreas urbanas (CIDIS), 16.500 acuden a 660 CIDIS en zonas rurales y 10.000 niños a Programas (PIDIS) de Desarrollo Infantil (PIDIS). Asimismo, se prevé que cada año aumente el número de niños y centros incorporados al proyecto del PMA, hasta totalizar 31.000 niños en los CIDIS y 25.000 en los PIDIS. El convenio fue suscrito por el titular de Desarrollo Humano, Enrique Ipiña, y el representante del PMA en Bolivia, Walter Franco; el compromiso de asistencia alimentaria alcanza \$US 10,2 millones. El PMA programará 28.085 toneladas de alimentos para los niños que concurren a los centros y retribuirá con raciones familiares de alimento al personal que los atiende en forma voluntaria. Tanto promotores sociales como madres que preparan las comidas. La ejecución del proyecto estará a cargo del Organismo Nacional

del Menor, Mujer y Niñez (ONAMF), con el apoyo de las secretarías nacionales de los sectores Ejecutor de Salud, Educación y Cultura, UNICEF, Organización Panamericana de la Salud, Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo y ONGs. Los niños recibirán un desayuno consistente en un vaso de leche tibia y pan, un vaso de leche tibia y un vaso de leche tibia, esta última proporcionará en los CIDIS localizados en zonas urbanas donde los niños pasan de horas diarias, ya que los CIDIS en áreas rurales atienden al niño solo durante 4 a 5 horas. SEGUIMIENTO Y EVALUACION Otro de los aportes de será contar con un sistema de \$US 50.000 para el seguimiento, monitoreo, evaluación, y también con un monto de \$US 375.000 para dar un apoyo mensual en efectivo a los promotores del área rural, urbano, las cuidadoras del niño a través del presupuesto del Estado. Al mismo tiempo, el proyecto incluye la realización de un taller y cursos de capacitación, para padres y miembros de la comunidad que colaboran en el proyecto. Se promoverá conocimientos de alimentación en salud, nutrición, estimulación temprana y participación comunitaria.

República de Bolivia HONORABLE CONGRESO NACIONAL Por instrucciones del Excmo. señor Vicepresidente Constitucional de la República y Presidente Nato del Honorable Congreso Nacional, D. Víctor Hugo Cárdenas, se cita a los HH. Senadores y Diputados de la República, al ACTO DE CLAUSURA DEL PERIODO ORDINARIO DE SESIONES E INAUGURACION DE SESIONES DEL CONGRESO EXTRAORDINARIO, convocado por el Poder Ejecutivo, mediante Decreto Supremo Nº 23774 de fecha 9 de mayo de 1994, en uso de la facultad que le confiere el Artículo 47º de la Constitución Política del Estado, a realizarse el día de hoy martes 17, a horas 15:00, en el Hemiciclo de la H. Cámara de Diputados. ORDEN DEL DIA 1. Correspondencia 2. Clausura de las sesiones del Período Ordinario e Inauguración de sesiones del Congreso Extraordinario La Paz, mayo de 1994 Dr. Enrique Mendizábal Eyzaguirre OFICIAL MAYOR HONORABLE CONGRESO NACIONAL

Según la COB Gobierno garantizó 9,32% de aumento a masa salarial

En las negociaciones entre la Central Obrera Boliviana (COB) y el gobierno, éste garantizó que el incremento a la masa salarial, inicialmente prevista en un 7,5%, subiría al 9,32%, por lo que lamentablemente que el ministro de Desarrollo Económico haya verificado públicamente un criterio distinto, dijo ayer Fausto Ardaya, secretario de Comunicaciones del organismo laboral. Esa declaración constituye una respuesta a la versión difundida por el ministro Fernando Cosío, el pasado jueves 12 de mayo, de que el incremento a la masa salarial en la presente gestión alcanzaría solo al 8% y que la misma sólo "sería reajustada en la estructura de la curva salarial". "Lamento que el ministro de Desarrollo Económico hubiera verificado públicamente esa información, que trata de desvirtuar un rico análisis y la ardua discusión sobre la partida 100 del Presupuesto General de la Nación (PGN)", afirmó Ardaya. Aclaró luego que el planteamiento inicial del incremento de 7,5% a la masa salarial de 1994 fue incrementado a 9,32%, para lo cual se llegarían a transferir fondos de PGN, complementó Ardaya. Según el director de la curva de masa salarial que recién se elaboró la curva inversamente proporcional, para otorgar un aumento de 9% a los salarios mensuales de Bs 1.100, el 6% a los salarios mayores a Bs 1.101; además del 12% para sectores de salud y educación. Según el director, esos fueron los montos convenidos durante las negociaciones. "No se llegó a un acuerdo al respecto, existiendo un desacuerdo entre los trabajadores manifestados en la demanda final de incremento salarial acorde con la canasta familiar básica", concluyó.

Sobre la reforma educativa Trabajadores piden al Congreso restituir proyecto de Ley Marco

Representantes del magisterio urbano y rural, de la COB y la CSUTCB, integrantes del Consejo Nacional de Educación (CONED), solicitaron al congreso considerar el proyecto de Ley Marco para la Reforma Educativa elaborado por ese organismo, como base de discusión para la aprobación del instrumento jurídico. En una carta dirigida al presidente de la Cámara de Diputados, los trabajadores sostienen que el proyecto presentado por el CONED al gobierno, el pasado 28 de enero, "ha sido distorsionado totalmente, pues se introducen modificaciones de fondo al proyecto de Ley Marco, presentado al Presidente de la República en su oportunidad". "Solicitamos respetuosamente se tome como base de discusión en las comisiones de las cámaras y en el propio Congreso, el documento consensuado en el CONED, lo contrario implicaría un desconocimiento a la voluntad del pueblo y una imposición que nos llevaría a la confrontación y fracaso de la reforma educativa", señala el documento. RESPETAR EL CONSENSO Los trabajadores hicieron alusión a la tarea que el Consejo Nacional de Educación debe cumplir, fue la de elaborar el proyecto de ley marco para llevar adelante el proceso de reforma de la educación. "Este proceso se ha elaborado sobre la base de las sesiones del Consejo Nacional de Educación y las discusiones y propuestas del gobierno y otras instituciones", declaró. "Este es un documento que el Congreso debe considerar como una copia del proyecto de Ley Marco", precisa que el proyecto de ley marco fue producto del consenso, elaborado "con enorme dedicación, sacrificio, desprendimiento y participación en aras de dotar al país de un instrumento jurídico legal que valga como reforma". La carta solicita a los miembros de las comisiones del CONED la restitución del proyecto de ley marco como base de discusión para la reforma, hoy en curso, que se manifiesta "que no se trata de imponer un proyecto que es de veras estamos interesados en los destinos de la patria".

Chapare no será "militarizado" Gobierno definirá nueva política antidrogas con EE.UU.

Hay una creciente presencia de colombianos ligados al narcotráfico. La droga se vende en las calles en Sinahota. Las negociaciones con EE.UU. son difíciles, dice el ministro Quiroga.

El presidente Gonzalo Sánchez Cerdena en las siguientes horas se reunirá en el Ministerio del Consejo Nacional de Lucha Contra el Narcotráfico (CONALDI) para analizar los avances de las negociaciones de cocales e iniciar las operaciones de desmantelamiento de la ayuda financiera de EE.UU. El inicio de las negociaciones se celebrará ayer. El presidente Sánchez Cerdena definirá para hoy o mañana las temáticas de la reunión con representantes estadounidenses de 20 grupos de actores cuyos desmanelamientos se prolongan por el rechazo de EE.UU. a la erradicación de la coca en Sinahota. Las relaciones con EE.UU. son difíciles por la política de ese país de no cooperar con la erradicación de coca. Bolivia ha hecho un intento alternativo para que no sólo se tome en cuenta la erradicación de coca, sino otros tipos de lucha contra las drogas, como el apoyo financiero por parte del gobierno de Sinahota, la ampliación del plazo para que los productores de coca se condicione a la reducción de cultivos, y que el apoyo financiero no sea condicionado a la reducción de cultivos, y que el apoyo financiero no sea condicionado a la reducción de cultivos de fábricas y el desbaratamiento de las redes delincuenciales de la droga y la captura de narcos.

El ministro Quiroga dijo que el gobierno no tiene intenciones de militarizar el Chapare, sino otros tipos de lucha contra las drogas, como el apoyo financiero por parte del gobierno de Sinahota, la ampliación del plazo para que los productores de coca se condicione a la reducción de cultivos, y que el apoyo financiero no sea condicionado a la reducción de cultivos de fábricas y el desbaratamiento de las redes delincuenciales de la droga y la captura de narcos.

Se ordenó movilización de efectivos Ejército desmilitarizado



En Chapare zona de serios conflictos por la hoja de coca

Se ordenó movilización de efectivos Ejército desmilitarizado. El comandante del Ejército, general Víctor Estévez, dijo ayer que se ordenó movilizar a los efectivos militares de Sinahota, Chapare, aunque admitió que la zona es proclive al narcotráfico. Según datos oficiales de la zona, se mantienen alertas por la presencia de grupos irregulares. El comandante del Ejército, general Víctor Estévez, dijo ayer que se ordenó movilizar a los efectivos militares de Sinahota, Chapare, aunque admitió que la zona es proclive al narcotráfico. Según datos oficiales de la zona, se mantienen alertas por la presencia de grupos irregulares.

El comandante del Ejército, general Víctor Estévez, dijo ayer que se ordenó movilizar a los efectivos militares de Sinahota, Chapare, aunque admitió que la zona es proclive al narcotráfico. Según datos oficiales de la zona, se mantienen alertas por la presencia de grupos irregulares. El comandante del Ejército, general Víctor Estévez, dijo ayer que se ordenó movilizar a los efectivos militares de Sinahota, Chapare, aunque admitió que la zona es proclive al narcotráfico.

Su defensa arguye de todo

García Meza niega cargos Y acusa a la Corte Suprema

Por Walter Sotomayor, excluir para PRESENCIA.

Brasilía. El exdictador de Bolivia Luis García Meza dijo ayer que se sentía feliz por ser juzgado por una corte imparcial al ser interrogado por el juez relator del Supremo Tribunal Federal de Brasil, Paulo Brossard, como parte de un juicio de extradición iniciado en su contra por el gobierno boliviano.

En sus declaraciones ante Brossard, García Meza negó todos los cargos que pesan en su contra en Bolivia, por los que fue condenado a 30 años de prisión por el Tribunal Federal de Brasil. El portavoz del máximo tribunal de Brasil, Ezio Pires, precisó ante los periodistas que sentencia definitiva en el trámite de extradición que el gobierno boliviano será dictada posiblemente antes del 30 de junio.

Excepcionales medidas de seguridad que incluyeron una decena de policías armados con ametralladoras y protegidos por chalecos a prueba de balas fueron adoptadas para transferir a García Meza hasta la sede del Supremo Tribunal Federal. El vehículo que lo transportó por los aproximados diez kilómetros que separan el cuartel de la Policía Militar, donde está recluso, y el edificio de la Corte, fue escoltado por un contingente de la Guardia Nacional, por un elevador, García Meza fue llevado hasta el tercer piso.

TRIBUNAL "IMPARCIAL" Preguntado si tenía algo que declarar, el exdictador dijo que se encontraba en una sala de espera en el Supremo Tribunal Federal brasileño, cuya imparcialidad reconoció y del que dijo esperar recibir lo que no tuvo en su país.

García Meza dijo que en Bolivia fue juzgado por un "tribunal paralizado y sujeto a influencias locales e internacionales", según el acta de la declaración de 35 minutos que prestó ante Brossard.

El exgeneral boliviano, que se afitó los bigotes con los que fue arrestado el pasado 11 de marzo en Sao Paulo, fue interrogado bastante paídido y respondió con calma a las preguntas del juez, asistido por sus dos abogados, Ladislao Bernardo y José Gerardo Prado, y conforato a mayor distancia por su fiel amigo de la clandestinidad, el coronel retirado Gualberto Rico Rasmussen.

El interrogatorio se realizó en una sala de ocho por ocho metros en la que están dispuestos dos meses formando una T. En la cabecera se sentó el juez relator, a su izquierda el representante del Ministerio Público, Claudio Lemos Fontelles, y a su derecha las funcionarias que registraron el acta en una computadora.

En un nivel más bajo estaban sentados García Meza y sus dos abogados, separados por una mesa del doctor Antonio Carlos Osorio, abogado del gobierno de Bolivia, y de Saúl Lara, asesor jurídico del Ministerio de Relaciones Exteriores.

OTRA VEZ, "ME ACUERDO" Durante el interrogatorio, el exmilitar negó haber cometido los delitos que fundamentaron su condena en la Corte Suprema de Justicia de Bolivia y dispuso la lectura del proceso, señalando que conocía las acusaciones.



Luis Garcia Meza

"No puede ser responsabilizado por actos de subalternos", dijo Bernardo y recordó que las leyes brasileñas impiden la concesión de extradición por delitos políticos o militares. Señaló que situaciones similares han ocurrido en toda América Latina, durante gobiernos militares de las décadas pasadas.

"PERSEGUIDO POLITICO" El abogado Ladislao Bernardo informó a PRESENCIA que la línea de la argumentación es basada en el carácter político de los delitos imputados a García Meza. "Él es un perseguido político", dijo el abogado de defensa.

"No puede ser responsabilizado por actos de subalternos", dijo Bernardo y recordó que las leyes brasileñas impiden la concesión de extradición por delitos políticos o militares. Señaló que situaciones similares han ocurrido en toda América Latina, durante gobiernos militares de las décadas pasadas.

OTRA VEZ, "ME ACUERDO" Durante el interrogatorio, el exmilitar negó haber cometido los delitos que fundamentaron su condena en la Corte Suprema de Justicia de Bolivia y dispuso la lectura del proceso, señalando que conocía las acusaciones.

Asimismo, aseguró que conocía la sentencia de esa corte y por lo tanto consideró innecesario un interrogatorio, pregunta a pregunta, sobre cada uno de esos asuntos. Reconoció también su firma en las actas de su prisión preventiva, dispensando nuevos trámites de certificación.

El ministro relator otorgó a los abogados de García Meza un plazo de 10 días para la presentación de la defensa por escrito, al término del cual, el proceso será enviado al Procurador General de la República.

para la verificación del estricto cumplimiento de todos los requisitos legales. El procurador tendrá también diez días de plazo para esa tarea, al término de los cuales deberá remitir el proceso a las manos del juez relator. Brossard estudiará, entonces el proceso y definirá la fecha del juicio, lo que podría ocurrir, según previsiones de funcionarios de la corte, antes del primero de julio, cuando ingresará en un receso hasta el mes de agosto.

REMORDIMIENTOS QUE ATURDEN La audiencia de declaración de García Meza se desarrolló en un clima de completa distensión que fue alterada cuando ingresaron al recinto tres representantes de la Asociación de Familiares y Desaparecidos de Bolivia, Cristina de Quiroga, viuda del ex socialista Marcelo Quiroga, entre ellas.

García Meza reconoció a las mujeres que se le sentaron a una distancia de cuatro o cinco metros de él, se sintió incomodado con su presencia y cuchicheó algo al oído de uno de sus abogados.

"Fue muy doloroso para mí porque fue el autor del asesinato de mi marido", comentó la viuda de Quiroga después de la audiencia. En la sala también se encontraban periodistas brasileños y corresponsales extranjeros y otros representantes de organismos de derechos humanos.

"PERSEGUIDO POLITICO" El abogado Ladislao Bernardo informó a PRESENCIA que la línea de la argumentación es basada en el carácter político de los delitos imputados a García Meza. "Él es un perseguido político", dijo el abogado de defensa.

"No puede ser responsabilizado por actos de subalternos", dijo Bernardo y recordó que las leyes brasileñas impiden la concesión de extradición por delitos políticos o militares. Señaló que situaciones similares han ocurrido en toda América Latina, durante gobiernos militares de las décadas pasadas.

OTRA VEZ, "ME ACUERDO" Durante el interrogatorio, el exmilitar negó haber cometido los delitos que fundamentaron su condena en la Corte Suprema de Justicia de Bolivia y dispuso la lectura del proceso, señalando que conocía las acusaciones.

Asimismo, aseguró que conocía la sentencia de esa corte y por lo tanto consideró innecesario un interrogatorio, pregunta a pregunta, sobre cada uno de esos asuntos. Reconoció también su firma en las actas de su prisión preventiva, dispensando nuevos trámites de certificación.

El ministro relator otorgó a los abogados de García Meza un plazo de 10 días para la presentación de la defensa por escrito, al término del cual, el proceso será enviado al Procurador General de la República.

El abogado de García Meza recordó que en la historia de Brasil sólo se registra un caso de entrega de una prisionera política, la judía alemana, Olga Benario, entregada por el régimen dictatorial de Getulio Vargas, al Tercer Reich.

El abogado de defensa planteó también una duda sobre la legitimidad de la sentencia de la Corte Suprema contra García Meza al sostener que quien presidió ese máximo tribunal en la época del juicio contra su cliente, Edgar Obitias Fernández, "está siendo acusado de prevaricato".

Avión perdido de la FAB pudo haber sido localizado

El Servicio de Aerofotogrametría de la Fuerza Aérea Boliviana (FAB) aclaró anoche que no se olvidó de realizar una búsqueda ayer por algunos medios de comunicación, en sentido de que la aeronave militar Cesna-2277 haya sido localizada cerca de la población de Chura (Yungas). Esa noticia no es oficial, nos hemos puesto en comunicación con las brigadas que se encuentran desplazadas en la región de las Yungas para procurar ubicar a la aeronave, y nos han asegurado que ningún miembro de las mismas pudo constatar la información difundida, afirmando una fuente autorizada de ese departamento de la FAB que coordina las tareas de rescate y salvamento.

De acuerdo con la información de la aeronave, declarada en emergencia, fue dada a conocer por un campesino que se comunicó con Radio "Caranavi", pero que está respaldada oficialmente, insistió.

La nave, un Cesna 206 con matrícula FAB-2277 perdió todo contacto con la estación de radio del aeropuerto internacional de El Alto el sábado 7 de mayo, mientras retornaba desde la localidad de Tiquani rumbo a aquella ciudad.

Embajadora de Argentina presenta cartas credenciales hoy La nueva embajadora de la República Argentina en Bolivia, María del Carmen Herrera, presentará hoy, a las 16:00, sus cartas credenciales ante el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada en Palacio de Gobierno.

Como en el caso anterior, cumplió funciones en la cancillería argentina y en misiones diplomáticas de su país en el exterior. Fue Agragadora Cultural en las Brigadas médicas durante el período de la guerra civil en Uruguay. Es licenciada en Senegal y Gónsul General en Encarnación (Paraguay).

Según parlamentarios Renuncia de Siles precipita modernización de la justicia La renuncia del magistrado Luis Adolfo Siles Salinas precipita la renovación de la Corte Suprema de Justicia y crea condiciones propicias para el proceso de modernización que requiere para salir de su profunda crisis institucional que critica.

Tanto el Vicepresidente de la República, Victor Hugo Cárdenas, como el primer secretario del Senado Nacional, Walter Zuleta, consideraron respectivamente una pronta elección de magistrados para el más alto tribunal judicial del país, además del Fiscal General de la Nación, cuyo titular, Angel Balduino, renunció a fines de 1993.

La renuncia de Siles Salinas debemos entender como un llamado a todo el país, para, mejor aún, adelantar una profunda reflexión respecto a la vigencia de una Corte Suprema imparcial", dijo Cárdenas.

Se inició proceso de democratización interna

Según el Estatuto y Reglamento Electoral, el Partido Demócrata comenzó a ser gobernado por Jorge Agreda, inició su proceso de democratización con comicios efectuados en el departamento de Pando, el PDC eligió un representante de Pando y tiene previsto continuar con elecciones en departamentos del país, antes de efectuar el Congreso Nacional que elegirá a su vez al Comité Nacional de ese partido.

ASOFAMD sigue recibiendo amenazas

Familiares de las víctimas del asesinato de la calle Harrington volvieron a denunciar anoche que personas amparadas en el anonimato insisten en realizar amenazas de muerte en contra de sus miembros.

Ante el hecho, los familiares re-

actúan contados, sabemos que José trabaja en T.I.E.R.R.A. Buena suerte, amenaza la misma anónima, atribuida por los familiares a sectores que se beneficiaron con la dictadura "garcimeciasta". José es el hijo de Beatriz vda. de Suárez y la carta acentuó el estado de malestar en los familiares y organizaciones defensoras de los derechos humanos de Bolivia.

Se estima 30 millones de muertos

La tuberculosis volvió a surgir peligrosamente en el mundo

Por Silvia Kusidó

Semanalmente mueren de la afección pulmonar 50 mil personas

WASHINGTON, 16 (DPA).- Nadie había contado seriamente con su retorno. Cuando en los años 40 se descubrieron los primeros medicamentos eficaces contra la tuberculosis, la enfermedad sufrió un gran descenso en todo el mundo. Pero actualmente volvió a surgir tanto más virulentamente en casi todas las regiones del planeta. Ninguna otra enfermedad infecciosa causa en el mundo tantas víctimas mortales.

Según datos de la Organización Mundial de la Salud (OMS), mueren semanalmente de la afección pulmonar 50 mil personas y en el período de 1990 a 1999 morirá un total de 30 millones. Las regiones más afectadas serán las del sur y sureste de Asia con 12 millones de muertos, 7 millones no sobrevivirán el bacilo en la zona del Pacífico y el este de Asia, 9 millones en África y el Cercano Oriente y 1,2 millones en Latinoamérica y el Caribe.

"Esta tragedia no debería ocurrir. La mitad de las víctimas de la tuberculosis que se producirán en los años 90 podría ser evitada, porque contamos con los implementos y la estrategia óptima para controlar la enfermedad", afirma el director de la OMS, Hiroshi Nakajima, quien resalta que la OMS ha lanzado una gran campaña informativa contra la tuberculosis en las zonas más pobres del mundo, además de movilizar grandes sumas de dinero con que financiarla. Sin embargo, incluso en Europa Occidental, una de las regiones más industrializadas y ricas del mundo, se espera que el morbo de la tuberculosis cause en este decenio 70 mil muertos y en Norteamérica 20 mil.

El bacilo TB ha vuelto a hacer presa de las grandes ciudades de EE. UU. ya que el empobrecimiento de parte de la población, el SIDA y la falta de higiene de los millones de norteamericanos que viven en la calle, son el terreno mejor abonado para la propagación del bacilo "microbacterium tuberculosis". Desde 1985 han aumentado en un 20% -a casi 20 mil por año- los nuevos casos de tuberculosis en los Estados Unidos. "El índice de casos de tuberculosis es en algunos grupos de la población de EE. UU., más alto incluso que en los países más pobres del mundo", se dice en un informe del National Institute of Health, ubicado en Bethesda, cerca de Washington.

El principal problema y el aliado número uno del morbo es que los drogadictos y quienes viven en condiciones miserables, no toman con regularidad los medicamentos que les han prescrito o interrumpen prematuramente la terapia, que dura entre seis meses y un año, ocurriendo de bien o aniquila a la mayor parte de las bacterias, sobreviven en el organismo

afectado las más tenaces, que con el tiempo además cobran mayor resistencia contra los antibióticos, con el resultado de que las recaídas son más graves y la enfermedad escapa totalmente a cualquier terapia posterior. Otro gran peligro es que esos enfermos se convierten en fuente de contagio. En el informe del Instituto Nacional de Salud se consigna que en 1991 uno de cada tres casos de tuberculosis diagnosticado en Nueva York se había convertido en "resistente", al menos contra uno de los antibióticos conocidos.

La OMS ha constatado que un tercio de la población mundial es portador del bacilo TB, pero solamente en un 10% de ellos irrumpe la enfermedad, lo que se produce cuando el organismo se ha debilitado por la mala alimentación o cualquier dolencia. Los casos más riesgosos aquí son los enfermos de SIDA, dado que el virus ha mermado su sistema inmunológico. A eso se debe el que en 1990, el 4% de los contagiados de tuberculosis fueran enfermos de SIDA. La OMS ha dado la alarma en ese contexto y en su último informe ha hecho un llamado mundial a las autoridades responsables para que actúen rápidamente, si queremos evitar que el porcentaje de tuberculosis afectados por el SIDA no suba al 14% hasta el año 2.000".

En los EE. UU., el país pionero en la lucha contra la tuberculosis, se ha lanzado una ofensiva a gran escala contra el bacilo TB, habiendo incrementado el Instituto Nacional de Salud su presupuesto anual contra la enfermedad, de 4,3 millones de dólares en 1991 a 35 millones en 1993, un esfuerzo que ya está dando frutos, ya que se empieza a constatar el receso, aunque sea lento. En Nueva York se constató en 1993 un total de 3.235 nuevos casos de tuberculosis, 15% menos que el año anterior, y a nivel nacional llegó a 25 mil, esto es un 5%.

La directora del departamento de Salud de Nueva York, Margaret Hamburg, declaró recientemente: "Contamos con clínicas de TB en el que no se ha renovado el equipamiento técnico desde los años 30".

Nueva York es una de las grandes ciudades del país con más casos de TB y ocupa el tercer lugar, tras Atlanta y Newark (Nueva Jersey), con 44 casos por cada 100 mil habitantes. El bacilo encuentra el terreno abonado no solamente entre los drogadictos y los sin techo, sino también en los presidios neoyorquinos. La doctora Hamburg no se deja llevar por el optimismo ante el ligero descenso de los casos de TB. "Este no es el fin de la batalla. Hará falta muchas refriegas más. Habrá que esperar tres años para constatar que el ligero descenso corresponde a una tendencia real".

PRESIDENCIA

En comisión especializada Jubilados estudian formas de aplicar incremento a sus rentas

La Confederación de Rentistas y Jubilados de Bolivia conformó una comisión económica especializada, que elaborará una propuesta para aplicar la compensación de rentas en el sector laboral pasivo. Será presentada luego a la Secretaría Nacional de Pensiones para su aplicación inmediata, informó ayer su secretario ejecutivo, Wenceslao Argandoña.

El dirigente mostró su descontento porque el incremento de rentas, resultante del acuerdo gobierno-COB sobre incremento de salarios en el sector activo, será insignificante.

Dijo que los trabajadores pasivos sólo recibirán un incremento de 8,1% a sus rentas, cifra que corresponde al 90% del promedio general ponderado de todos los incrementos de salarios de 1994, según dispone el Art. 159 del Código de la Seguridad Social. Sin embargo, ese porcentaje podría elevarse si el sector privado otorga incrementos salariales mayores que los dispuestos por el gobierno, porque estos también ingresarían a la ponderación que establece el Código.

El estudio del incremento de rentas estará basado en el sistema inversamente proporcional, por el cual las rentas más bajas recibirán incrementos mayores que las altas. Para eso se pidió al Ministerio de Trabajo información oficial sobre el promedio general ponderado, informó Argandoña.

El secretario ejecutivo de rentistas y jubilados aclaró que su sector no está conforme con el convenio gobierno-COB, porque no recibieron atención alguna sus demandas, como la fijación de una renta mínima nacional de Bs 50 y un bono general anual de Bs 400.

Agregó que tampoco se admite al representante estatal en los fondos complementarios, porque la mayoría de representantes laborales en el directorio (tres de un total de cinco), será neutralizada por la

Trabajadores pasivos expresan su descontento porque no fueron beneficiados en las negociaciones gobierno-COB. Rechazan acuerdo estatal en los fondos complementarios.

obligación de adoptar decisiones de consenso.

Los rentistas rechazan también el aporte de los trabajadores para el funcionamiento burocrático del Instituto Nacional de Pensiones. "Significaría que los trabajadores paguen los pingües sueldos de los verdugos de la seguridad social", dijo Argandoña.

Por esos aspectos, el sector pasivo indicó que continuará con la demanda judicial de inaplicabilidad por inconstitucional del Decreto Supremo N° 23716, que inició el proceso de intervención del gobierno a los fondos complementarios.

CON LA COB
Los rentistas y jubilados reiteraron que ese sector continuará su lucha junto a la Central Obrera Boliviana (COB), desmintiendo así versiones de un asesor de la Federación de rentistas de Oruro, en sentido de que se retirarían de la máxima organización laboral del país.

Comisioneros del CONED se reúnen

Representantes de las comisiones de Educación se reúnen hoy en ampliado, para el avance de las discusiones del proyecto de Ley de Reforma

Sin embargo, el debate proyecto tropieza con la decisión de un sector del CONED (los docentes), de demandar al Poder Judicial, de restituir el Poder del Proyecto Marco en las discusiones del Poder del Estado.

La semana pasada, y en una serie de desacuerdos con el gobierno y el CONED, arribó a un primer consenso acordar la conformación de comisiones para discutir los temas más conflictivos del

Los temas de esas comisiones: magisterio, Código de Educación, estructura académica, cupos orientadores y participación popular.

Una de las comisiones portantes y de mayor contenido del magisterio, que aborda de importancia, como es la formación docente, unifica la educación urbana y rural, movilidad y derechos docentes, entre otros.

Mañana 18 de mayo Fabriles recuerdan su día exigiendo derechos sociales

Trabajadores fabriles gozarán tolerancia laboral este miércoles, disposición del Ministerio de Trabajo.

Al conmemorar su día, los trabajadores fabriles del país lucharán por la recuperación de sus derechos sociales y laborales por la aplicación de la Ley del Trabajo, según adelantó el secretario general de la Federación de Fabriles de Bolivia. El dirigente dijo que se encuentra desarticulado el ducto de la actual política económica, además que se conocen muchos derechos laborales que no se aplican actualmente, un tercio de los trabajadores fabriles es eventual, lo tanto no goza de ninguna protección ni beneficio social.

Para conmemorar su día, los trabajadores fabriles del país se reunirán en un acto que se realizará el día 18 de mayo de 1994, en la Villa Victoria y el bosque Pura Pura, la Federación de Fabriles de Bolivia preparó un programa de actividades, cuyo acto central se realizará mañana, a partir de las 9:30, en "el histórico campo Pura Pura".

TOLERANCIA
El Ministerio de Trabajo, dando a la solicitud de la comisión nacional del sector, un instructivo por el que a los trabajadores tolerancia de mayo, "para que participen los actos conmemorativos celebrarán el Día del Trabajo (Fabrili)".

La disposición da cumplimiento a disposiciones legales vigentes, indica el instructivo.

A fin de mes

Bolivia será sede de reunión preparatoria de Década Indígena

Bolivia será la sede de la reunión preparatoria para el establecimiento de la Década Indígena, que congregará a representantes de diversos países de Latinoamérica en la ciudad de Cochabamba, los días 30 y 31 de mayo y 1º de junio.

La Década Indígena fue instituida por la Asamblea de las Naciones Unidas en diciembre del año pasado, con el propósito de fortalecer la cooperación internacional y los lazos de integración entre los países, para resolver los problemas que afectan a los pueblos originarios.

El secretario nacional de Asun-

tos Etnicos, Lic. Ramiro Molina, explicó que esa reunión preparatoria servirá para intercambiar propuestas entre los diversos países para el establecimiento de la Década Indígena, que se iniciará el 10 de diciembre de este año.

"Se está elaborando en forma conjunta un documento base que será presentado en la reunión de Cochabamba, y que recoge los aportes y sugerencias sobre la integración de los pueblos indígenas", afirmó Molina.

Explicó que el documento tomará en cuenta aspectos de consenso logrados entre el gobierno y las organizaciones indígenas, para al-

Primera reunión latinoamericana establecerá las bases para fortalecer la cooperación internacional hacia los pueblos originarios.

canzar un entendimiento mutuo. La reunión preparatoria, a la que asistirán representantes de

gobierno y organizaciones indígenas de los países latinoamericanos, contará con la presencia de destacadas personalidades, entre ellas, el Premio Nobel y líder de Guatemala Rigoberta Menchú.

Agregó que tampoco se admitirá a representantes de la integración y elaborar la política que regirá en los próximos 10 años.

TEMAS CRUCIALES

Dentro de las prioridades de los problemas comunes que afectan a las poblaciones indígenas de Latinoamérica, Bolivia expondrá el tema de la legislación para garantizar el

respeto a los derechos, así como la adopción de políticas sociales para los pueblos originarios.

En el caso específico de Bolivia, ya estamos trabajando temas de importancia en base a las propuestas de los propios pueblos indígenas, especialmente legislación en torno a problemas específicos, como la Ley Forestal, Ley de Tierras y la Ley Indígena", manifestó Molina.

Al respecto, reveló que dentro del programa de capacitación en ese sector, será inaugurada en breve la primera Normal de Tomichuca, en el Beni, para preparar a maestros bilingües.



BANCO MERCANTIL S.A.

La Gerencia y el personal del Banco Mercantil S.A. Sucursal Oruro, expresa su más sentida condolencia a la familia del que en vida fue:

Sr. ALFONSO BERNAL AGUIRRE
(Q.E.P.D.)

Oruro, 17 de mayo de 1994

Elevad una oración por el eterno descanso del:

Cap. Av. JORGE CUELLAR ANTELO
(Q.E.P.D.)

Fallecido en la ciudad de Riberalta, Beni el día 15 de mayo de 1994.

La Paz, mayo de 1994



BANCO MERCANTIL S.A.

Los ejecutivos y personal del Banco Mercantil S.A. con hondo pesar comunican el sensible fallecimiento del que en vida fue:

SR. ALFONSO BERNAL AGUIRRE
(Q.E.P.D.)

Excelente colador y entrañable amigo e invitan a asistir a la misa de cuerpo presente el día martes 17 a horas 10:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín a horas 11:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle José Saravia N° 1829.

La Paz, mayo de 1994



BANCO MERCANTIL S.A.

El presidente del Directorio y el Directorio del Banco Mercantil S.A. lamentan comunican el sensible fallecimiento del que en vida fue:

SR. ALFONSO BERNAL AGUIRRE
(Q.E.P.D.)

Subgerente de Créditos de nuestra oficina La Paz e invitan a asistir a la misa de cuerpo presente el día martes 17 a horas 10:00 a.m. y posterior traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín a horas 11:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle José Saravia N° 1829.

La Paz, mayo de 1994

rumores de la muerte de Rafael Caldera
No estaba muerto, que no,
que estaba de paranda

quien titulara con la estrofa rumbera:
'no estaba muerto, que no, que estaba
de paranda'.

las manos atadas

obstinado Stange
resume sus funciones

crimen y protegió a los inculcados, lo
que motiva un proceso en su contra por
grave abuso de sus deberes.

INSTITUCION DE SEGURIDAD SOCIAL

SELECCION DE DOS AUDITORES INTERNOS, para contrato temporal de trabajo.

FENIX BOLIVIANA S.A.
DE SEGUROS Y REASEGUROS
CONVOCATORIA A JUNTA
EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

lectura del Acta Anterior.
Modificación del Estatuto Social
de la Junta Extraordinaria de Accionistas, los socios
accionistas deberán estar debidamente
representados en el Libro de la sociedad.

Alta participación
en comicios
dominicanos

SANTO DOMINGO
Efe

Los dominicanos formaron
largas colas para votar ayer, lue-
gos, en unos comicios en los que
se eligió presidente y vicepresidente,
30 senadores, 120 dipu-
tados, 107 alcaldes (síndicos) y
635 concejales (regidores), ante
la lentitud de los encargados de
las mesas en abrir la votación.

La lentitud en la apertura de
las mesas electorales, que con-
trastó con la gran asistencia de
votantes desde antes del amanecer,
provocó disturbios, discusio-
nes y heridos leves en algu-
nos de los centros de votación
en barrios populares de la capital,
como en Capotillo.

La mayoría de los centros,
con un número considerable de vo-
tantes se quedó de llevar "dos
o tres horas" esperando el turno
para depositar el voto.

El delegado había en la mesa
porque no habían llegado (el pre-
sidente y demás funcionarios
electorales), a lo mejor no saben
cuál les corresponde", dijo a
Efe Victoria Rodríguez tras ejer-
cer su derecho al voto después
de tres horas en el centro.

Otra mujer, María Colón, dijo
que "muchos", ella incluida, no
aprecian en las listas que están
en los centros de votación.

Además de estas incidencias,
el candidato presidencial del
socialdemócrata PRD, José
Francisco Peña Gómez, denun-
ció "graves irregularidades" en
los comicios, como la elabora-
ción de un doble listado de vo-
tantes por parte de la Junta
Central Electoral (JCE).

Peña Gómez dijo que el tri-
bunal electoral elaboró un doble
listado de votantes y que en va-
rias comunidades de provincias
"decenas de miles" de sus segui-
dores no podrían votar.

La misma acusación hicie-
ron los otros dos partidos o alian-
zas que se oponían ante la Junta
Central Electoral. Peña Gómez
afirmó que la militancia de las
agrupaciones que integran el
Acuerdo de Santo Domingo, coali-
ción que sustenta su candida-
tura, está presionando para "in-
terromper las elecciones" en di-
chas comunidades hasta que se
corrija la anomalía.

El líder socialdemócrata,
que, según las encuestas, ocupa
uno de los primeros lugares en
la preferencia del electorado,
junto a Balaguer, calificó la si-
tuación de "sumamente grave"
y dijo que responde a una trama
en contra de su candidatura, de
la que responsabilizó al tribunal
electoral.

El máximo dirigente del PRD
acudió a votar poco antes de las
10:00 horas local (14:00 GMT) en
medio de vitores y consignas de
apoyo de centenares de seguidos
que salieron a recibirlo en una
calle de la zona colonial, en la
parte baja de la capital dominica-
na.

El partido en el Gobierno, el
PRSC, no estuvo en disposición
de informar a que hora votaría
su candidato, Joaquín Balaguer.

Excepto el mal humor en los
centros de votación creído por
la lentitud del proceso, el resto
de la ciudad de Santo Domingo
amanejó en calma aunque con
preocupación por la cantidad de
rumores que circularon desde el
sábado. Algunos rumores de-
cían que tropas estadounidenses
habían invadido Haití, que un
candidato presidencial se
había retirado o que otro estaba
internado grave en un hospital.

Por crímenes de guerra

Memen quiere extraditar
a Margaret Thatcher

BUENOS AIRES
Reuter

Argentina dijo el lunes que el
primer ministro británico Margaret
Thatcher debería ser extraditada por
el hundimiento en 1982 de uno de
sus barcos de guerra, así como un
ex oficial nazí de la SS será extraditado
de Argentina.



Margaret Thatcher

El hundimiento del crucero General
Belgrano cobró 323 vidas de sus 1.093
tripulantes.

La embajada de Gran Bretaña en Buenos Aires dijo que
el hundimiento del barco, uno de los incidentes más polémicos
de la contienda, no fue un crimen de guerra, y restó toda
importancia a los comitamentos sobre un pedido de extradición
para Thatcher. "No creemos que el hundimiento del General
Belgrano haya sido un crimen de guerra", dijo un vocero de
la embajada.

"Lula", Cardoso y Quercia, tres
candidatos a la presidencia de Brasil

BRASILIA
Efe

Tres de los principales aspirantes a la presidencia de
Brasil, Luis Inácio "Lula" da Silva, Fernando Henrique Cardoso
y Orestes Quercia, han oficializado sus candidaturas a las
elecciones de octubre, y aún está pendiente la posible entrada
en la pugna del ex jefe del Estado José Sarney.

Los 35 partidos políticos brasileños, de los que veinte
pueden presentar en solitario un candidato presidencial,
desarrollan una frenética actividad por formalizar los aspira-
ntes a cargos de elección, ya que el próximo día 31 finaliza
el plazo.

Unos cien millones de electores están habilitados para
elegir al presidente, vicepresidente, 27 gobernadores, 513
diputados, 54 senadores y casi 1.200 legisladores estatales
en los primeros comicios de carácter general que se realizarán
en Brasil desde 1950. Los tres aspirantes con mayores
opciones para suceder al presidente Itamar Franco cuentan
con el aval oficial de sus correligionarios: "Lula" da Silva, de
48 años, por el Partido de los Trabajadores (PT, socialista),
Cardoso, de 62, por el Partido de la Socialdemocracia (PSDB),
y Quercia, de 56, por el Movimiento Democrático (PMDB,
centrista).

Además, ha formalizado su candidatura Flavio Rocha, de
36, por el Partido Liberal (PL), y en las próximas semanas
harán lo mismo Leopoldo Brizola, de 70, por el Partido Democrá-
tico (PDT) y vicepresidente de la Internacional Socialista,
y Espíndola Amin, por el Partido Progresista,
Reformador (PPR, conservador).

Al proceso electoral puede unirse el ex presidente Sarney
(1965-90), que espera una crucial decisión del
Tribunal Supremo que le permita participar en los comicios por
uno de los pequeños partidos (con menos de tres diputados).
El Supremo, formado por once jueces, fallará el próximo
miércoles un recurso que pide la reapertura de los pliegos para
alterar la filiación partidaria, y, ante una resolución favorable,
Sarney abandonarí el PMDB para ingresar en un grupo

admitió haber participado en la
matanza de las Fosas Ardeatinas de Ita-
lia durante la Segunda Guerra Mun-
dial.

Priebke, que como muchos nazis
encontró un refugio en Argentina tras la
guerra, vive desde hace décadas en
Bariloche, que tiene una gran comuni-
dad alemana y casas que se asemejan a
las que se ven en Baviera.

Argentina aún aguarda la solicitud
formal de extradición de Italia para
Priebke, de 81 años, quien fue descu-
bierto este mes por un equipo de tele-
visión de la cadena estadounidense
ABC, siguiendo una información de
cazadores de nazis.

Memen dijo que Argentina cumpliría
con el tratado de extradición con
Británico y hundido cuando se alejaba de la zona de exclusión
impuesta por Gran Bretaña en torno a las islas.

Buenos Aires y Londres ya han reanudado las relaciones
diplomáticas rotas durante el conflicto, y se anunció su
deseo de realizar una visita oficial a Gran Bretaña.

14 años de lucha armada en Perú

llamado ahora "Sendero Rojo". La otrora
capacidad destructiva y logística de
Sendero Luminoso parece estar limitada,
ahora, a simples acciones simbólicas y
de propaganda armada en algunos
asentamientos humanos de la periferia
de Lima, mientras en la selva continúa un
destacamento acosado permanentemente
por el ejército. Estas últimas acciones
subversivas se han visto limitadas por el
despliegue de fuerzas del orden en di-
stintas zonas del país, aunque todo parece
indicar que la capacidad logística de
Sendero Luminoso se habría "desmembrado",
según fuentes militares. A diferen-
cia de años anteriores, cuando Sen-
dero Luminoso ponía en jaque a la socie-
dad peruana al celebrar "la sangre y
fuego" un aniversario más del inicio de
su lucha armada, la violencia terrorista
de los últimos días parece estar des-
aparecida para la población.

Quercia venció con el 81 por ciento de los 15.057 sufra-
gios emitidos en la votación, celebrada el domingo en Brasilia
y en las 26 capitales estatales, en la que el abstencionismo
alcanzó más del 50 por ciento de los dirigentes y delegados
federales, regionales y municipales habilitados.

La candidatura de Quercia, gobernador del estado de Sao
Paulo entre 1986 y 1990, debe superar varias dificultades por
denuncias presentadas contra él por corrupción, tráfico de
influencias y enriquecimiento ilícito.

Cardoso, quien renunció en marzo a la cartera de Hacia-
da para dedicarse a su candidatura presidencial, logró, por
mayoría, la aprobación de esta en la convención
nacional del PSDB, celebrada el sábado último en Contagem,
periferia industrial de la ciudad de Belo Horizonte (Minas
Gerais).

El candidato socialdemócrata, que cuenta con el respaldo
del presidente Franco y de parte del Gobierno, consiguió
superar las resistencias internas en el PSDB a la alianza
electoral con los conservadores, la aprobación del Partido
del Frente Liberal (PFL, acusado de "clientelista").

Cardoso, que ocupa el segundo lugar (17 por ciento) en las
encuestas, ha elegido como objetivo a derrotar a "Lula" da
Silva, favorito en los sondeos (40 por ciento), aunque ha
expresado su preocupación por la posibilidad de que Sarney
entre en la disputa, ya que el ex presidente contaría con el
apoyo de una parte del PFL y del Gobierno.

"Pido que alguien toque la puerta de Sarney y le diga que
necesito su apoyo", dijo Cardoso a sus consejeros de
campeña.

Más de 27.500 víctimas, al menos
cincuenta mil desaparecidos, miles de
mutilados y casi un millón de desplazados,
así como enormes pérdidas materiales,
grafican el balance patético de una guerra
subversiva que se inició en el Perú la
mañana del 17 de mayo de 1980.

Sendero Luminoso, que hasta hace
poco menos de dos años se había con-
vertido en una severa amenaza para la
estabilidad política y económica del Perú,
intenta recomponerse pero enfrenta
serios problemas para articular sus pla-
nes, principalmente el Sexto Gran Plan.

ROL DE DEFENSA DE PROYECTOS DE GRADO

Table with 6 columns: Nº, TEMA, POSTULANTE(S), ASESOR(ES), TRIBUNAL, FECHA DEFENSA, LUGAR. Contains details for urban planning and railway projects.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES

Table with 6 columns: Nº, TEMA, POSTULANTE(S), ASESOR(ES), TRIBUNAL, FECHA DEFENSA, LUGAR. Contains details for architectural projects.

Advertisement for Mario Vargas Llosa's book 'de escritor peruano' at PERIOLIBROS DE PRESENCIA on May 29th.

En elecciones europeas

Felipe González se prepara para derrota del PSOE

MADRID Ansa

El jefe de gobierno y líder socialista español, Felipe González, se prepara a afrontar la previsible caída electoral de sus candidatos del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) en las próximas elecciones europeas.

Según todos los sondeos de opinión, esta vez los conservadores del Partido Popular (PP) lograrán tomarse la revancha después de la derrota sufrida en las elecciones nacionales del pasado junio.

González ya se adelantó a las críticas contra su gobierno -en tela de juicio por los casos de corrupción y por la crisis económica- al decir que está dispuesto a someterse a un voto de confianza, y se comprometió incluso a renunciar profundamente su gabinete. Sin embargo, según los observadores es muy probable que el verdadero castigo recaiga directamente sobre la cabeza del mismo González, quien verá reducir las disensiones dentro de su partido en modo de volverle difícil la gestión del poder.

Ya en el pasado 33/ los seguidores del secretario general, Alfonso Guerra, pretendieron un giro hacia la izquierda del partido. De concretarse, un cambio de este tipo hubiera violado las bases sobre las cuales el partido salió de la clandestinidad en el 1979, cuando tras la muerte del dictador Francisco Franco, González impulsó al PSOE el abandono de la doctrina marxista y la adopción de la socialdemocracia.

Berlusconi no anotó a Latinoamérica en su agenda

ROMA Etc

El primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, anunció hoy, lunes, en la sesión de investidura en el Senado que su Gobierno incrementará las relaciones comerciales con las zonas de libre comercio de América del Norte y del Pacífico.

Esta referencia al Tratado de Libre Comercio (TLC), constituido por Canadá, Estados Unidos y México, fue la única mención que Berlusconi hizo en su discurso a Latinoamérica.

Berlusconi dijo que uno de los objetivos de este incremento de las relaciones con dichas zonas de libre comercio es evitar "una espiral proteccionista".

Los ejes del programa de Berlusconi en política exterior son la fidelidad a la Alianza Atlántica y la cooperación económica y política en la Unión Europea (UE).

Asimismo, otros de los pilares del programa en política exterior son el rechazo de la guerra como medio de resolución de las controversias internacionales y los principios de la Conferencia de Helsinki sobre la estabilidad de



Silvio Berlusconi

las fronteras, la defensa de los derechos humanos, la autodeterminación de los pueblos y la no injerencia.

Berlusconi dijo que la voz de Italia deberá ser escuchada en todos los lugares del mundo en los que se cuestionan los derechos liberales y humanitarios del hombre, ya que "el gobierno de la libertad" se compromete a "hacerla sentir".

"La solidaridad es el corazón de nuestra política internacional por las raíces cristianas y humanistas de nuestra cultura", dijo Berlusconi en el Senado.

Berlusconi añadió que Italia deberá promover la ampliación de la Unión Europea (UE) y anunció una "aérea reflexión" sobre el Tratado de Maastricht, que "no debe retrasar la realización del programa de unificación".

Al mismo tiempo, Berlusconi subrayó que "desistamos cualquier retraso" sobre la defensa y la política exterior común de la UE.

En lo que se refiere a la "cumbre" del grupo de los siete países más ricos del mundo (G-7) que se celebrará en Nápoles en julio próximo, Berlusconi señaló que se dedicará una particular atención al "Tratado de amistad" con Rusia.

Berlusconi reivindicó para Italia un papel de "protagonista" en la UE y dijo que la cumbre del "G-7" será una oportunidad para consolidar el papel del país en el mundo y la "experimentada" capacidad de diálogo de su diplomacia.

Canadá quiere legalizar la marihuana

OTTAWA Ansa

El movimiento para la legalización de la marihuana en Canadá está más fuerte que nunca precisamente por su uso como droga.

Algunas asociaciones de fumadores, impulsadas por grupos de presión, piden lo que no lograron en los años '60: el permiso para cultivar "cannabis sativa" para preparar pipas, cigarrillos y otros productos.

Un proyecto de ley que el Parlamento recibió el apoyo del ministro de la Salud Diane Finley y podría ser aprobado antes de la elección de octubre, abre la posibilidad de cultivar la planta en una oportunidad de ganancias para los verdes considerados "ecológicos" como "la reforestación" de la planta.

A quien no está del todo convencido es el cultivo legal de la planta, una buena parte de los partidarios del proyecto teme que la variedad "Sativa" de Cannabis tiene un bajísimo nivel de tetrahidrocannabinol, el componente activo (moderadamente alucinógeno) de la planta.

El apoyo dado a la ley por los grupos para la legalización de la droga no contribuyó a que los partidarios de la legalización se multiplicaran, pero los partidarios de la prohibición subrayan los innumerables problemas de la planta.

En efecto, de la planta se extrae también aceite con fibras para fabricar madera, papel, etc. Y utilizar la semilla para el ganado.

FACTURAS ANULADAS

AIDISA (BOLIVIA) S.A.
RUC 4571231

Comunica que las facturas N°s 006447 - 006448 - 006449 y 006450 quedan anuladas.

Requisito para la paz:

UE insiste en división de Bosnia

ZAGREB Ansa

La división étnico-política de Bosnia Herzegovina propuesta por la Unión Europea en Ginebra es la única posibilidad de detener la guerra y debe ser aceptada sin discusión por las partes en pugna, reafirmó el enviado ruso para Bosnia Herzegovina, Vitali Churkin.

Churkin viajó a Belgrado para informar al presidente serbio, Slobodan Milosevic, el resultado de los coloquios mantenidos en Ginebra.

En la ciudad helvética se reunieron los ministros de Exteriores de

Estados Unidos, Rusia, y de cinco de los Estados miembros de la UE (Alemania, Bélgica, Francia, Grecia y Gran

Bretaña), quienes pidieron el inmediato cese de las hostilidades en Bosnia Herzegovina y la aceptación del plan para la división del territorio por las partes en conflicto.

Churkin reafirmó en Belgrado al líder serbio que la división territorial ideada en Ginebra -51% del territorio a la federación croato-musulmana y 49% a los serbios- no es negociable.

El enviado ruso dijo además que desde Belgrado regresará directamente a Moscú -sin detenerse en Pale-

capital de la autoproclamada república serbia de Bosnia-, ya que a su vez parece decidida a hablar solamente con la capital serbia.

Por su parte, los mediadores de la UE y de la ONU, David Owen y Thorvald Stoltenberg, dieron su apoyo al enviado ruso para que insistiera a las partes en conflicto sobre la necesidad de llegar cuanto antes a un cese del fuego que permita poner en práctica el plan de división territorial.

En el plano de la guerra, los enfrentamientos entre serbios y bosnios prosiguieron hoy en varios puntos de Bosnia, especialmente en los alrededores de Tuzla, mientras

que las tropas musulmanas atacando las unidades serbias.

Zavidovici y Olovo, en el este del país. Italia, por su parte, envió soldados a Bosnia en el marco de un acuerdo de cooperación con los controlados por la ONU. El jefe hoy el nuevo ministro de Asuntos Exteriores, Antonio Di Majo, dijo que el envío de tropas al margen de un consejo de ministros en Bruselas.

Según Marinho, el embajador italiano en Bosnia podría a cabo "bajo ciertas condiciones" el ámbito de una "iniciativa" de la OTAN para hacer un acuerdo de paz acerca de todas las partes".

PRESENCIA Y

LE DARAN UNA SORPRESA MUY PRONTO ESTE ATENTO!

Regulaciones conducen al desempleo en Europa

LONDRES Reuter

Europa crea muchos menos empleos que otras economías de todo el mundo y debe tener un mercado laboral más flexible y desregulado, señaló el ministro de la Oficina de Relaciones Exteriores David Heathcoat-Amory.

Con 20 millones de personas desempleadas en la Unión Europea, Heathcoat-Amory expresó en un debate parlamentario: "Pienso en crear una Europa del pueblo, no una Europa para los políticos y burócratas".

Se comprometió a que Gran Bretaña mantendrá la presión en la agrupación de 12 países para que exista una mayor subsidiariedad, un proceso que asegura que los estados individuales son quienes toman la ma-

yor cantidad de decisiones posibles en lugar de la sede central de la UE en Bruselas.

"Europa se ha convertido en un continente de elevados costos. Se necesita acción para aliviar la carga de las regulaciones y mejorar la flexibilidad de los mercados laborales. La sobre regulación conduce al desempleo", afirmó Heathcoat-Amory.

"Incluso en años buenos, el crecimiento en Europa trajo aparejado menos empleos nuevos que en las otras economías del mundo", declaró en la Cámara de los Comunes.

En cuanto a la ampliación de las facultades del parlamento europeo, Heathcoat-Amory indicó: "Por eso son importantes las elecciones europeas del 9 de junio. Permiten que el pueblo elija cómo deberían usarse esas facultades y

Ministro británico defiende un mercado laboral flexible y desregulado.

el tipo de Europa que quiere presume que los conservadores gobernantes de Gran Bretaña tendrán por el tema de la Unión Europea, serán derrotados en las elecciones a manos del partido Liberal Demócrata y el partido Laborista, que todavía desorientado por la muerte de su líder John Smith comenzó la semana pasada.

CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE DESARROLLO CAMPESINO

Invita públicamente a consultores unipersonales y profesionales registrados en el Banco de Consultores del FDC para:

TIPO: Diseño Final
NOMBRE: PRESA CHANKAS QUILLACOLLO
UBICACION: Dpto. Cochabamba Provincia Quillacollo (Tiqipaya)
MONTO BASE DE LA INVITACION: \$us. 13.328.00.

Adquisición de Bases de Licitación:
 Lugar Sección Caja de CORDECO, ubicada en la Av. Aroma Nº 237
 Teléfono Nº 23405
 Fecha de entrega de propuestas el día 30 de mayo de 1994 a horas 11:00.

CONSULTAS: En la Gerencia de Saneamiento Básico, de CORDECO, con el teléfono Nº 40791, a partir del día 17 de mayo del presente.

Presentación de Propuestas: En la Dirección de Asesoría Legal, con teléfono Nº 29958, de CORDECO.
 Apertura de Propuestas:
 Se llevará a cabo en la Sala de Reuniones de CORDECO, el mismo día a horas 16:00
 Valor de la Base de Licitación es de 50 (CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS).

Forma industrial, primera tarea del CNA

Desde que se encontraron vastos yacimientos de oro en Witwatersrand... El CNA destaca que más de la mitad de los adultos de muchos de los países...

Aunque el programa del CNA para el PWV refleja en gran medida un "nuevo trato" que quiere llevar a la práctica en toda la nación...

En un seminario restringido cuyo anfitrión intelectual fue el director general de la Unesco, Federico Mayor...

Según el biólogo y ensayista español, el mundo parece prepararse más para las guerras del pasado que para el futuro...

El Instituto de Cooperación entre el Este y el Oeste, cuyo secretario general es el profesor italiano Augusto Forti...

En esta época de transición e incertidumbre, la pregunta "¿cómo evitar la guerra?"...

Gorbachov clausuró los tres días de discusión con la seria advertencia de que "nos hallamos en medio de una crisis muy peligrosa..."

Intensifican combates en Yemen

En la base de Anad, a unos 60 kilómetros al norte de Adén, capital del antiguo Yemen del Sur... El portavoz nortista reiteró sus acusaciones de que la actuación del sur...

Río Madre de Dios contaminado con mercurio

En Madre de Dios se encuentra la Reserva de Manu, una zona natural privilegiada de unos dos millones y medio hectáreas en la que existen especies únicas de plantas y animales...

Christopher toma el pulso a Medio Oriente

El secretario de Estado norteamericano Warren Christopher, en misión diplomática entre Siria e Israel...

Christopher mantuvo dos reuniones no programadas en Damasco con su par sirio Farouk al-Shara...

Siria e Israel "intercambiarán ideas y se probarán mutuamente en aspectos prematuros pero importantes..."

"Estamos en el principio de un proceso muy serio en el que cada elemento es analizado con mucho cuidado..."

El proceso implica riesgos extremadamente altos para ambas partes y se debe dedicar "considerable" tiempo a cuestiones específicas...

Un importante funcionario norteamericano comentó: "No estamos a punto de un progreso. Todavía queda mucho por hacer..."

Christopher expresó que el martes transmitirá la respuesta de Siria al primer ministro israelí Yitzhak Rabin...

También planifica visitar el martes el enclave autónomo palestino en Jericó...

Christopher, en su segunda misión...

Nuevo Profesional Camargo, mayo 17, 1994

instió en una rápida retirada israelí y acusó a Jerusalén de poner obstáculos en el camino de la paz... Esto sugirió que Assad podría negociar con Israel el plazo de la retirada...

Warren Christopher

INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO I.A.B. EMPRESA DE LA CORPORACION DE DESARROLLO DE TARIJA CODETAR Invita a las personas jurídicas legalmente establecidas en el país a presentar ofertas para la provisión de: Invitación pública Nr. 25/Z-94-envases de polipropileno Invitación pública Nr. 26/Z-94-envases de algodón...

EN VENTA EN SANTA CRUZ DEPARTAMENTOS CENTRICOS DE LUJO

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS INVITACION PUBLICA N° 12/94 PROVISION DE UNA VAGONETA 4X4

ATENCION PERIODISTAS Medio de comunicación internacional necesita contratar un periodista con horario completo en las ciudades de Cochabamba, Santa Cruz, Sucre y Potosí...

FABRICA NACIONAL DE CEMENTO S.A. AMPLIACION DE PLAZO La Fábrica Nacional de Cemento Sociedad Anónima, comunica que a pedido de empresas interesadas, ha ampliado el plazo de presentación de ofertas...

LA ECONOMIA EN EL MUNDO

EE.UU. y Japón acuerdan conversaciones comerciales

WASHINGTON, (REUTER) - Los Estados Unidos y Japón sostendrán el jueves conversaciones "exploratorias" sobre comercio, buscando reanudar un diálogo formal sobre el controvertido tema, dijo hoy un funcionario norteamericano. Ambos países desean llegar a un acuerdo comercial para equilibrar su balanza de pagos antes de la cumbre de los siete países industrializados que conforman el Grupo de los Siete (G-7), prevista para julio en Nápoles, Italia. Además de los Estados Unidos y Japón, son miembros del G-7 Alemania, Canadá, Francia, Gran Bretaña e Italia.

Uno de los problemas comerciales entre Japón y los Estados Unidos es el agudo saldo a favor de Tokio en su balanza de pagos por 131.000 millones de dólares, que el presidente Bill Clinton asegura puede llegar a coorrrer las relaciones entre las dos economías más grandes del mundo. Bajo un acuerdo marco, Tokio y Washington coincidirían en la necesidad de equilibrar su balanza de pagos, pero no han sido capaces de encontrar la manera de hacerlo.

Las conversaciones se interrumpieron el 11 de febrero durante una cumbre en la Casa Blanca y todos los intentos para reanudar el diálogo no han podido concretarse. Un primer fracaso en las conversaciones entre Japón y los Estados Unidos fue una mala noticia, dijeron expertos. Pero un segundo fracaso sería un desastre, agregaron.

MERCOSUR funcionará desde el 1º de abril del '95

Buenos Aires, (EFE). - El ministro argentino de Economía, Domingo Cavallo, anunció hoy en Corea del Sur que la puesta en marcha del Mercado Común Suramericano (MERCOSUR) ha sido aplazada en tres meses, informó la oficina de prensa del Palacio de Hacienda, en esta capital.

Cavallo aseguró que el MERCOSUR va a funcionar como una zona de libre comercio desde el 1 de abril de 1995 y un poco más adelante va a conformar una Unión Aduanera, indicó un comunicado oficial distribuido a la prensa bonaerense.

Hasta el momento, la puesta en marcha de la zona de libre comercio entre Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay estaba prevista para el 1 de enero del próximo año.

"El crecimiento del MERCOSUR será mucho más rápido que el del Tratado de Libre Comercio (TLC)", comentó Cavallo en Seúl tras reunirse con el ministro de la Junta de Planeamiento Económico de Corea del Sur, Jai Suk Chung.

El ministro argentino fundamentó su afirmación en el hecho de que las economías del mercado regional latinoamericano están "en pleno proceso de crecimiento, como lo demuestra el caso argentino".

Primera reunión Gobierno y empresarios se ponen de acuerdo para trabajar

El compromiso de iniciar acciones para el fortalecimiento del sector industrial boliviano y la adopción de medidas tendientes a eliminar el contrabando, fueron las conclusiones de consenso de la reunión sostenida ayer entre el gobierno y el sector privado.

El secretario nacional de Industria y Comercio, Carlos Morales, destacó el consenso alcanzado por ambos sectores sobre la importancia de impulsar el crecimiento del sector productivo nacional, tanto para satisfacer la demanda del mercado interno como para lograr éxito en los acuerdos comerciales suscritos con otras naciones, hasta ahora deficitarios para el país.

Para alcanzar ese objetivo, Morales dijo que es necesario mantener la estabilidad macro-económica del país, reflejada en un bajo nivel de inflación y un tipo de cambio más cercano al que el sector industrial denomina el "cambio real".

Se refirió a la creación del Banco de Segundo Piso orientado a dotar de recursos económicos al sector industrial, con tasas de interés menores a las ac-



Carlos Morales

tuales que quiton competitividad al producto nacional.

Otros temas en los que el gobierno comprometió su esfuerzo fueron un manejo serio de la administración eco-

nómica y sus variables, creación de medidas para la inversión y el mejoramiento de las reglas de competitividad de los servicios que reciben los exportadores y un análisis de la política tributaria para ese sector.

El ministro de Hacienda y Desarrollo Económico, Fernando Cossio, señaló que si un mes el gobierno ha dedicado su tiempo a los sectores sindicales, también es necesario concertar con los otros sectores.

INDUSTRIALES
Por su parte, el presidente de la Cámara Nacional de Industria, Gary Lacunza, ratificó las informaciones del secretario Morales y expresó que la concertación de ambos sectores será canalizada a través de instrumentos de concertación con el gobierno, como el Consejo Nacional de Exportadores, cuyo decreto de creación está esperando la firma del Ejecutivo.

Respecto al gas, que es un tema de agenda para las próximas reuniones, será analizado conjuntamente las autoridades de la Secretaría Nacional de Energía, dijo.

Aduana no cumplió meta proyectada para abril

La recaudación de la Dirección General de Aduanas (DGA) en abril del presente año fue de 28 millones de bolivianos, menor en 3.8 millones de bolivianos que el monto asignado por el Presupuesto General de la Nación (PGN) para 1994, que es de Bs. 31.8 millones de bolivianos para el mismo mes.

En el primer cuatrimestre la recaudación llegó a 109.9 millones de bolivianos, mayor al monto asignado por el PGN de 108.3 millones de bolivianos, lo que significa una diferencia a favor de la Aduana de Bs. 1.6 millones entre enero y abril del '94.

Las recaudaciones en efectivo llegaron a 100.7 millones de bolivianos y en valores a Bs. 9.2 millones, superan-

do el porcentaje de ejecución para el primer caso respecto al PGN, en 20.9%. En relación a 1993, los montos de 1994 son superiores en abril con 4.18 millones de bolivianos y en el cuatrimestre con Bs. 15.6 millones.

IVA E ICE POR IMPORTACIONES

Por su parte, la Dirección General de Impuestos Internos (DGI) recibió 56 millones de bolivianos recaudados por la Aduana durante el mes de abril, correspondientes al cobro del Impuesto al Valor Agregado (IVA) y el Impuesto al Consumo Específico (ICE) por importaciones, que representan 66.5% del total recaudado por la DGA. El valor total por el cuatrimestre

por ambos impuestos recaudados por la DGA, fue de 217.9 millones de bolivianos, superior al del mismo periodo de 1993, que fue de 189.1 millones de bolivianos.

ERROR DE CALCULO

La diferencia existente entre los montos recaudados por la Aduana y la Subsecretaría de Política Tributaria, por la que esta última expresó su preocupación, se deben a un posible error de cálculo. Fedor Pérez Alcalá, subdirector de la Aduana, dijo que la conversión de los valores a dólares, es posible de causar ciertas diferencias.

"Seguramente para efectuar ese cálculo, Hacienda utilizó un tipo de cambio del dólar postulado, dijo, lo que explicaría la notable diferencia de los datos proporcionados por el subsecretario Antonio Soruco".

Entre otras cosas Informalidad del consumidor y vendedor incentivan el contrabando

La sobrevivencia del contrabando, según el gobierno, se debe en gran parte a la informalidad del consumidor y del vendedor que operan sin factura, con el objetivo de obviar el pago de 13% por Impuesto al Valor Agregado (IVA).

Pese a los acuerdos comerciales que Bolivia suscribió con varios países y que permiten la importación de una serie de productos sin aranceles, la actividad ilícita del contrabando sigue creciendo en detrimento de la industria nacional.

"El problema está en la evasión del IVA. La informalidad del consumidor y de los vendedores es tan alta que no se opera con facturas", dijo Morales, secretario Nacional de Industria y Comercio.

LA BATALLA NO ESEN CHILE.

SINO EN LA UYUSTUS
"Me preocupa que los industriales bolivianos busquen la batalla con Chile y México y la estén perdiendo en la Uyustus", expresó otro factor de incidencia en el problema del contrabando. Fue la creación del Régimen Simplificado, destinado a un impuesto mínimo de los comerciantes cuyo capital de operaciones y en el que se meten comerciantes cuyos capitales les obliga a tributar a través del Régimen General.

Al respecto, Morales manifestó que es necesario encontrar los mismos adecuados para que el consumidor se interese por comprar de las compras que efectúa a través de un adecuado regímen de los comerciantes en el régimen tributario que le corresponda.

La consecución de ese propósito parte de una real y efectiva del contrabando por parte de los organismos pertinentes y el impulso del consumidor para que acuda a los centros de venta legalmente establecidos, dijo.

OTROS COMPONENTES

Consultado sobre la posibilidad de que el contrabando "lavando" dineros provenientes del narcotráfico, el titular de InDIE Comercio descartó esa posibilidad en los productos de consumo que Bolivia produce.
Sin embargo, podrían formar parte de aquellos que el país no tiene condiciones de fabricar, como artículos de línea blanca (electrodomésticos, maquinarias industriales y electrónicas).

Según explicó, los recursos del narcotráfico ingresarían al artefactos de contrabando, que una vez vendidos, permiten al comprador recuperar el efectivo y crear un circuito constante de actividad. Aunque reconoció que ese tipo de contrabando es alto para el país, Morales expresó su preocupación inmediata por el hecho de que se genera en los centros de comercio más conocidos y que acude la mayoría de la población para adquirir mercadería que el país no puede producir.



En la Uyustus campea la batalla

COLEGIO DEPARTAMENTAL DE TOPOGRAFOS CONVOCATORIA
EL COMITE DE ORGANIZACION DEL COLEGIO DE TOPOGRAFOS DE BOLIVIA CONVOCA AL II CONGRESO NACIONAL
A llevarse a cabo del 20 al 22 de mayo de 1994 en la ciudad de Sucre. C.E.N.

MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO SECRETARIA NACIONAL DE EDUCACION BOLIVIA
DIRECCION GENERAL DE EDUCACION URBANA CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS
La Secretaría Nacional de Educación por intermedio de la Dirección General de Educación Urbana en estricto cumplimiento del Código de Educación Boliviana, reglamento del Escalafón Nacional y convenios suscritos con la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana (CONTCV) a Concurso de Méritos para la provisión de cargos jerárquicos del Distrito de POTOSÍ.
I. CARGOS DE CONCURSO
- Dirección Departamental
- Supervisión Ciclo Intermedio
- Supervisión Ciclo Medio
- Supervisión Nocturna y No Formal
- Supervisión de Educación Musical
- Supervisión de Provincias
II. DE LOS PARTICIPANTES
2.1 Tienen derecho a participar todos los docentes del área Urbana del Distrito de POTOSÍ que se encuentran en Servicio activo en diferentes ciclos, niveles y modalidades.
2.2 En caso de no presentarse por lo menos tres concursantes o los postulantes no cumplirían los requisitos exigidos se establecerá en la presente CONVOCATORIA para conformar terna, se declarará desierto el Concurso, debiendo llamarse a uno nuevo a tardar dentro de los 60 días de recibidos los informes en la Secretaría Nacional de Educación.
III. DE LOS REQUISITOS
3.1 Todos los postulantes para su participación deberán cumplir con lo determinado en el Art. 228 del Código de la Educación Boliviana y los Arts. 54 y 55 del Reglamento del Escalafón Nacional.
3.2 Tener el memorándum de designación de la Dirección General de Educación Urbana como Director Titular de Establecimiento Educativo tal como establece el Art. 228 del Código de la Educación Boliviana.
3.3 No tener sentencia Ejecutoriada en procesos judiciales, administrativos ni sindicales.
3.4 Para el cumplimiento del art. 55 del Reglamento del Escalafón Nacional, el tribunal calificador de Méritos organizará entre la terna del magisterio, una consulta, empleando para ello el procedimiento democrático más idóneo.
3.5 El resultado de la consulta servirá para que el Director General de Educación Urbana elabore la terna correspondiente atendida al espíritu de los arts. 215 y 222 del Código del Reglamento del Escalafón.
IV. DE LA PRESENTACION DE EXPEDIENTES
4.1 La solicitud de participación en el Concurso se efectuará mediante memorial dirigido al Director General de Educación Urbana presentado junto al expediente profesional en la Dirección Regional con copia a la Federación Regional de Trabajadores de Educación Urbana.
4.2 El expediente deberá estar organizado de acuerdo a lo establecido por el art. 24 del Reglamento del Escalafón Nacional.
V. DE LA CALIFICACION DE EXPEDIENTES Y CONSTITUCION DEL TRIBUNAL
5.1 La calificación de expedientes se realizará a sujeción a lo dispuesto por el Reglamento del Escalafón Nacional en sus arts. 24 y 25.
5.2 En concordancia con el art. 57 del Reglamento del Escalafón Nacional, el Tribunal calificador de primera instancia estará conformado por el siguiente personal:
PRESIDENTE: Director Departamental Educación Urbana de Oruro.
SECRETARIO: Supervisor Institucionalizado de Oruro.
VOCAL: Representante de la Federación de Trabajadores de Educación Urbana de Potosí.
5.3 El Tribunal de apelación estará conformado por el Director General de Educación Urbana y un Ejecutivo de la Confederación de Trabajadores de Educación Urbana.
VI DEL PROCESO DEL CONCURSO Y CRONOGRAMA
6.1 El Tribunal Calificador de primera instancia, concluida su labor, elevará ante el Director General informe circunstanciado sobre el proceso de calificación establecido en la presente convocatoria a más tardar dentro del tercer día de fenecidos los plazos y la terna.
6.2 El Tribunal de Apelación resolverá las apelaciones en el término de tres días de recibido el informe señalado en el punto 6.1. Los Trabajadores de Educación Urbana de Bolivia, deberán emitir informe adjuntando los antecedentes y procesales las apelaciones si las hubiera, dentro del tercer día de recibidos los informes.
6.3 La designación de autoridades se efectuará dentro de los 10 días siguientes de haber sido recibido en la Secretaría Nacional de Educación el informe del Director General.
6.4 El proceso de Institucionalización se sujetará al siguiente cronograma.
PRESENTACION DE EXPEDIENTES
Hasta el 27 de mayo
CALIFICACION DE MERITOS
Del 30 al 31 de mayo
APELACIONES
Días 1, 2 y 3 de junio
CONSULTA
Día 7 de junio
ELEVACION DE INFORME
Hasta el 10 de junio
DESIGNACION DE AUTORIDADES
Hasta el 15 de junio de 1994
DIRECCION NACIONAL DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

PRESTIGIA
Editoriales e Imprentas
Ahora la mejor calidad tiene menor costo
SELECCIONES DE COLOR (POSITIVOS O NEGATIVOS)
PUBLICACION ELECTRONICA
AFICHES **PERIODICOS**
DIAGRAMACION **REVISTAS**
DISENO GRAFICO COMPUTARIZADO **TRIPTICOS**
INCLUYE REGISTRO COMPUTARIZADO PARA MONTAJE LISTO PARA SU IMPRESION EN PRENSA
Av. Mcal. Santa Cruz N° 2150 Edificio Esperanza Telf. 372340 - 44 - Casilla 3276 Cajón Postal 10152 - Telex 2659 PRESENCIA BV FAX (591 2) 391040
En el interior del país
COCHABAMBA Calle Ecuador N° 387 Tel. Fax. 042-54082
POTOSI Plaza Alonso de Ibañez N° 5 Tel. 062-22622
TARIJA Calle Bolívar N° 0-248 Tel. 066-22125
ORURO Edif. Cámara de Comercio Tel. 052-51725
SUCRE Calle Audiencia N° 9 Tel. 064-22116
TRINIDAD Joaquín de la Sierra N° 71 Tel. 046-21227
SANTA CRUZ Calle Independencia N° 337 Tels. 348066 - Fax 327535
La Paz, mayo de 1994
DIRECCION NACIONAL DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA



PRESENCIA del PAIS

La Paz, Bolivia
martes 17 de mayo
de 1994

Sección

Septima División no tiene orden para movilizar tropas al Chapare

Productores de coca afirman que EE.UU. pretende militarizar la zona

En esta Sección

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA). El comandante de la Séptima División Aerotransportada del Ejército, Guadalupe Tavera León, dijo hoy que no tiene instrucciones para el ingreso de efectivos militares a la zona tropical del Chapare con fines de entrenamiento o de combate.

“No hemos considerado necesario un tiempo de informar a los miembros de los regimientos de la zona tropical del Chapare”, dijo al ser consultado sobre las operaciones militares en la zona.

“No daré resultado” enfatizó a tiempo de señalar que en el Feroz los cultivos de coca subieron de 150.000 a 400.000 hectáreas pese a la intervención militar y, más aún, los uniformados se ven envueltos en violencia y corrupción.

“La narcoguerrilla y el narcoterrorismo es un nuevo pretexto para eliminar los cocaleros, pero ojalá no suceda porque sólo traerá violencia, sangre. Nosotros no tenemos armas, pero vamos a defender nuestro único medio de vida, la coca, aunque sea con nuestra vida. Preferimos morir a bala que de hambre”, sentenció.

datos en sentido de que el gobierno norteamericano “instruyó” la participación directa de los militares para erradicar los cocaleros.

Manifestó que se tiene datos en sentido de que ya se prepara el ingreso de “los diablos rojos y diablos azules”, o sea, efectivos de la Armada y la Fuerza Aérea Boliviana (FAB).

Explicó que se sabe que el Pentágono no tiene forma de justificar los miles de millones de dólares “malgastados” en la lucha contra el narcotráfico, motivo por el cual se pretende asignar presupuesto a los militares para que faciliten la erradicación de los cocaleros “que es el objetivo del gobierno norteamericano”.

“No daré resultado” enfatizó a tiempo de señalar que en el Feroz los cultivos de coca subieron de 150.000 a 400.000 hectáreas pese a la intervención militar y, más aún, los uniformados se ven envueltos en violencia y corrupción.

“La narcoguerrilla y el narcoterrorismo es un nuevo pretexto para eliminar los cocaleros, pero ojalá no suceda porque sólo traerá violencia, sangre. Nosotros no tenemos armas, pero vamos a defender nuestro único medio de vida, la coca, aunque sea con nuestra vida. Preferimos morir a bala que de hambre”, sentenció.



Conversaciones
Dirigentes de las cinco federaciones de productores de la hoja de coca del Chapare y representantes del gobierno reanudarán hoy las conversaciones sobre los alcances del desarrollo alternativo que se proyecta ejecutar en el Chapare. En la fotografía, dirigentes campesinos muestran los terrenos que fueron afectados por la erradicación de plantaciones de coca.

Relocalizados marcharán a La Paz si gobierno no les otorga fuentes de trabajo

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA). Los relocalizados del país marcharán hasta La Paz para exigir la otorgación de fuentes de trabajo en base al compromiso adoptado entre la Central Obrera Boliviana (COB) y el gobierno.

El movimiento fue efectuado hoy por el dirigente general del Sindicato de Trabajadores, Juan Velásquez, quien en coordinación con la Federación de Trabajadores del Tropicó, Felipe Cáceres, organizan la marcha de todos los relocalizados del país.

Dijo cuándo se adoptará la medida, pero reiteró que se encuenra en una etapa de organización para la marcha.

“Los relocalizados nos estamos moviendo, estamos organizados”, dijo Velásquez.

“La medida será pacífica y por respeto a la ciudadanía”, dijo Velásquez.

“Los relocalizados nos estamos moviendo, estamos organizados”, dijo Velásquez.

“La medida será pacífica y por respeto a la ciudadanía”, dijo Velásquez.

tes de trabajo, añadió el dirigente.

Expresó que hace mucho tiempo y desde la asunción del actual gobierno esperan la creación de nuevas fuentes de trabajo, que lamentablemente hasta la fecha no se concreta, lo que genera energías protestas de los relocalizados y sus familias.

Los relocalizados ya no podemos continuar mendigando y estrando la mano para sobrevivir, queremos fuentes de trabajo y contar con un ingreso digno que nos permita mantener a nuestras familias, indicó Juan Velásquez.

Dijo que esperan una respuesta de parte del ministro de Trabajo, Reynaldo Peters, quien se comprometió con los dirigentes del Sindicato de Relocalizados de Oruro a buscar e impulsar a la brevedad posible la creación de nuevas fuentes de trabajo.

Esperamos que parte de los 75.000 empleos que ha ofrecido el gobierno beneficiará a nuestro sector y con ello podremos vivir como personas y que se respete nuestra condición de bolivianos, para tener un trabajo digno, acotó.

Gobierno y cocaleros reanudan hoy diálogo sobre desarrollo alternativo

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA). Representantes del gobierno y las cinco federaciones de productores de coca de la zona tropical de este departamento se reunirán mañana (hoy) en esta ciudad para analizar el desarrollo alternativo.

El encuentro se producirá después que la semana pasada fracasó el intento de compatibilizar criterios relacionados con el Plan Operativo 1994, sin embargo, “vamos a realizar un nuevo esfuerzo, esta vez, con la intervención de FONADAL (Fondo Nacional de Desarrollo Alternativo)”, dijo el dirigente de la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Tropicó, Felipe Cáceres García.

De acuerdo a los datos, en la reunión estará el subsecretario nacional de Desarrollo Alternativo, Enrique Ugaldé, y el presidente ejecutivo de FONADAL, Gastón Martínic, con los que se buscará la forma de encontrar un punto de equilibrio entre las posiciones de ambos sectores.

El vocero de los cocaleros informó que los campesinos tienen la mejor buena voluntad para resolver los problemas, sin embargo, las autoridades de gobierno “vienen con imposiciones intolerables como condicionar la erradicación de los cocaleros”.

En efecto, explicó que en la oportunidad anterior se quiso imponer la eliminación de 1.500 hectáreas de cultivos de coca hasta junio y 500 hectáreas hasta diciembre a cambio de 21 millones de dólares presupuestados para la gestión 1994. “Esto no podemos aceptar. Creemos que es una forma de humillarnos y el gobierno no puede actuar así porque lo único que hará es obstaculizar todo tipo de acuerdo”, agregó.

Cáceres García reveló que el Programa de Desarrollo Alternativo Regional (PDAR) dispuso de más de 48 millones de dólares y de esta cantidad 21 millones estuvieron destinados sueldos y salarios de la burocracia y como “no se ha visto nada en el Chapare, no sabemos dónde está el resto del dinero. Debe haber corrupción también”.

Afirmó que la participación de los productores de coca en el Plan Operativo para este año “es fundamental” porque “nosotros sabemos qué es lo que se debe hacer, dónde se debe hacer”.

“Usted sabe que el Chapare no es el mismo visto desde un escritorio. Nosotros vivimos y trabajamos allí y por eso conocemos nuestras necesidades”, agregó.

Se estudió reformulación del Código del Menor

Pág. 2

Pando
Docentes protestan por irregularidades en sus pagos

Pág. 2

Sucre
FANFESA busca su reactivación económica

Pág. 3

Corte Suprema exige nombramiento de magistrados y de Fiscal General

Pág. 3

ADN califica de “trampa” convocatoria a Congreso Nacional Extraordinario

LA PAZ, 16 (PRESENCIA). Acción Democrática Nacionalista (ADN) calificó hoy la convocatoria reiterada al Congreso Nacional Extraordinario como un “trampa” para postergar indefinidamente la aprobación y vigencia de la Ley de Descentralización que reclama el movimiento cívico nacional.

Terrazas Salas, concejal de ADN en el Gobierno Municipal de la ciudad, dijo que no otra cosa significa que el tema de la descentralización se consignó en un cuarto lugar, por detrás del referéndum sobre la Constitución Política del Estado, cuyo proyecto prácticamente se aprobó.

“Nosotros esta imposición no la aceptamos”, dijo Salas, quien agregó que es una imposición de la mayoría congresal de los partidos del gobierno, encabezado por el presidente del Comité Pro Ley de Descentralización, Juan Velásquez, que fue también presidente del Comité Pro Ley de Descentralización que reclama el movimiento cívico nacional.

“Es una realidad que al MNR nunca le interesó la descentralización”, dijo Salas.

“El presidente cívico y actual concejal adentista, el gobierno está tratando de engañar a la población con la Ley de Participación Popular, pero eso es un paso hacia la descentralización efectiva. Terrazas Salas dijo que la ley no es descentralizadora, no toma en cuenta las asambleas populares, ni a las organizaciones reconocidas por la sociedad civil, ni a la autonomía de las regiones.”

Según concejal José Luis Durán:

Santa Cruz es una ciudad de terror

SANTA CRUZ, 16 (PRESENCIA). El concejal movimientoista José Luis Durán Saucedo calificó hoy a nuestra capital como “una ciudad de terror”, completamente inundada por letreros de todo tipo, tamaño y color que han invadido el espacio aéreo sin el mayor escrúpulo, ni el mínimo control municipal que debería ejercer el Gobierno local.

Durán, arquitecto de profesión, dijo que es lamentable recorrer las calles y avenidas de la ciudad, ya que los letreros han invadido cuanto espacio libre existe, sin reparar en la estética, menos aún en la seguridad del ciudadano o en la “salud visual” de la población, dijo Durán.

“El Gobierno Municipal tiene la obligación de normar la colocación de esos letreros, pancartas, afiches y otro tipo de publicidad visual, llamando a la reflexión a la ciudadanía sobre la necesidad de conocer y respetar las normas técnicas vigentes que regulan esa ocupación del espacio aéreo, única manera de lograr construir una ciudad ordenada y limpia”, acotó.

Para Durán, la proliferación indiscriminada de letreros de todo tipo es, entre otras cosas, resultado o muestra de una falta de cultura, además de constituir evidentemente una absoluta falta de respeto para con los vecinos de la ciudad. En el mismo caso entran los cables de toda laya que son tendidos en ese mismo espacio aéreo, generando una confusión mayúscula que termina privilegiándolos sobre los árboles.

El concejal citó el caso concreto del tendido de cables aéreos que pretendía realizar una empresa de televisión por cable, acción que fue bloqueada por instrucción de la parte ejecutiva del Municipio, en razón de las observaciones técnicas hechas por Durán y otros concejales entendidos en materia de planificación urbana.

Las críticas lanzadas por Durán no son sino el resultado de una sumatoria de protestas por parte de la ciudadanía por la exagerada colocación de letreros de todo tipo en todo el espacio aéreo público de la ciudad, incluso en aceras, o de una acera a otra, cerrando por completo la visibilidad y la libre transitabilidad por las calles y avenidas de la capital.

Uno de los extremos puede ser fácilmente comprobado en la carretera a Warnes, exactamente en el tramo que bordea el ingreso al Aeropuerto Internacional de Viru Viru, donde decenas de grandes bloques de concreto han sido llevados a los extremos de la vía para publicitar la más variada gama de productos, servicios y locales.

Exactamente en el frontis del ingreso principal al Aeropuerto, al menos diez letreros se disputan la vista de los pasajeros que abandonan la terminal aérea, afectando la ciudad y causando un impacto visual sinceramente desagradable.

Relocalizarán a vendedores ambulantes de los principales mercados cruceños

Pág. 4

Santa Cruz:
Relocalizarán a vendedores ambulantes de los principales mercados cruceños

Pág. 4

Oruro
CEPROCOOP reclama respeto a la autonomía de las cooperativas

Pág. 5

Tarija



Monumento recordatorio.

A orillas del río Tolomosa, en la campiña de Tarija, fue levantado un monumento que recuerda el lugar de la muerte del misionero Doroteo Giannecchini, acaecido el 8 de abril de 1900. Toda la población participó para que el sacerdote Giannecchini se recordara a la posteridad. La familia Argota cedió el espacio y el albañil de la población que quiso ser recordado solamente por su nombre Herdán, fueron los más destacados en la obra. La placa recordatoria es obra del padre Lorenzo Calzavarrin. En la Iglesia parroquial de Tolomosa fue celebrada una Misa de Sufragio para el sacerdote explorador y lingüista Giannecchini, quien en el siglo pasado se hizo protagonista de expediciones famosas y de la exposición Universal de Turin-Italia. El acto litúrgico de homenaje al 94 aniversario de la trágica muerte de Fray Giannecchini fue muy concurrido en la población de la provincia Cercado, del Departamento de Tarija.

Se estudia reformulación del Código del Menor

TARIJA, 16 (PRESENCIA).- La coordinadora del trabajo con niños y adolescentes de Tarija, está auspiciando jornadas de reformulación del Código del Menor.

Según se ha informado los objetivos son presentar propuestas a los vacíos, contradicciones e inadecuaciones del actual Código del Menor y pedir el compromiso de los representantes departamentales de los poderes Ejecutivo, Legislativo y Judicial para que logren la aprobación de la reformulación en los niveles correspondientes.

Participan en las jornadas, instituciones y organizaciones que trabajan con niños y adolescentes, la Corte Superior de Distrito, Fiscalía del Distrito, Policía Nacional y Urbana, representantes de niños y adolescentes, organizaciones populares, carreras de Derecho y Psicología de la universidad local, representantes departamentales de los tres poderes del Estado e instituciones estatales de educación y salud.

Las deliberaciones tendrán como sede el salón del Convenio de San Francisco y al término de ellas y del debate de las propuestas, se aprobará un documento único de reformulación del Código sobre la base de tres propuestas a ser planteadas y se buscará un compromiso de las autoridades para lograr la reformulación buscada.

Tarija continúa esperando instalación de central de tránsito de ENTEL

TARIJA, 16 (PRESENCIA).- Tarija continúa esperando la puesta en marcha de la central de tránsito digital de ENTEL, proyecto largamente acariciado, cuyo objetivo principal es contar con vía directa del área departamental con la red troncal digital, que permitirá mejorar las comunicaciones nacionales e internacionales de esta región. Se ha informado que la central a montarse es marca Alcatel Standard Electric S-1240 de fabricación española, con una capacidad final de 15 mil líneas troncales y 20 mil líneas telefónicas.

Inicialmente se implementaron 480 líneas troncales que vinculan las centrales locales de Yacuiba, Villa Montes y Tarija (Cooperativa del Servicio de Telefonos de Tarija-COSETT), con rutas de salida hacia

La Paz, Potosí, y la Argentina.

La interconexión con COSETT se realiza mediante un enlace de fibra óptica de una capacidad inicial de 120 líneas troncales y la interconexión con La Paz se la realiza mediante transmultiplexores, calificadas de tecnología de punta. Para la interconexión con las centrales de Yacuiba y Villa Montes, se está instalando actualmente entre la ciudad de Tarija y el cerro Sama un sistema de radio digital de fabricación inglesa (GEC Plessey Telecom) de una capacidad de 120 líneas troncales, faltando el equipamiento para la conexión con Yacuiba y Villamontes, cuyos equipos se encuentran en proceso de fabricación por la firma ALCATEL.

Luis Montalvo, gerente regional de ENTEL en esta ciudad, informó que la central en la parte correspondiente al "hardware" se encuentra completamente instalada, faltando el sistema "software" que das las modificaciones realizadas durante la instalación, requiere ser actualizado por la empresa proveedora para que después de realizar las pruebas de interconexión correspondiente se proceda a poner en marcha el sistema en el plazo más corto posible. No es posible aún señalar una fecha para la inauguración de la anhelada central.

Pando

Cobija

Ministro de Defensa visita guarnición militar

Cobija, 16 (PRESENCIA).- El ministro de Defensa, Dr. Raúl Tovar Pineda, Secretario Nacional de Apoyo al Desarrollo Integral, Lic. José Luis Enríquez y el Comandante en Jefe de las FF.AA., Gral. de Fuerza Aérea, Fernando Yáñez visitaron las unidades militares acantonadas en Pando para conocimiento de sus necesidades. Luego de ser recibidos en el aeropuerto, el traslado a la Alcaldía donde el burgomaestre los declaró huéspedes de honor. El alcalde solicitó al ministro de Defensa que interponga sus gestiones para poder dotar de medios y buena infraestructura a los cuarteles de la guarnición de Cobija. Por su parte, el Ministro Tovar se comprometió al desarrollo de Pando, no sólo en lo que concierne a las FF.AA. sino en las gestiones que hagan las autoridades en bien del desarrollo de esta región.

Al ser consultado sobre la invasión pacífica de ciudadanos brasileños van asentando en las fronteras, el ministro respondió que se ha recorrido una parte del territorio pandino y que se espera completar el total, para recién dar una opinión al respecto. Sobre una posible visita a las provincias que están afectadas por la invasión pacífica, contestó que solamente estaba recibiendo información de las distintas autoridades y de los comandantes militares de las tres FF.AA. puestas que no disponía del tiempo necesario para hacer una inspección a los lugares afectados. Sobre la crisis social del país, explicó que está mejorando y que tiene la esperanza de que la próxima semana sea de estabilidad; de modo que puedan aplicarse las grandes transformaciones que el gobierno se ha planteado: la Capitalización y la Participación Popular.

Las necesidades de Pando serán resueltas de inmediato y que, dentro del presupuesto está considerando su despacho, han proyectado brindar el mayor apoyo posible, potenciando al Batallón Rosinhu para poder hacer una real vinculación caminera en el total del departamento así como con el interior de

Docentes protestan por irregularidad en sus pagos

Cobija, 16 (PRESENCIA).- Los maestros urbanos de esta ciudad se hallan descontentos porque sus haberes están llegando irregularmente desde hace dos meses.

Un docente del nivel Medio indicó que cuando se reclama a los funcionarios de la Oficina de la Dirección Departamental de Administración Financiera, éstos confunden más la información que envían a La Paz, cuando al siguiente mes sus haberes llegan reducidos.

Consultado por esta correspondencia, el profesor Ignacio von Boeck, Director de Administración Financiera, responsabilizó de estos errores al personal de CENACO de la ciudad de La Paz; ya que por información del revisor oficial que atiende las planillas de Pando, se enteró que en el procesamiento de boletas los funcionarios nuevos confunden los datos enviados. "Nosotros enviamos la información conforme y son ellos los que no la procesan debidamente o no la revisan", sostuvo. Indicó que estas irregularidades, se van a rectificar a partir del mes de mayo.

Varios maestros que se encuentran impagos desde el mes de marzo, decidieron no concurrir a sus labores de trabajo hasta que se les cancelen los haberes devengados; puestos que de esos magros salarios.

-Debido a la suspensión de la doble jornada, maestros normalistas decidieron renunciar a sus cargos.

Las autoridades educativas ocupadas por esta situación, diera derivar en un retroceso de docentes, solicitaron a la Secretaría Nacional de Educación si se crea una comisión, para que en ella se corrija estas fallas.

REPUBLICA DE BOLIVIA
LICITACION PUBLICA NACIONAL (C.A. REF.: 94/09555)

Crown Agents, en representación y por cuenta de la:

SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

como agente debidamente autorizado invita a las personas naturales y/o jurídicas a presentar ofertas para vender a dicha entidad un:

INMUEBLE DESTINADO A LAS OFICINAS DE LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS Y ENTIDADES FINANCIERAS

que deberá tener las siguientes condiciones mínimas:

UBICACION : En la ciudad de La Paz, necesariamente debe estar localizado en el interior del área comprendida entre las esquinas de las avenidas Arce y 6 de Agosto, Plaza Avaroa, San Jorge y calle Capitán Ravelo.

SUPERFICIE : Mínima total construida 1,300 m²

Los interesados podrán solicitar el Pliego de Especificaciones en las oficinas de Crown Agents y presentar sus ofertas hasta horas 12:00 del día viernes 3 de junio de 1994.

La Paz, mayo de 1994

Crown Agents

Av. 20 de Octubre # 2619 - Tel.(591)-2-364035 - FAX.(591)-2-372765 - TELEX - 3453 CABOL BV

REPUBLICA DE BOLIVIA
LICITACION PUBLICA (C.A. REF.: 94/09534)

Crown Agents, en representación y por cuenta de:

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS - Y.P.F.B.

en su calidad de agente debidamente autorizado, invita a las firmas interesadas en presentar ofertas para el:

ALQUILER INSTALACIONES ALMACENAJE, TRANSPORTE Y PROVISION DE SERVICIOS DE RECEPCION Y DESPACHO PARA IMPORTACION DE DIESEL OIL POR POCITOS (YACUIBA)

en sujeción a las condiciones de los Documentos de Licitación respectivo, el cual podrá ser consultado y/o adquirido en nuestras oficinas en la ciudad de La Paz a partir del día lunes 16 de mayo de 1994.

Plazo de presentación de ofertas: Hasta Hrs. 12:00 del 14 de junio de 1994.
Acto de apertura de Ofertas: A Hrs. 15:00 del 14 de junio de 1994
Valor del Pliego: Bs. 500.-

La Paz, 15 de mayo de 1994

Crown Agents

Av. 20 de Octubre # 2619 - Tel.(591)-2-364035 - FAX.(591)-2-372765 - TELEX - 3453 CABOL BV

AVISO A LOS LOCATARIOS DE CASILLEROS DE SEGURIDAD

El Banco del Estado en Liquidación comunica a los locatarios de casilleros de seguridad que habiendo vencido el plazo para el retiro de los bienes que hubieran dejado depositados en sus casilleros y no devolvieron las llaves, el día 30 de mayo del año en curso, se procederá a la apertura de los mismos, de acuerdo a lo estipulado en la cláusula octava del Contrato de Locación firmado entre el Banco del Estado y cada uno de los locatarios.

La Paz, 16 de mayo de 1994

COMISION DE LIQUIDACION DEL BANCO DEL ESTADO

puerta Abierta

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, martes 17 de mayo de 1994

Hoy, "Lo frío y lo caliente" Psicoanálisis sobre tablas

Norma Merlo es Marta. Georgina Tejada es Nelly. Actrices y personajes de la obra "Lo frío y lo caliente" que hoy mañana se presenta en la Casa de la Cultura, en funciones de las 19:00 horas.

Dirigida a público adulto, la pieza escrita por un psicoanalista en la década de los 70, se anuncia como densa, dura, exigente hasta con el público que no deja de recibir los estímulos de un ambiente opresivo creado para introducirse en las con-

flictivas relaciones de dos seres prisioneros de sí mismos.

La dirección y la puesta en escena corresponden a Maritza Wilde. Escenografía y vestuario son de "Amalief Teatro".

La obra es de Pacho O'Donnell y sobre ella la directora señala que al retratar la vida de dos mujeres frustradas, se refleja a muchos personajes reales de las grandes ciudades. "Las carencias afectivas y la malformación de una educación represiva y aparente, crean con frecuencia conductas enredadoras que llevan a la auto destrucción, además de trastrucar los más nobles valores del ser humano".



Maritza Wilde no actúa, esta vez dirige. La pieza es casi una sesión de psicoanálisis. En foto de archivo la actriz en una representación de Anna Freud

Francine Secretan en la "Bienal Fujisankel"

La escultora Francine Secretan ha sido preseleccionada por el jurado calificador de la 2da Bienal Fujisankel organizada por el Museo al Aire Libre Hakone. El trabajo de la artista boliviana fue valorado por un grupo de críticos selectos que decidieron finalmente escogerlo entre las 103 obras que pasaron a una segunda etapa del concurso, donde finalmente premiarán solamente a 15 de ellos.

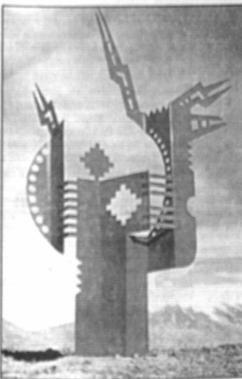
Desde su inauguración en el 1989, el Museo Hakone se ha convertido en uno de los principales centros de exposición de obras escultóricas.

En los últimos 10 años ha promovido exposiciones de artistas de primer orden como Reg Butler, Igael Tami, Melvin Edwards, entre otros. La Bienal Fujisankel es una de las más importantes de la consola-

ción de dos exposiciones anteriores de Gran Premio Museo al Aire Libre Hakone: El Gran Premio Henry Moore para esculturas abstractas y el Gran Premio Rodin para escultura figurativa. La Bienal Fujisankel se lleva a cabo semestralmente y premia tanto obras abstractas como figurativas.

La ceremonia de premiación final se llevará a cabo el día 21 de julio de 1995. Además de los tres ganadores del primer, segundo y tercer premio respectivamente,

los organizadores premiarán a otros doce artistas reconociendo la excelencia de su trabajo. El monto total de los premios asciende aproximadamente a un millón de dólares. Las obras de los finalistas serán desahucadas en el Museo al Aire Libre Utsu-kushigahara se quedarán allí para exhibirse al aire libre por un tiempo.



"Cruz andina", escultura de metal pintado de Francine Secretan.

Villalpando, Brahms y Sibelius en el programa

Concierto de la Orquesta Sinfónica Nacional

El estreno de "Las transformaciones del agua y del fuego en las montañas", obra del compositor boliviano Alberto Villalpando, figura en el programa de los conciertos que ofrecerá la Orquesta Sinfónica Nacional, hoy martes 17 y mañana, miércoles 18, en el Palacio Chico (calle Ayacucho esquina Potosí) a horas 19:30.

El Poema Sinfónico Finlandia de Jean Sibelius, las Danzas Húngaras Nos. 1, 3 y 10 y el Doble Concierto para Violín y Cello de Johannes Brahms también figuran en el programa. En la última de las obras citadas actuarán como solistas las artistas norteamericanas Rachel Varga, violín, y Elaine Anderson, cello. La conducción de la orquesta estará a cargo de su director titular, el maestro Freddy Terrazas.

VILLALPANDO
Alberto Villalpando (1940) es uno de los más destacados músicos bolivianos contemporáneos. Estudió en el Conservatorio Nacional de Buenos Aires y el Centro Latinoamericano de Altos Estudios Musicales del Instituto Di Tella, de la misma ciudad. Trabajó con Alberto Ginastera, Ricardo Malipiero, Luigi Dallapiccola y otros maestros.

En Bolivia fue profesor del Conservatorio Nacional de Música y del Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana. Es autor entre otras obras de Música para Orquesta (I, II, III, IV), Música para Cámara, Mística 6 y 7, Juego para Cinco (para dos pianos y percusión) y varias composiciones electroacústicas.

LAS SOLISTAS
La violista norteamericana



Elaine Anderson, cello.

Rachel Varga debutó a la edad de ocho años. En 1983 tocó en el Carnegie Hall como solista con la Senior Concert Orchestra de New York. Desde entonces ha tocado en su país, Europa y Japón. Actualmente ocupa el puesto de Concert Master de la Orquesta Sinfónica de Montgomery, Alabama.

Elaine Anderson, también norteamericana, se graduó con honores en el Manhattan School of



Rachel Varga, violín.

Music of New York. Ha participado en numerosos concursos, como la Fichoff National Chamber Music Competition. Actualmente es celloista de la Orquesta Sinfónica de Montgomery, Alabama.

SIBELIUS
Sobre el Poema Sinfónico Finlandia de Jean Sibelius ha escrito Luis Ibarquén, de la Asociación Pro-Musium, organizadora de los conciertos de la Sinfónica. "No obstante la admiración del público por las sinfonías de Sibelius, éste llegó a la fama y reconocimiento mundial no por estas obras sino más bien por sus poemas sinfónicos basados en leyendas finlandesas, en héroes y en el paisaje que habitaron. El más famoso de estos es Finlandia, escrito en 1894, cuando la Rusia Zarista dominaba el país, y fue en un tiempo más querido que el propio himno nacional... Tanto el título como la substancia temática del Poema Sinfónico Finlandia, Op. 26 No. 7 de Jean Sibelius dio origen a la falsa suposición de que el autor había utilizado melodías folklóricas existentes. Tanto es así que muchos consideraban esta obra como una especie de cantata, del género que Sibelius imagina que fue sistemáticamente desmentida por Sibelius."

Modas, avatares, facilidades y facilismos

¿Es fácil hacer un libro?

Nicolás Cócara

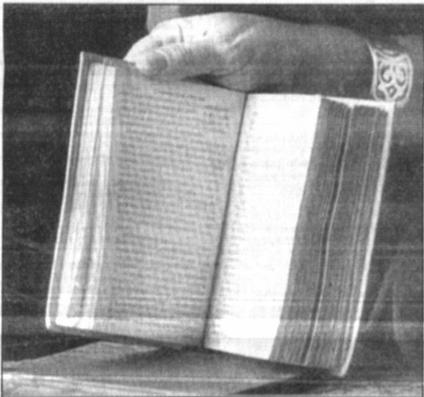
Me resisto a aceptar las encuestas que manifiestan que la literatura está en extinción. Acaso sería preferible afirmar, si los argumentos son valederos, que está en crisis.

En cambio, en libros proliferan como hongos los largos reportajes a pollos, diemialistas, economistas y difusores de la ciencia y de la medicina.

ESCRIBIR O ESCRIBIR

Nada tiene de extraño, se me dirá. Es verdad. Ello es vital para el periodismo. Pero hay algo que preocupa. Cuando se habla frente a un micrófono y se graba, la finalidad es otra. Cuando se escribe, con prosa clara y rigurosa, en el silencio del escritorio o de la biblioteca, se tiene la imagen del libro preparado con disciplina. Ese libro busca aleccionar, madurar una investigación, o, simplemente, dar a conocer un tema imaginario, escrito por necesidad de ofrecerlo a un lector que se enriquecerá hoy, mañana, o en el futuro con el argumento, con la prosa, con la sugerencia de esas páginas.

En cambio, en muchos casos, la finalidad del argumento armado ante el micrófono con la palabra de un gremialista, un político, o con noticias extraídas de los diarios, o dadas a conocer en los minutos urgentes del reportaje, resulta de interés inmediato. Esta dicho para el momento. Pasa. Pero cuidado, ese interés se parece al de la moda y no hay nada más pasajero que la moda. Pregunto a alguien. Alguien contesta. Y así. Agregó el comentario de una noticia. Surto el libro con la sobredosis de una información del exterior transmitida por agencia informativa. Me valgo del pasado. Busco en el archivo. Selección fotografías. Y ya está el libro. Puedo hacer



dos, tres en un mes. En fin... Ello, en la tradición ética del escritor o del periodista, era aceptado, siempre lo fue, como soporte secundario, como dato seguro, y si se quiere, como referencia informativa. Pero la finalidad no ha sido la de alcanzar a conformar un libro. Lo positivo, como en los reportajes a Borges, es que se tornen fuentes de información, utilizables, útiles para biografías.

EL LIBRO

Hay quienes piensan, y lo afirman, que la literatura está pasando a un segundo plano. Ahora importan las biografías históricas más que las ficciones. No me parece mal. Otros comentan que el público se interesa por el escándalo inmediato que despierta un libro. Un tercer grupo de notables de la información de los diversos medios, quiere alcanzar prestigio y que el nombre

esté reluciendo cuando se habla del libro por publicar. ¿El libro, preguntó, es explosión superficial de un hecho o un estudio concienzudo de un tema con fines, aunque no se alcancen perdurables?

Hay otros grupos que creen, con menos experiencia, tal vez con más picardía, y son los menos, que un libro debe impactar, debe llegar al público masivo, y debe ser un arrollador negocio editorial. No son muchos, por cierto quienes comparten ese criterio. La literatura, vuelvo a preguntar ¿ha sido negocio antes que necesidad creadora, para Borges, Sábato, Malleva, Marchal, Cortázar, Bioy Casares, Anderson Imbert, Molinari, Roberto Arlt? Entiendo que no.

¿No estaremos descendiendo por la pendiente sin fondo de la superficialidad para lograr un éxito inmediato? ¿No estaremos entrando en los agujeros negros, en los pozos, de los que hablaba Cortázar, por tomar ventaja que, a la larga, resulta pasajera?

¿En dónde quedó el esfuerzo? Sudar sobre la hoja, sobre la máquina de escribir, ahora sobre la computadora, no significa nada? Pienso volver atrás. Llegar a la conclusión, después de escribir el libro, que nos hemos equivocado. Que falta la última soba. El sentido crítico dice no. El escritor verdadero deja el libro a un lado. Tal vez en un mañana no lejano aproveche esas ideas y comience a escribir otro.

Una generación arrolladora pregunta y el otro, el hombre asediado por el periodismo en este día, el personaje espectacular, contesta. La computadora arma el libro.

Cuando más sensacionalista, mejor. No son todos. Pero se hacen notar. No estoy en contra de los reportajes. Con el periodismo gano mi sustento. Estoy alejado de la superficialidad explosiva. Defiendo, caso sí, la difusión editorial del libro verdadero. Pongamos las cosas en su lugar.

Por este último camino - el libro - reportaje matamos la significación de la literatura. Se logra el libro inmerecido de llamarse libro.

El terror a falsear el arte de escribir a la manera de Borges, Fuentes, Paz, García Márquez, Marchal, Malleva, Cortázar, me hace enmudecer. Lo verdadero, lo profundo elude a conciencia el éxito. Busca el triunfo, aunque no se lo alcance. El éxito es fugaz. El triunfo es el triunfo del espíritu humanista sobre la excesiva tecnología bárbara, desmedida. Nada tiene que ver con la verdadera tecnología útil en nuestra vida. Acaso, el fin es perseguir lo utilitario del libro. Pero nada más. El libro auténtico, en cambio, es el amigo silencioso de muchas generaciones.

Nicolás Cócara, escritor argentino, colaborador de PRESENCIA.

Cruzada y pasión por una vieja dama

p. 3

"Danzas de luz y sombra"

p. 3

▼ Jorge Ortiz y el "Ultimo ordenamiento de la carne"

p. 3

▼ La cara de un periódico

p. 2



Vence plazo Concurso de consignas sobre los derechos de la mujer

Con el fin de promover mayor participación de la opinión pública acerca de los derechos de las mujeres...

- BASES 1.- El Comité Nacional Preparatorio organiza un concurso nacional de consignas sobre los derechos de las mujeres...

10.- El hecho de participar en el concurso implica que los participantes se comprometen a aceptar y a respetar integralmente el presente reglamento...

- 11.- Los premios consistirán en: 1er. Premio. Bs. 700 2do. Premio. Bs. 500 3er. Premio. Bs. 300...

EN COCHABAMBA.- La Embajada de Austria, el Centro Pedagógico y Cultural Simón I. Patiño...

ACADEMIA DE LA HISTORIA.- La Academia Boliviana de la Historia rendirá homenaje a los miembros de Número recientemente fallecidos...

CINE FRANCES.- Un ciclo sobre "Los años 40 y 50 en el cine francés" será apreciado según el siguiente rol...

FE CRISTIANA Y DERECHOS HUMANOS.- Hoy se dictará la conferencia "Derechos humanos en el Antiguo Testamento..."

JAVIER FERNANDEZ.- El acuarelista exhibirá su obra en la galería Emusa...

"LO FRÍO Y LO CALIENTE".- Obra del argentino Pachó O'Donnell se presentará hoy y mañana en la Casa de la Cultura...

EL MUSEO ENTRE BASTIDORES.- Conmemorando el Día Internacional de los Museos, el miércoles a las 18:30 se inaugurará la muestra denominada "El Museo entre bastidores..."

DANZAS DE LUZ Y SOMBRAS.- Un concierto de música electroacústica compuesta por Pablo Huáscar Muñoz...

ZULMA YUGAR.- La Brigada Parlamentaria de Oruro invita al homenaje que el Gobierno de la Nación rendirá a Zulma Yugar...

YOLANDA BEGREAL.- Las obras "Convocatorias" y "Escrito" de Yolanda Begreal, editadas en Quito, se entregarán en la Paz el jueves a las 18:30...

"MARCELINO, PAN Y VINO".- La obra de Magnani Producciones, dirigida por David Mondacca, se presentará en el Teatro Achá de Cochabamba...

EL ÚLTIMO DE LOS AMANTES ARDIENTES.- Obra teatral auspiciada por la Fundación de Damas Peruanas, se representará el jueves en el teatro del colegio La Salle (La Florida)...

ALTIPLANO.- El grupo "Altiplano" ofrecerá dos conciertos de música folclórica contemporánea en el teatro Modesta Sanjines de la Casa de la Cultura...

CONOZCA AL AUTOR.- El tradicional ciclo de Espacio Portales, tiene como invitado a Werner Guttentag Tichauer, escritor y librero alemán y nacionalizado boliviano...

CONCIERTO DE PIANO.- El pianista y musicólogo español Antonio Bachierto ofrecerá un concierto con temas anónimos castellanos del siglo XVI...

"LA BOLIVIANA GENIAL".- El viernes se iniciarán varias actividades en torno a la escultora Marina Núñez del Prado...

BAUTIZO.- En sesión solemne, el viernes 20 de mayo y en presencia de B. Dufour, secretario general del Ministerio de RR.EE. de Francia, se bautizará al Colegio con el nombre del insigne naturalista Alcide D'Orbigny...

MARCO ALANDIA.- Este artista expone sus pinturas en el Instituto Goethe (Av. 6 de Agosto 2118). Se podrá visitar la muestra hasta el 27 de mayo...

BECKY RODRIGUEZ CASAS.- La artista cochabambina, actualmente residente en Texas, expone sus obras en Espacio Portales (Ed. Alameda PB). Se trata de oleos sobre tela y acrílicos/collage también sobre tela...

ARTISTAS POTOSINOS.- Alfredo Da Silva y Hugo Silva son artistas potosinos que muestran sus obras en el Salón de Exposiciones de la Empresa de Correos de Bolivia hasta el viernes...

ZELLER-MARIACA.- Exposición de Marie-Anne Zeller y Ariel Mariaca se puede visitar hasta el viernes en ALFIL (Achumani, calle 10)...

TALLER DE PINTURA.- Un taller de pintura para jóvenes desde los 14 años, se dicta en la Alianza Francesa dos veces por semana de 15:00 a 16:30. El instructor es Walter Barrón...

CINES section listing various movie theaters and their programs.

MONJE CAMPERO, CINEMATICA BOLIVIANA, LA PAZ, MEXICO, MONUMENTAL ROBY sections listing cinema and theater events.

La cara de un periódico

"El periódico moderno es para los lectores una ventana al mundo... en tiempos pasados las personas utilizaban para informarse de acontecimientos distantes. También sustituye al jinete a caballo que viajaba por delante para asegurarse que todo está preparado..."

información especial; la noticia es una categoría limitada que hasta los periodistas con mucha experiencia tienen dificultad para definirla...

PREFERIO UN PERIÓDICO Recuerda una frase del expresidente y redactor de la Declaración de Independencia de los EE.UU., Thomas Jefferson: "Si yo tuviera que elegir entre un gobierno no serían los otros, o periódicos sin un gobierno, no dudaría por un momento que elegiría lo segundo. Pero debo hacer saber de que toda persona debe recibir esos periódicos..."

"Los especialistas del mercado sugirieron que "USA Today" llegara a todos los puntos del mercado periodístico en los EE.UU. De las noticias sintieron la competencia como nunca antes. La mayoría de ellos casi no utilizaba el color y por ello sus ediciones se veían ordinarias y aburridas..."

LA IMAGEN SOBRE TODO Sobre las características que hoy debe tener el periódico, Gassaway sostiene que "tradicionalmente los periodistas han estado interesados con la presentación del contenido, pero hoy, más que nunca, están interesados en la forma de presentación de los contenidos..."

El sistema moderno de información de "USA Today" consiste en: "Una vez que los editores de las oficinas en Arlington y se los gráficos y los diagramadores...

Cuenta que en EE.UU. muchos periódicos se reorganizaron en mesas de redacción para dar nuevo énfasis en la presentación de la noticia. "En tiempos pasados el jefe de redacción decidía qué artículo iba en qué página, en qué parte de la página...

"Los artículos cortos, los gráficos coloridos y la tecnología de los satélites que emplea para imprimir el diario en plantas (un total de 32) distribuidas por todo los EE.UU., así como Europa y Asia, son una buena competencia a la televisión..."

Reconoce que la competencia de los otros diarios y de la televisión en la mayor ciudad del periódico ha tomado más interés en la presentación visual de las noticias. En 1982, el diario "USA Today" cambió por completo sus fotos, fotografías y otras imágenes gráficas...

Gassaway afirma que "un periodista aún requiere muchos recursos de hoy: los artículos buenos deben ser precisos, títulos atractivos atraen a los lectores, las fotografías y los diagramas deben ser fuertes para dar al periódico a competir..."

Desde el Golfo Pérsico hasta Somalia y desde el sur de la Florida hasta Moscú, el periodista moderno envía sus artículos directamente a la ciudad de Washington...

Empero recomienda que competir con la cultura de la información que ha generado la tecnología de hoy, los periódicos tienen que buscar nuevos formatos todos los días. "El diseño general presenta cierta personalidad. Es el cambio de los gráficos y los cambios de día a día, pero se marcan ciertas reglas que definen el carácter de la cara, el tamaño...

Convocatoria al premio "Seis de Septiembre" para las investigaciones americanistas

- I.- Los trabajos de investigación sobre Iberoamérica, sobre todo aquellos que relacionen Canarias e Iberoamérica, podrán optar al Premio "Seis de Septiembre" convocado por el Instituto de Estudios Hispánicos convocado por el Instituto Boliviano de Cultura Hispánica (IBCH).
- II.- Los trabajos versarán sobre un tema de investigación en la vertiente humanística, sobre cualquier aspecto relacionado con Iberoamérica.
- III.- Los trabajos vendrán firmados con un lema, y en sobre cerrado y lacrado los siguientes datos personales del autor: nombre, apellidos, dirección, dirección postal; para los españoles el número del D.N.I., y para los extranjeros, fotocopia del documento de identidad usual en el país de origen...
- IV.- Los trabajos deberán obligatoriamente depositarse en la Secretaría del Instituto de Estudios Hispánicos de Canarias, ubicado en la calle Quintana, número 18, Puerto de la Cruz, Tenerife, España, antes de las 20 horas del día 5 de septiembre de 1994 y irán acompañadas del siguiente epígrafe: Para el Concurso del Premio "Seis de Septiembre".
- V.- El premio será dotado con 250.000 pesetas, pudiendo quedar desierto a juicio del jurado, que en este caso, tiene facultad para conceder un acésit de 100.000 pesetas.

Sixto Valdés, correspondiente en La Paz. escribió este artículo en su permanencia temporal en México, Estados Unidos.



El año 1982, el Taller Títeres de la Casa Juvenil "Juancito Pinto" presentó tres obras para niños en el Teatro Municipal "Alberto Soza de Pérez". Obras tituladas "Cuadro en pantomina", "Sinfonía de la mar" y "Mensaje".

Un día como hoy en la Cultura Nacional

Centro Gesta Bárbara

17 de mayo



En un día como hoy, aparecieron y desaparecieron varios autores... para ellos se suma el grupo 'Gesta Bárbara'...

Varios autores, más 'Gesta Bárbara'

En este día, varios hechos pasados que tienen que ver con nuestra cultura se hacen presentes. Por ejemplo, destacan varias personalidades a quienes queremos traer a la memoria como a Martín Sandoval...

Mayo es 'Gesta Bárbara'

'Gesta Bárbara' es como un fantasma que recorre la historia de la boliviana desde principios del presente siglo con sus actividades... y con seguridad llegará al año 2000 con más de una generación...

Mayo de la segunda generación

En este mayo (1994), los días 19 y 20, se reunirán los ex-alumnos de la tercera generación en Cochabamba. Tal felicitación...

'Bárbaros' que actuaron hasta 1952, fueron notables como el actor, Hugo Molina Vialta, Gustavo Medinaecá, Fausto Azo,...

En un día como hoy, pero de 1989 (hace cinco años), se celebró la primera generación de 'Gesta Bárbara'...

TRAS LA PUERTA

Jorge Ortiz y el 'Ultimo ordenamiento de la carne'

Este día, como en los años anteriores, es difícil regresar a la memoria de Jorge Ortiz leyendo diccionarios. Antes no existían dificultades para encontrar el 'Tirrujo de la Nadería', el poeta que vestido con andrajos leía...

'Rojo' puede ser el film Ganador en Cannes

Cannes. El film más esperado de la 47 edición del Festival de Cannes, 'Rojo' (Rojo), última parte de la trilogía 'Trois Couleurs'...

El hecho de que las otras dos partes de la trilogía hubieran obtenido importantes premios en otros festivales...

El film muestra la importancia de la solidaridad en las relaciones humanas de una manera elegante...

El director polaco dijo en Cannes que lo que trató de captar en estas tres películas es 'el alma, una verdad que ni yo mismo conozco, el tiempo que se escapa'...

Kieslowski afirmó ser un artesano, no un artista. 'Un artista', dijo, es alguien que sabe, que encuentra respuestas...

Interrogado sobre si se sentía europeo, explicó que sólo se sentía polaco, y más precisamente, de un pequeño pueblo del noroeste de Polonia...

Respecto del interés con el que el público ha recibido sus cintas, señaló que, por ejemplo, 'Azul', la primera parte de la trilogía, había sido vista por cinco millones de espectadores...

La otra cinta que se presentó hoy en la sección competitiva oficial del certamen de Cannes es la británica 'The Browning version', de Mike Figgis...

La cinta de Figgis, extraordinariamente interpretada por Albert Finney, ha sido producida por el también británico Ridley Scott...

'Hablé con Figgis para interesarlo en el asunto', añadió Scott, porque me habían gustado sus filmes anteriores...

Nueva obra musical de Pablo Huáscar Muñoz

'Danzas de luz y de sombra'

El compositor boliviano Pablo Huáscar Muñoz estrenará su nueva obra electroacústica titulada 'Danzas de luz y de sombra'...

La presentación de Muñoz forma parte de las actividades culturales que el Colegio Franco Boliviano ha preparado para celebrar sus Bodas de Plata...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

a explotar sistemáticamente las posibilidades musicales de los sistemas computarizados.

Su primera grabación, 'Guerreros de la luz' explora perspectivas sonoras distintas a las del folclore tradicional...

EL CUENTO. 'Revelación abrasadora', el cuento en el que se basa 'Danzas de luz y de sombra', fue escrito por Carlos Barragán Vargas...

Sobre esta obra literaria ha dicho Gerard Teulé, ex-agregado cultural de la Embajada de Francia en Bolivia: 'Lo primero que me ha llamado la atención es la maestría con la que se ha compuesto este cuento que se inserta en la tradición de los grandes cuentistas latinoamericanos'...

Por su parte, el escritor boliviano Néstor Taboada Terán, sin estar de acuerdo con las hipótesis que Barragán plantea sobre el origen del Carnaval de Oruro, considera que 'esta historia ha sido narrada con una habilidad sorprendente y en ella sobresale el tratamiento fino y picaresco del tema del sexo'.

Sonoridades latinoamericanas participan en festival habanero de guitarra

En la VII edición del festival habanero de guitarra sobresale la asistencia de músicos latinoamericanos, lo cual, junto a la trayectoria de esas cintas, la confirmará el 16 al 22 de este mes como foro de la guitarrística internacional...

Los países representados son: Ecuador, México, Brasil, Venezuela, Argentina, BOLIVIA, Paraguay, Perú, Alemania, Canadá, España y Japón...

La notable presencia latinoamericana, en concursantes e invitados, se fortalecerá, incluso, en los temas de los conciertos, entre ellos, el joropo y sus andanzas, y 'los instrumentos pulsados en la música venezolana', ambas de Rafael Salazar...

El cubano Leo Brouwer, quien preside el evento, estará al frente de la orquesta sinfónica de Cuba en el concierto final previsto con el ganador del primer premio del concurso...

Salazar (Venezuela) y Manuel Cáceres (España).

El cubano Leo Brouwer, quien preside el evento, estará al frente de la orquesta sinfónica de Cuba en el concierto final previsto con el ganador del primer premio del concurso...

Destacables son, además, los homenajes diversos a Francisco Tarrega por el 140 aniversario de su nacimiento...

La Guitarra: Cruzada y pasión por una vieja dama

Isidro Estrada

En ella concurren aire fernandino e hispanidad raigal. Con las simosidades de su cuerpo de madera y la estrupe nacional que le confieren cinco siglos en España, la guitarra desde el siglo como el más solicitado de los instrumentos musicales...

Sobre la armonía que generan sus seis cuerdas se cantan los aires tradicionales y folclóricos de cualquier latitud, se entona el último 'hit' comercial y también a su conjunto se repletan las más cotizadas salas de las sonoridades clásicas...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

Los vientos y maderas, y otros miembros de la gigantesca familia musical. El español Fernando Tárrega, cuya obra 'Recuerdos de la Alhambra' es interpretada por Segovia como sólo podría interpretarse en el séptimo cielo...

Segovia como sólo podría interpretarse en el séptimo cielo, creó para el instrumento un método de aprendizaje que aún hoy se mantiene vigente.

Segovia, la guitarra adquiere su independencia definitiva como entidad caparicosa, se estremó con ciertos. Sus transcripciones de Bach (¿quién no se ha deleitado con la Chacona en Seis Cuerdas?) y Scarlatti vibran con un nuevo timbre desde el cajón al que el maestro español conoció como pocos.

ROCK, TROVA Y EXPERIMENTACION. Con la recuperación económica de posguerra, los músicos norteamericanos se beneficiaron del resultado de una interesante confluencia entre desarrollo tecnológico y arte...

De Jalisco en adelante, Jimi Hendrix, la guitarra eléctrica servió en las puestas de la música rock. El guitarrista estadounidense dionisiaco...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...

EL AUTOR. Pablo Huáscar Muñoz nació en Potosí en 1955. Estudió en el Conservatorio Nacional de Música y en el Taller de Música de la Universidad Católica Boliviana...

LA OBRA. 'Danzas de luz y de sombra' está basada en el cuento 'Revelación abrasadora' de Carlos Barragán Vargas...



Mabel C. Franco





doña Ulala



fulmine



picapiedra



MUNDO institucion



La Asociación Nacional de Mineros Medianos ofreció una recepción en honor de los directores de la institución...



El Dr. Ivar Méndez Montes de Oca, médico boliviano, recibió el premio 1994 Van Wageningen Felloou...

El Aparthotel 'Camino Real', presentó sus nuevas habitaciones...

CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

Crossword puzzle grid with clues in Spanish. Includes horizontal and vertical clues.

servicios

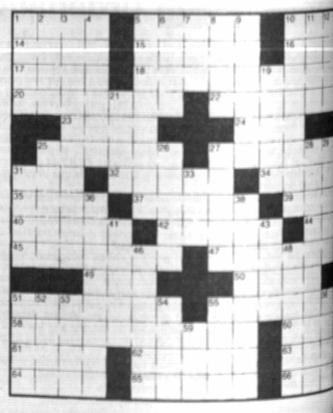
Telefonos de urgencia: PRESENCIA, DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, ESTACION CENTRAL, etc.

Farmacias de turno: ZONA CENTRAL, ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO, ZONA MIRAFLORES, etc.

El tiempo (boletín meteorológico)

Table with columns for MAX and MIN temperatures for various cities like Cobija, Riberalta, etc.

PRONOSTICO PARA HOY: LA PAZ - Presentarán cielo despejado a temporalmente poco nuboso...



Viajes: A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; etc.

AeroSur: SALIDAS and LLEGADAS tables for destinations like CAMBURI, COCHABAMBA, etc.

LanChile: SALIDAS and LLEGADAS tables for destinations like SANTIAGO, IQUIQUE, etc.

LanChile: DIRECCION tables showing flight routes and times between Chile and Bolivia.

Chuquisaca

ANESCA está en busca de reactivación económica

16 (PRESENCIA).- La ANESCA... en busca de reactivación económica...

Las entidades estatales o públicas copropietarias... ANESCA está en busca de reactivación económica...

vincias, colegios de profesionales, fabriles, empresarios privados...

El temario contempla: la Ley de Participación Popular y la Estrategia de Desarrollo Departamental...

La metodología comprende la exposición sobre los temas propuestos y debate...

80% de los habitantes de Chuquisaca padece pobreza

16 (PRESENCIA).- El 80% de los habitantes de Chuquisaca padece pobreza...

De 453.756 pobladores, 343.059 no cuenta con los servicios básicos de un ser humano.

La migración, la falta de hospitales, el mantenimiento de escuelas, maquinaria agrícola...

Según los datos, hay más pobreza, por supuesto en el área rural.

La periferia de las ciudades se ha convertido en los lugares donde se puede sentir con mayor fuerza la miseria...

Entre los cantones más pobres, identificados por las instituciones mencionadas, están La Ciénega, La Cueva...

Actualidad Departamental

El lío en la Fiscalía

Por Sixto Valdez Cueto

Dos determinaciones del renunciante Fiscal General de la República, Angel Baldiveo Echazú...

Lo cierto es que cuando uno se pone a revisar las leyes se da cuenta que, realmente, el Fiscal Baldiveo Echazú se ha equivocado...

Primeramente, por según la Ley del Ministerio Público, Art. 100...

En caso de destitución, renuncia, excusa, ausencia o impedimento del Fiscal General de la República...

Se deduce que quien debía suplir a Baldiveo Echazú era el Fiscal de Sala Supera...

¿Por qué no se obró tal como dice el Art. 100? El Fiscal General y sus asesores tienen una explicación...

Intentan reforzar esta última justificación con el artículo 132 de la Ley del Ministerio Público...

Campaña contra el sarampión será "casa por casa"

16 (PRESENCIA).- La campaña de vacunación contra la temible enfermedad del sarampión será intensa...

En Chuquisaca se pretende vacunar a unos 200.000 niños. En los primeros cuatro meses de 1994 se registraron 60 casos.

Salud no esperarán que las madres de familia o los papás acudan a los centros de vacunación...

Las autoridades médicas indicaron que el sarampión se transmite a través de la saliva...

Pese a desmentidos Magistrados reiteran que el Fiscal General interino es ilegal

16 (PRESENCIA).- Varios magistrados de la Corte Suprema y juristas de esta capital reiteraron hoy sus criterios...

Para el ministro Edgar Rosales, el suplente del Fiscal General debió haber sido el Fiscal de Chuquisaca...

La ley es clara y ya no hay nada que perder o confundirse. Empero censusus...

La culpa es del Senado para que hoy se esté en la justicia. Lo grave es que el único que origina es más retardo...

El catálogo de Organización Judicial de la Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca, Gabriel Peñaranda...

la Corte Suprema exige nombramiento de magistrados y de Fiscal General

16 (PRESENCIA).- El Poder Judicial, desde la Corte Suprema...

personales dejando a la Suprema sin el quorum necesario. En las últimas tres semanas ha sido el magistrado...

Entre tanto y tal como se informó en PRESENCIA, el renunciante magistrado Siles Salinas...

historio 25 de mayo

Recreación de Lozada participará de aniversario cívico de Chuquisaca

16 (PRESENCIA).- El presidente de la República Sánchez de Lozada...

“No vamos pedir casi nada, pero esperamos que los compromisos se cumplan”, dijo el alcalde Gutiérrez Gantier...

El alcalde reiteró que con el propósito de “últimar detalles” una comitiva de autoridades...

Santa Cruz

Cámara de Industria y Comercio:

Economía cruceña crecerá más del 5% en 1994

SANTA CRUZ 16 (PRESENCIA).- El presidente de la Cámara de Industria y Comercio... (transcription of the first part of the article)

Tras subrayar que este virtual repunte en el crecimiento económico obedece al empuje y dinamismo de la región...

"Nuestra realidad regional es mucho más alentadora que la existente en el interior del país; así es que en estos cinco meses se ha logrado incrementar notablemente la producción...

El dirigente empresarial consideró que más allá del establecimiento de una Ley Marco de Capitalización debe existir un "cambio de actitud" de los gobernantes sobre la importancia que reviste la inversión nacional...

Acotó que la acción conjunta basada en el trabajo, la producción y la productividad de gobernantes y gobernados debe estar centrada a ir

cambiando la imagen de alto riesgo que se tiene sobre Bolivia en algunos países.

También dijo que la oleada de conflictos sociales que azotó hace poco al país contribuyen a distorsionar la imagen del país en el exterior...

El presidente y gerente de CAINCO se reunieron hoy con el senador Juan Carlos Durán a quien informaron sobre los problemas que afligen al empresariado cruceño...

Al término del encuentro, Osuna ponderó la iniciativa del senador Durán de reunirse con las fuerzas económicas y viabilizar soluciones a la problemática que confronta emergente de la deficiente atención estatal.

Señaló que se acordó establecer un mecanismo de comunicación dinámico y permanente-despojando de la engorrosa burocracia... entre el sector y las autoridades gubernamentales...

A tiempo de calificar de positivo el encuentro, Osuna adelantó que la próxima vez "presentaremos al presidente del Senado un listado de los planteamientos del sector empresarial".

Definitivo:

Relocalizarán a vendedores ambulantes de los principales mercados de Santa Cruz

SANTA CRUZ, 16 (PRESENCIA).- El Gobierno Municipal está dispuesto a poner en práctica la política de reordenamiento de mercados públicos en la ciudad, disponiendo para ello la relocalización de todos los vendedores ambulantes asentados en las aceras y calles adyacentes de los principales centros de consumo masivo...

La determinación fue ratificada luego de comprobarse el caótico funcionamiento y la peligrosidad para la ciudadanía que acude a realizar sus compras al mercado Los Pozos...

Fernández dijo que los dos extremos del terreno donde actualmente funciona Los Pozos serán cedidos a la administración privada de gremialistas legalmente asentados en el lugar...

mientras que los miles de ambulantes que han copado las calles circundantes e incluso los accesos al local deberán ser "invitados u obligados" a trasladarse a instalaciones adecuadas que está por construir el Municipio...

Similar medida será tomada en el mercado Ojería de Barrio Lindo, donde los propios vendedores han aceptado la propuesta de traslado a condicionar que el Municipio ofrezca terrenos adecuadamente preparados para la instalación de casetas...

En lo que se refiere al mercado La Ramada, otro de los más concurridos centros de consumo ubicado entre el primer y segundo anillo, y avenida Grigotá e Isabel La Católica, el alcalde indicó que igualmente será cedido mediante licitación a la administración privada de comerciantes organizados...

Fernández sostuvo que no se justifica semejante concentración de vendedores en un área donde solo vive el 4 por ciento de los más de 700 mil habitantes de la capital, perjudicando a peatones, a los propietarios de inmuebles, a los comerciantes legalmente establecidos e incluso coartando aún más el ya conflictivo tráfico vehicular...

"Puedo asegurarles además que no estoy hablando de memoria, ni haciendo demagogia o falsas promesas, ya que el Gobierno Municipal está trabajando en la práctica en estas propuestas, debiendo iniciar el breve la habilitación de 46.000 metros cuadrados de casetas y otras instalaciones en el ex-Mutualista, donde serán trasladados los ambulantes", aseguró.

El alcalde destacó además que sólo en la medida en que Santa Cruz de la Sierra se amplie, aprovechando adecuadamente la extensa área que cubre hasta el cuarto anillo, se podrán resolver los graves problemas de copamiento de calles por vendedores ambulantes, caos en los mercados y en el tráfico, desconcentrando servicios hacia las áreas mayormente pobladas de la capital.

Presidente del Senado:

En 15 días concluirá juicio a magistrados

SANTA CRUZ 16 (PRESENCIA).- El presidente del Senado Nacional Juan Carlos Durán declaró hoy que en 15 días culminará el juicio a dos magistrados de la Corte Suprema de Justicia. Explicó que esta semana se tomarán las pruebas testimoniales...

El presidente y subsecretario de la Corte Suprema de Justicia, Edgar Obillas y Ernesto Poppe son procesados por el delito de prevaricato que habrían cometido en el delito de sus funciones por la no extradición del ciudadano nicaraguense Antonio Ibarra...

Según Durán existe "mucha preocupación en el pueblo boliviano por la tardanza en la conclusión del juicio". Atribuyó la demora al hecho de que el Senado de la República como juez de ambos magistrados "no puede atropellar plazos, no puede atropellar la propia legislación que sobre el tema existe referente a la Ley de Responsabilidades de 1890".

Señaló que "antes de cualquier enfrentamiento los diferentes sectores que conforman la sociedad deben optar por el mecanismo más idóneo que es el diálogo para llegar a soluciones de consenso que mejoren el país hacia el encuentro de mejor destino con paz, justicia y dignidad".

"Estamos tratando de concluir las ternas con todos los casos políticos incluyendo la elección para nombrar hombres buenos y neutrales que no lleven otros intereses de conciencia y el servicio a la patria".

Subrayó que este será el primer proceso de "recambio" del Poder Judicial que incluye a la Ley Orgánica Judicial y la Ley del Ministerio Público aprobadas en el anterior periodo constitucional.

De cara a las reformas a la Constitución Política del Estado absolutamente necesario es el proceso a la revisión de ambas leyes, en un tiempo de enfatizar que se frente a la posibilidad de que el recambio del sistema judicial "ojalá sea la respuesta a la pregunta que el pueblo está esperando".

De cara a las reformas a la Constitución Política del Estado absolutamente necesario es el proceso a la revisión de ambas leyes...

Advertisement for JUGO NATURAL MARACUYA. Includes text: 'de la naturaleza a su mesa', 'UNAPEGA', 'Con alto contenido de Vitamina C', 'Para la preparación de refrescos, jugos, cocteles, helados, postres, dulces, mermeladas y tortas.', 'Preparación de refresco: mezclar el contenido de una bolsita de 200gr. de jugo de maracuyá con un litro de agua hervida...', 'Ventas por Mayor y Menor', 'Sucre Telef.: 22006', 'Santa Cruz Telef.: 420819', 'Oruro Telef.: 53273', 'Cochabamba Telef.: 54154', 'La Paz Telef.: 343246', 'DE VENTA EN FERIAS, KIOSCOS Y SUPERMERCADOS'.

Advertisement for EMPRESA METALURGICA VINTO. Includes text: 'CORPORACION MINERA DE BOLIVIA', 'INVITACIONES DIRECTAS', 'SAS-I-0512/94', 'VINTO (ORURO), 9 DE MAYO DE 1994', 'LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVIGION A LO DISPUESTO POR EL REGLAMENTO DE ADQUISICIONES...', 'SEGUNDAS INVITACIONES DIRECTAS', 'Pedido 1144-10400151 BOMBAS CENTRIFUGAS', 'Pedido 1-6-0016/94 CINTA DE GOMA', 'Pedido 1-6-0018/94 REPUJASTOS PARA COMPRESOR', 'ITEM', '1- 2 Pzas. Secadoras DWR 50-100 V/350 Hz', '2- 2 Pzas. Filtro coalescente IR 75 CD', '3- 1 Caja. Elementos de filtro coalescente IR 75 CD', '4- 1 Pza. Filtro coalescente IR 125 C', '5- 1 Caja. Elementos Filtro coalescente IR 125 C', '6- 2 Pzas. Filtro de partículas IR 60 PD', '7- 1 Caja. Elemento Filtro de partículas IR 60 PD', '8- 2 Pzas. Filtro de vapores IR 60 V', '9- 1 Caja. Elementos para filtro de vapores IR 60 V', '10- 16 Tubos Grasa black Plast Ep', 'Nota.- LOS REPUJASTOS DEBEN SER ORIGINALES (INGERSOLL RAND) PARA GARANTIZAR EL FUNCIONAMIENTO DE LAS COMPRESORAS.', 'LAS OFERTAS DEBERAN SER PRESENTADAS EN SOBRE CERRADO EN OFICINA SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA VINTO-ORURO Y/O GESTORA LA PAZ, FONDO ORURO: 54080-53430, FONDO LA PAZ: 36946-36947. LAS OFERTAS DEBERAN SER EN FORMA INDIVIDUAL, PARA CADA PEDIDO. INDICAR PRECIOS PUESTO A MACENES EMPRESA METALURGICA VINTO U OTROS, MARCAS, INDUSTRIA, ADJUNTAR CATALOGOS Y OTROS DATOS TECNICOS QUE PERMITAN LA CORRECTA INTERPRETACION DE SU COTIZACION.', 'ADJUNTAR RUC ACTUALIZADO Y LEGALIZADO, REGISTRO DE COMERCIO. LAS OFERTAS QUE NO REUNAN CONDICIONES, NO SERAN TOMADAS EN CUENTA EN LOS CUADROS COMPARATIVOS DE PRECIOS.', 'EL PLAZO DE ENTREGA DE SOBRES ES HASTA FECHA 31 DE MAYO DE 1994 A LAS 16:00.', 'LA EMPRESA'.

Advertisement for INVITACION PUBLICA N° P-2424-1. Includes text: 'LA FUNDACION ECUMENICA PARA EL DESARROLLO FEPADE', 'CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)', 'Invita a Empresas Constructoras y Profesionales Técnicos a presentar propuestas para la construcción de los siguientes Proyectos:', '- CENTRO DE SALUD SECTOR MOLLINI. CODIGO: SP03/CBB/8845', '- CENTRO DE SALUD COMUNAL SALTÓ. CODIGO: SP03/CBB/8847', 'Ubicados en las Comunidades de los mismos nombres, Provincia Capinota del Departamento de Cochabamba.', 'COSTO ESTIMADO DE LOS DOS PROYECTOS: Bs. 248.200.-', 'Las Secciones III, IV, V y VI del Pliego pueden ser adquiridas en oficinas de FEPADE, ubicadas en Juan de la Cruz Tórrez 1513 Telf. 042-31376 042-31563 por el precio de Bs. 120.- Las Secciones I y II del pliego pueden ser adquiridas en la Oficina Departamental del FIS en Cochabamba por el precio de Bs 15. En esta oficina están disponibles todos los documentos para su consulta.', 'Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir todas las Secciones del Pliego, adjuntando a la propuesta los recibos correspondientes.', 'Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de FEPADE hasta horas 12:00 m. del día 10 de junio de 1994.', 'La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 15:00 del mismo día en FEPADE', 'Cochabamba, mayo de 1994'

Advertisement for INVITACION PUBLICA N° P-2425-1. Includes text: 'LA FUNDACION ECUMENICA PARA EL DESARROLLO FEPADE', 'CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)', 'Invita a Empresas Constructoras y Profesionales Técnicos a presentar propuestas para la construcción del Proyecto: CENTRO DE SALUD SECTOR HORNOMA; ubicado en la Comunidad del mismo nombre, Provincia Capinota del Departamento de Cochabamba.', 'COSTO ESTIMADO: Bs. 183.200.-', 'Las secciones III, IV, V y VI del Pliego pueden ser adquiridas en oficinas de FEPADE, ubicadas en Juan de la Cruz Tórrez 1513 Telf. 042-31376 042-31563 por el precio de Bs. 120.- Las secciones I y II del pliego pueden ser adquiridas en la Oficina Departamental del FIS en Cochabamba por el precio de Bs. 15. En esta oficina también están disponibles todos los documentos para su consulta.', 'Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir todas las secciones del pliego, adjuntando a la propuesta los recibos correspondientes.', 'Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de FEPADE hasta horas 12 m. del día 10 de junio de 1994.', 'La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 15:00 del mismo día en FEPADE.', 'Cochabamba, mayo de 1994'

Advertisement for INVITACION PUBLICA N° P-2426-1. Includes text: 'LA FUNDACION ECUMENICA PARA EL DESARROLLO FEPADE', 'CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)', 'Invita a Empresas Constructoras y Profesionales Técnicos a presentar propuestas para la construcción del Proyecto: CENTRO DE SALUD SECTOR TOCOHALLA ubicado en la Comunidad del mismo nombre, Provincia Capinota del Departamento de Cochabamba.', 'COSTO ESTIMADO: Bs. 185.500.-', 'Las Secciones III, IV, V y VI del Pliego pueden ser adquiridas en oficinas de FEPADE, ubicadas en Juan de la Cruz Tórrez 1513 Telf. 042-31376 042-31563 por el precio de Bs. 120.- Las Secciones I y II del pliego pueden ser adquiridas en la Oficina Departamental del FIS en Cochabamba por el precio de Bs. 15. En esta oficina también están disponibles todos los documentos para su consulta.', 'Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir todas las Secciones del Pliego, adjuntando a la propuesta los recibos correspondientes.', 'Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de FEPADE hasta horas 12:00 m. del día 10 de junio de 1994.', 'La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 15:00 del mismo día en FEPADE.', 'Cochabamba, mayo de 1994'

Advertisement for INVITACION PUBLICA N° P-2423-1. Includes text: 'LA FUNDACION ECUMENICA PARA EL DESARROLLO FEPADE', 'CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)', 'Invita a Empresas Constructoras y Profesionales Técnicos a presentar propuestas para la construcción de los siguientes Proyectos:', '- CENTRO DE SALUD COMUNAL CHALLAHUJAGE. CODIGO: SP03/CBB/8958', '- CENTRO DE SALUD COMUNAL SAJIPAYA. CODIGO: SP03/CBB/8849', '- CENTRO DE SALUD COMUNAL HUANCARANI. CODIGO: SP03/CBB/8844', 'Ubicados en las Comunidades de los mismos nombres, Provincia Capinota del Departamento de Cochabamba.', 'COSTO ESTIMADO DE LOS TRES PROYECTOS: Bs. 185.000.-', 'Las Secciones III, IV, V y VI del Pliego pueden ser adquiridas en oficinas de FEPADE, ubicadas en Juan de la Cruz Tórrez 1513 Telf. 042-31376 042-31563 por el precio de Bs. 120.- Las Secciones I y II del Pliego pueden ser adquiridas en la Oficina Departamental del FIS en Cochabamba por el precio de Bs. 15. En esta oficina también están disponibles todos los documentos para su consulta.', 'Para habilitarse a la licitación, necesariamente deben adquirir todas las Secciones del Pliego, adjuntando a la propuesta los recibos correspondientes.', 'Las propuestas deberán ser presentadas en las oficinas de FEPADE hasta horas 12:00 m. del día 10 de junio de 1994.', 'La apertura de sobres se realizará en acto público, a horas 15:00 del mismo día en FEPADE.', 'Cochabamba, mayo de 1994'

PROCOOP reclama respeto a la autonomía cooperativa

16 (PRESENCIA).- El Consejo de Promoción y Fomento de Cooperativas (PROCOOP)...

Comenzó vacunación contra el sarampión en escuelas y colegios

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA).- Brigadas comenzaron hoy la vacunación contra el sarampión...

Ante la crisis del agua, se exige concreción del Proyecto Río San Juan

POTOSÍ, 16 (PRESENCIA).- Ante la preocupante crisis de agua por las escasas lluvias...

uso de electrodeposición de metales auspicia la UTO

16 (PRESENCIA).- La Universidad Técnica de Oruro (UTO), su decano de Posgrado y la Facultad Nacional de Ingeniería...

Alcaldía espera desembolso del IVA, pero sigue en emergencia

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA).- La Alcaldía Municipal de esta ciudad decidió esperar el desembolso de los fondos recaudados...

Denuncian ejercicio ilegal de profesión de ingeniero

POTOSÍ, 16 (PRESENCIA).- La Sociedad de Ingenieros de Bolivia (SIB) filial Potosí ha denunciado en las últimas horas la existencia de más de 40 funcionarios...

Insatisfacción por captura asesino de un juez

16 (PRESENCIA).- Insatisfacción provocó aquí la detención del juez Guillermo Benítez Colque por la policía de Cochabamba...

FARMACIAS DE TURNO 327245 Las 24 Horas

UNIDAD DE DEFENSA DEL CIUDADANO CONTRA LA CORRUPCION "JUDECO" DENUNCIE! ABSOLUTA RESERVA DEL DENUNCIANTE

CEMEP CENTRO MEDICO LA PRENSA Calle Campero N° 52 Tels. 321943-341185

LABORATORIOS Dr. Rubén Tejada Andrade

UROLOGOS Dr. Guillermo Suárez Tejada MEDICO UROLOGO

LABORATORIOS Dr. Rubén Tejada Andrade

FARMACIAS DE TURNO 327245 Las 24 Horas

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLITICAS CONVOCATORIA

Table with 2 columns: Carrera de Derecho and Carrera de Ciencias Políticas. Lists subjects and hours.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES - Fac. de Derecho y Ciencias Políticas - CONVOCATORIA PARA PROVISION DE CATEDRAS

Sin autorización de instituciones a las que pertenecen

Vehículos oficiales circulan los fines de semana en urbe paceña

Un reporte oficial de la Unidad Operativa de Tránsito La Paz denuncia que cada fin de semana circulan en la ciudad vehículos oficiales, que no tienen autorización de las instituciones públicas a las que pertenecen.

El coronel José Antonio García, comandante de dicha unidad policial, informó ayer que el fin de semana último se detuvo a cuatro vehículos del Estado, de los cuales tres circulaban libremente por las calles de la ciudad y el cuarto estaba abandonado en Villa Armonía.

Explicó que un motorizado perteneciente al Estado puede circular en días feriados, si cuenta con la autorización de la entidad a la que representa, además de amarse ese hecho al organismo de Tránsito. "En los cuatro vehículos no se cumplió con esas disposiciones", dijo.

Aclaró que la unidad policial que dirige está acatando las instrucciones superiores que emanan del Comando General de la Policía, lo que significa que los operativos de los fines de semana no responden a inclinaciones personales o de sus dependientes.

VEHÍCULOS DETENIDOS

Entre el sábado y domingo últimos, el Servicio Extraordinario en Operativos y Acción Policial logró detener cuatro motorizados de las instituciones del Estado. Una vagoneta Nissan color rojo, con placa LKA-795, de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivia (YPFB); un jeep Suzuki color plomo, sin placa, pero de la Alcaldía de El Alto; una camioneta Mitsubishi color blanco, con placa LZA-600, de la Secretaría Nacional de Agricultura y Ganadería, y una vagoneta Toyota de color azul, con placa LLA-235, abandonada y "encunetada" en la calle Heróides del Chaco, zona de Villa Armonía.

Tránsito-La Paz derivó ayer esos casos ante la Secretaría de Hacienda, además de 2 llaveros, una licencia y una descripción del vehículo abandonado, el cual no tenía logotipo de la entidad a la que representa.

Según reportes oficiales, anteriormente los vehículos del Estado se paseaban los fines de semana en mercados y otros lugares sin autorización. Cuando eran detenidos, los eventuales conductores buscaban



la influencia de diputados, ministros, concejales y otras autoridades, hasta lograr encontrar al comandante de Tránsito para que los libere antes de que se los envíe a la Secretaría de Hacienda.

Cuatro motorizados detenidos pertenecen a YFPB, Secretaría de Agricultura, Alcaldía de El Alto (sin placa) y otro sin logotipo, que estaba abandonado en Villa Armonía. Vehículos del Estado sin placa serán detenidos.

VEHÍCULOS SIN PLACAS SERÁN DETENIDOS

Por su lado, el coronel García advirtió ayer que a partir de hoy no se permitirá la circulación de vehículos del Estado sin placas, pues si lo hicieran serán detenidos y no serán devueltos hasta que los ejecutivos de las instituciones a las que pertenecen vayan a recogerlos con las placas.

Según informes recibidos, la Alcaldía de El Alto tiene algunos de sus motorizados (jeep y vagonetas) sin placa, desde la gestión anterior, y uno de ellos fue detenido el pasado fin de semana, y expuesto al frente de Tránsito-La Paz.

García advirtió que es una doble falta circular sin placa y sin orden del ejecutivo municipal, en el caso señalado. "El jeep estará detenido mientras no se presenten las placas", subrayó.

Lamentó que eso ocurriera desde años anteriores y que además se haya permitido circular sin placas a los vehículos del Estado; está considerado como una falta grave contra el Código de Tránsito, pues según sus artículos 123 y 124, ningún vehículo del sector público o particular puede circular sin placa.

La Paz, Bolivia, martes 17 de mayo

MEDECIA

En establecimientos educativos alteños

Comenzó ayer jornada de vacunación contra el sarampión

Comenzó oficialmente la jornada de movilización social para erradicar el sarampión en El Alto, tras la inauguración de esa campaña en un acto que se desarrolló en el teatro municipal de esa ciudad, en presencia de autoridades locales, representantes del Parlamento y de la Secretaría Nacional de Salud (SNS), y organizaciones populares.

La campaña se inició en los establecimientos educativos de dicha ciudad y se extenderá hasta este viernes.

La Secretaría Regional de Salud de la ciudad de El Alto (SECREA) pretende inmutar contra el sarampión a 180.000 niños en la campaña de vacunación, según informó a los medios de comunicación el Dr. Adalí Zamora, titular de esa secretaria.

Esta semana se alcanzará a inmunizar a 116.000 menores de los establecimientos educativos de El Alto.

EL ACTO

Jorge Cazas, presidente de la Comisión de Salud del Concejo Municipal de El Alto, fue el encargado de inaugurar oficialmente la jornada de movilización, con la seguridad de que la campaña será exitosa. Además, anunció que el organismo fiscalizador del gobierno municipal, en ningún momento descuidará sus tareas de velar por la salud de los niños. Para esa situación, según Cazas, el Concejo está elaborando políticas que favorecerán ese tipo de campañas de vacunación.

En palabras de circunstancias, el titular de la Secretaría Regional de Salud de El Alto, Adalí Zamora, manifestó que por lo menos se quiere vacunar al 97% de los niños en edad de recibir la vacuna contra el sarampión. Demandó de los padres de familias su cooperación para las organizaciones a sus niños a los lugares de vacunación.

Iver Atahuchi, representante de los Comités Populares de Salud de aquella ciudad, demandó a las organizaciones cívicas y políticas a deponer sus actitudes político partidarias, para trabajar sin intereses en beneficio de la salud de los niños alteños.



Autoridades alteñas, del gobierno central y asistentes en pleno acto de inauguración de la jornada de vacunación contra el sarampión.

RECURSOS

Alrededor de 260 vacunadores recorrerán todas las villas de la ciudad de El Alto, con el objetivo trazado por la Secretaría Regional de Salud. De ellos 120 vacunadores serán contratados a fin de cumplir con el objetivo trazado por la Secretaría Regional de Salud. De ellos 120 vacunadores serán contratados a fin de cumplir con el objetivo trazado por la Secretaría Regional de Salud. De ellos 120 vacunadores serán contratados a fin de cumplir con el objetivo trazado por la Secretaría Regional de Salud.

nal para la erradicación del se invertir seis millones de los cuales la mitad se invertirá en otros materiales que requieren de una campaña de Educación de El Alto, involucrando 76.000 bolivianos, que se invertirán en la atención médica y en el traslado social y pago a los trabajadores que personal no alcanza. También en el traslado social y pago a los trabajadores que personal no alcanza. También en el traslado social y pago a los trabajadores que personal no alcanza.

De las corporaciones de desarrollo a las comunas

No son claras transferencias de proyectos a municipios rurales

Presidentes de corporaciones de desarrollo sugieren al gobierno iniciar en junio desembolso de las primeras cuotas a las alcaldías provinciales.

desarrollo, que tienen ahora una existencia diferente de acuerdo con la Ley de Participación Popular.

Aclaró que el proyecto es un instrumento definitivo, pero se constituye en una primera aproximación a la esencia de la Participación Popular.

REESTRUCTURACIONES

Por otra parte, indicó que se buscan los mecanismos respectivos para evitar despidos masivos en las corporaciones de desarrollo, tal cual establece la Ley de Participación, disminuyendo considerablemente con la medida los presupuestos de las corporaciones regionales.

Reveló que las entidades regionales tienen más plazo para presentar una nueva estructura y organigrama de las

instituciones que dirigen, en aplicación de la nueva ley.

En ese sentido, continuó, con los nuevos roles que próximamente se irán definiendo para CORDEPAZ y sus pares del país, éstas se constituirán en los "brazos técnicos" de los municipios rurales.

Las tareas de las corporaciones de desarrollo será fortalecer a las alcaldías provinciales, a fin de que puedan recibir las cuotas mensuales y en la priorización de las obras y en base a los proyectos con "diseño final".

Finalmente, sostuvo que la reunión de Cochabamba sugirió al gobierno iniciar desembolsos a partir de junio próximo a los 301 municipios del país, correspondientes a la primera cuota.

Antes que la prensa

Municipios quieren conocer decreto reglamentario de Ley de Participación

El presidente del Concejo Municipal de La Paz, Luis Alberto Valle, expresó ayer que los gobiernos municipales de todo el país deben conocer antes que la prensa el decreto reglamentario de la Ley de Participación Popular, cuyo borrador ya estaría concluido según informes, a fin de enriquecerlo a partir de la experiencia de los sujetos que experimentarán el cambio. Valle pidió al presidente de la República, Gonzalo Sánchez de Lozada, cumplir una promesa que habría hecho a los concejales en un almuerzo trabajo, de que participarían en la elaboración del decreto reglamentario de dicha ley. Recordó que el gobierno apenas tomó en cuenta tres de las casi veintena de observaciones y sugerencias sobre la Participación Popular, que el pasado mes la Asociación de Gobiernos Municipales de Bolivia envió al Poder Ejecutivo.

"No queremos conocer dicho decreto mediante la prensa. Queremos ser los primeros en conocer para analizar, discutir y sugerir al gobierno central", pidió al subrayar que sólo de esa manera se podrá contribuir a dicha ley. "Tenemos el deseo de participar, que cumpla el gobierno, porque somos las alcaldías- el objeto y sujeto de la reglamentación", insistió.

Recordó que las conclusiones de la reunión de gobiernos municipales del país, realizada en la ciudad de Sucre la pasada semana, exigen al gobierno la participación de los concejales en la elaboración del decreto reglamentario.

Aclaró que esa participación no debe ser sobre algo ya definido, sino donde se pueda aún cambiar algunos puntos e incluso añadir hasta un artículo.

En ese sentido, continuó, dos comisiones técnicas empezaron a organizarse ayer, en las ciudades de La Paz y Cochabamba, las que buscarán dar aportes concretos a la ciudad.

Entretanto, el concejal Fernando Cajaja, que también asistió a la reunión de Sucre, afirmó que los gobiernos municipales del país deben participar en los cambios que se harán a la Constitución Política del Estado y consecuentemente a la Ley Orgánica de Municipalidades, en los artículos o capítulos del proyecto de Ley de Descentralización que se refieren a las alcaldías.

En reunión de juntas vecinales

Alcalde de El Alto se comprometió a presentar informe con documentos

El alcalde Flavio Clavijo se comprometió a presentar a las juntas vecinales un informe económico respaldado por documentación, cuando el Consejo Municipal de El Alto autorizó.

El compromiso fue adquirido por el burgomaestre en la asamblea de juntas vecinales que se realizó el pasado sábado en la sede central de la municipalidad a convocatoria de la Federación de Juntas Vecinales (FEJUVE) de aquella ciudad. Sin embargo, el alcalde pudo presentarse a la reunión que fue cuestionado por los supuestos dirigentes del partido que controla actualmente la alcaldía, quienes con intervenciones hirientes al alcalde Clavijo hasta el punto de amenazar con retirarse de la reunión, "porque como primera autoridad altera no estaba dispuesto a mantenerse en la reunión por un determinado partido político".

El alcalde denunció que el viernes a inactiva de algunos parlamentarios y autoridades de la alcaldía que militan en uno de los partidos que integran el gobierno central, dirigentes vecinales se reunieron para acordar los argumentos para cuestionarle en la asamblea. Los críticos de Clavijo sugirieron que primero los haga conocer los documentos para que en una próxima reunión ellos hagan conocer sus posiciones.

DEFENSORES Y CONTRARIOS AL ALCALDE

En la reunión se pudo observar a dirigentes vecinales que también son funcionarios de la alcaldía hostiga a los dirigentes contrarios a Conciencia de Patria (CONDEPA). La confrontación verbal subió de tono cuando uno de los dirigentes pertenecientes a la Unidad Cívica Solidaridad (UCS), cuestionó a Clavijo sobre la autorización que dio la alcaldía para el loteo de áreas verdes. Ese cuestionamiento molestoso, burgomaestre, quien amenazó con abandonar la reunión, pero la confrontación fue cortada por el presidente de FEJUVE, Oscar Michel.

LEY DE PARTICIPACIÓN POPULAR AFECTA PRESUPUESTO ALTEÑO

Julio Delgado, jefe de la alcaldía informó a los delegados de las juntas vecinales que la actual gestión aprobó un presupuesto de 147 millones de bolivianos, de los que 30 millones de bolivianos están destinados al funcionamiento y 117 millones de bolivianos a gastos de inversión.

Para cubrir ese presupuesto se ha previsto la captación de 33,5 millones de bolivianos por coparticipación del Impuesto al Valor Agregado (IVA) de los hidrocarburos. Sin embargo, con la vigencia de la Ley de Participación Popular, se suprime ese ingreso y se destina anualmente sólo 37 millones de bolivianos. En consecuencia, El Alto perderá 16.500.000 bolivianos en el equipamiento de disposición legal. Como otra base del presupuesto formulado para la actual gestión, se ha previsto por ingresos propios 80.800.000 bolivianos por el registro de vehículos e inmuebles. Finalmente, por otros ingresos 11.000.000 de bolivianos.

El Consejo Municipal de El Alto se ha modificado el presupuesto establecido, por tanto- dijo- se tiene que hacer una reformulación.

PLAN OPERATIVO BASADO EN EL PLAN ESTRUCTURAL DE COMUNICACION

El primer año, sin embargo, para que integre tanto a la parte norte como a la sur de El Alto, el Litoral y el tercio de la avenida Periferica. Además entre otras obras muestro el equipamiento en toda la ciudad y no sólo en determinados barrios; la canalización de los ríos Hernandez, Justicia y La Victoria; la Empresa Municipal del Aseo de El Alto (EMALTA); la construcción de ceniceros adecuados; la construcción del cobo central; el traslado del material y el equipamiento; el funcionamiento de los mercados campesinos; la señalización; la construcción de la terminal de buses y la construcción de un hospital general.

Confrontación entre defensores de la alcaldía y contrarios al alcalde.- Estructura vial, columna vertebral del plan operativo de la alcaldía.- Presupuesto será reformulado

El principal problema es un presupuesto de 147 millones de bolivianos, de los que 30 millones de bolivianos están destinados al funcionamiento y 117 millones de bolivianos a gastos de inversión.

Para cubrir ese presupuesto se ha previsto la captación de 33,5 millones de bolivianos por coparticipación del Impuesto al Valor Agregado (IVA) de los hidrocarburos.

El principal problema es un presupuesto de 147 millones de bolivianos, de los que 30 millones de bolivianos están destinados al funcionamiento y 117 millones de bolivianos a gastos de inversión.

FINANCIAMIENTO

En la obra se invirtió 2.880.000 dólares, 380.000 en infraestructura y 2.500.000 en equipamiento. El monto financiado por la Organización Susta y de Alemania.

El costo de la construcción de Bs 5, establecido por el ingreso económico que las familias establecidas en la ciudad de El Alto.

Para implementar la Ley de Participación Popular, se prevé la realización de un censo social de las familias beneficiarias del tradicional corte de cinta.

El centro fue inaugurado por el tradicional corte de cinta estuvo a cargo de Bernard Roling, director ejecutivo de Roling de Suiza, y de la OIKOLP de Alemania.

BENEFICIO DE LAS INSTALACIONES

El acto de inauguración de las instalaciones se realizó en la ciudad de El Alto, al beneficiar dichas instalaciones manifestaron satisfacción los herederos de esa ciudad, ya que el obispo de esa diócesis, en una preocupación por la liberación de la persona. En ese sentido también como una buena señal, como la construcción de un hospital general.

El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

En beneficio de pobladores de El Alto

Desde hoy funciona Centro Médico Roling

Con el fin de beneficiar a la población de la ciudad de El Alto, desde hoy entra en funcionamiento el Centro Médico Roling en Villa Dolores, inaugurado ayer en la ciudad de El Alto, en el atrio de dicho nosocomio, en presencia de autoridades de la región, representantes de organizaciones populares y del vicario de El Alto, Juan José Juaréz.

Este centro médico está dotado como uno de los más modernos del país en lo que respecta a tecnología instalada, según los Cardenal, director de ese centro. A partir de hoy se abre la atención en medicina general y dental. Para la próxima semana se ha previsto la implementación de otras especialidades como: fisioterapia y rehabilitación.

Al principio prestará solo atención externa, pero para los meses próximos se preveía construir un edificio para atender a 500 pacientes con quíbaro.

El costo de la construcción de Bs 5, establecido por el ingreso económico que las familias establecidas en la ciudad de El Alto.

Para implementar la Ley de Participación Popular, se prevé la realización de un censo social de las familias beneficiarias del tradicional corte de cinta.

El centro fue inaugurado por el tradicional corte de cinta estuvo a cargo de Bernard Roling, director ejecutivo de Roling de Suiza, y de la OIKOLP de Alemania.

El centro fue inaugurado por el tradicional corte de cinta estuvo a cargo de Bernard Roling, director ejecutivo de Roling de Suiza, y de la OIKOLP de Alemania.

El centro fue inaugurado por el tradicional corte de cinta estuvo a cargo de Bernard Roling, director ejecutivo de Roling de Suiza, y de la OIKOLP de Alemania.

BENEFICIO DE LAS INSTALACIONES

El acto de inauguración de las instalaciones se realizó en la ciudad de El Alto, al beneficiar dichas instalaciones manifestaron satisfacción los herederos de esa ciudad, ya que el obispo de esa diócesis, en una preocupación por la liberación de la persona. En ese sentido también como una buena señal, como la construcción de un hospital general.

El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

Más político que técnico

Dos problemas jurídicos tensionan a los concejales

Los concejales paceños volvieron ayer al enfrentamiento verbal al iniciar la discusión del caso de la empresa constructora Cosuma y al saber que el recurso de nulidad interpuesto contra la directiva del Concejo Municipal de La Paz fue rechazado oficialmente por la Corte Superior de Justicia. Además, las barras instaladas en la sala avivaron esta situación durante toda la mañana, una de ellas en favor de los concejales de CONDEPA y la otra del Movimiento Popular Patriótico.

No se ha podido establecer si por cansancio o por aburrimiento, el presidente del Concejo Municipal de La Paz suspendió la sesión ordinaria de ayer después de aprobar tres ordenanzas municipales, en medio de gritos de la barra "condepista" en contra del concejal Jaime Bravo (MPP) que hacía uso de la palabra.

CASO COSUMA

Por concejal Julio Mantilla pidió ayer que el caso de la empresa constructora Cosuma, que ganó un juicio coactivo y que logró cobrar en la presente gestión municipal más de 600 mil dólares, sea investigado por la Contraloría General de la República. Sobre el particular Valle convocó con Mantilla y dijo que hoy el Concejo continuará con la discusión y después enviará a la contraloría para que se haga cargo del caso.

La alcaldesa Mónica Medina mostró en su informe oral- el pasado miércoles- al afirmar que el juicio contra la comuna se inició y perdió durante su gestión. Los documentos que cursan en obrados son documentos para probar que el juicio se perdió por la presentación oficiosa de la Corte Superior de Justicia. Además, las barras instaladas en la sala avivaron esta situación durante toda la mañana, una de ellas en favor de los concejales de CONDEPA y la otra del Movimiento Popular Patriótico.

Explicó que "la empresa Cosuma presentó su liquidación por 676.577 dólares el 11 de enero de 1993, la misma que fue notificada a la jefatura de trámites judiciales del municipio el 13 de enero y el juez de la causa aprobó dicha liquidación, sin observación

alguna por parte de los abogados de la actual gestión edil".

Solicitó que el texto del informe leído por la Alcaldesa Medina -el miércoles pasado- debe ser remitido a la Contraloría para que se investigue el caso. Mantilla ha consentido el pago de más de medio millón de dólares dispuesto por orden judicial, que se origina en la omisión del abogado defensor del municipio.

Con relación a la exoneración de Roberto Villarreal, funcionario municipal de su gestión, recordó que el mismo se produjo en la gestión del exalcalde José Laquis y no día días de su renuncia, para habilitarse con cargo de primer concejal del MPP. En cambio la alcaldesa Mónica Medina -el pasado miércoles- sostuvo que en su gestión de Mantilla se culminó el juicio iniciado por Cosuma, por lo que fue difícil efectuar ningún trámite para revertir el juicio.

RECURSO DE NULIDAD

El concejal Jaime Bravo (MPP) insistió ayer que el recurso de nulidad presentado en contra de la directiva del Concejo Municipal de La Paz sigue en proceso hasta que la Corte Superior de Justicia le dé el veredicto. "No destiré, sólo quiero que se cumplan las leyes", remarcó.

Por su parte, el presidente del cuerpo deliberante, Luis A. Valle, reveló ayer que no recibió ninguna notificación personal de la Corte de Distrito para que en forma automática pueda dejar sus funciones. "Pienso que lo mismo ocurre con Daniel Quevedo -concejal secretario-, añadido al mostrar que el caso que no se actuó en forma legal, sino que fue un trámite de urgencia".

También cuestionó la actitud de Bravo que a pesar de presentar el recurso de nulidad a la directiva del concejo porqué asiste a las sesiones ordinarias y porque viajó a Japón (marzo) en nombre del cuerpo deliberante paceño.



El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

El acto de inauguración del Centro Médico Adolfo Roling congregó a los pobladores de El Alto en el atrio de dicho nosocomio.

Para tomar nota

La Federación Peruana de Fútbol está preocupada por el futuro de la selección Nacional, toda vez que su seleccionado será el más débil de los 160 países que participarán en uno de los torneos de copa al Mundial de Estados Unidos.

Los entrenadores peruanos con varios canales de televisión en nuestro país, a fin de procurar visibilidad para el fútbol que jugó Bolivia en el con- texto internacional.

Definitivamente Víctor de los cambios, como se diría en el argot "torero". En su último torneo en las dos últimas turmas que se realizaron hasta el momento del calendario mundial de fútbol, Víctor pudo haber trabajado en casa toda la noche anterior a la "Doble Baraguay", pero no completó el gol, y es que tuvo que ir a la cama, ya que tuvo que abandonar el salón del campo.

Un hombre identificado con el fútbol y además con las ocupaciones de sus recargadas ocupaciones se da modos para meterse en el ejercicio de la "Doble Baraguay", que lleva en el cuerpo.

Fernando Dips, con sus comentarios buenos y malos, dijo que el domingo estuvo en ese campo por la avenida Kantubani, aprovechando dicho día, para visitar a su madre y a su familia.

Dips actualmente es el máximo ejecutivo de CO-

Daniel Altago — conocido como "Chaski" — no tiene como viajar a los Estados Unidos. El entrenador peruano tiene una idea más característica de la selección durante la eliminatorias pretende cumplir con las metas en la Copa del Mundo.

Altago se preocupa por las dificultades de las empresas de dejarlo en el extranjero, pero él mismo se preocupa por la posibilidad de colaborar.

Altago es funcionario bancario y además es profesor de matemáticas en la Universidad de De-

Los goles de la diferencia



Antonio Balista

Ahora, con la cabeza fría, el fútbol de Balista y los jugadores de Real Santa Cruz, se están jugando en la hazaña de vencer a Independiente Petrolero por cuatro goles de diferencia en la revancha de las semifinales del torneo.

Porque esas cifras, ahora obligatoria, no fue conseguida en todo lo que va del certamen por el equipo albo de Santa Cruz: lo consiguió en el primer partido, pero ante el vacilante Bolívar de las primeras jornadas.

Pero si Real Santa Cruz se decidiera pensando en esa diferencia, podría haber ganado a Independiente Petrolero (que Walter Wilstermann) roza lo imposible. Tanto que seguramente la presencia de público en el estadio cerró un partido de tanta transcendencia.

Decíamos ayer que de nada valen los goles si no están respaldados y firmados en el mes de enero. Este mes de enero, el fútbol peruano debería servir de experiencia a los clubes, porque no es posible que al redactor del presente artículo le ocurra algo semejante a lo que ocurrió en la Copa Libertadores, y todos estén de acuerdo sin revisar los papeles.

"Resentido"



Sao Paulo (Brasil), 16

El jugador colombiano Freddy Rincón, con su actitud de "resentido" con su país con la satisfacción de los buenos resultados obtenidos en el campeonato de la Copa Libertadores, que conquistó el título del campeonato del fútbol paulista, pero resentido por el hecho de que el jugador no pudo jugar en la selección brasileña.

Rincón abandonó Brasil con la mirada puesta en el Mundial de EE.UU. '94, sin pensar en la posibilidad de jugar en la selección peruana.

"Creo que para mí fue importante jugar en el fútbol peruano, pero no es fácil salir de Europa", sería bueno ir a Europa después de la Copa".

Los comentaristas deportivos han tomado las declaraciones del talentoso centrocampista como una apuesta anticipada, sobre todo porque no se sabe si Rincón jugará en la selección peruana. Él mismo dijo que se retiró su disgusto por la manera como le trató la afición peruana. "No sé de los jugadores brasileños, pero yo no estoy acostumbrado a ser tratado así", dijo Rincón, "que nunca aceptó jugar en la selección peruana y le pitara a veces sin justificaciones.

Copa "Iberia"

Madrid, 18 mar (EFE). Gerardo González Otero, secretario general de la Real Federación Española de Fútbol (RFEF), presentó hoy la primera edición de la Copa Iberia que jugarán a doble partido entre Real Madrid y Boca Juniors, uno como local y otro como visitante, el sábado y el domingo por ganar la Copa Oro en Surinam.

El torneo, creado tras el convenio suscrito el 4 de julio de 1993 por Ángel Villar, presidente de la RFEF y Nicolás Leoz, presidente de la Confederación Suramericana con España, según González Otero, al acto de presentación de la 1.ª Copa Iberia, celebrado en el estadio de la RFEF, acudieron también los jugadores de Real Madrid y Boca Juniors, el secretario y vicepresidente del Boca Juniors, respectivamente, y los jugadores de Real Madrid, el presidente del Real Madrid y el secretario de la RFEF, Gerardo González, reconoció que la compañía aérea que organiza el torneo es el patrocinador del torneo en la próxima edición.

En este día...

17

Ray Sugar Leonard

Florida de Santa Cruz de la Sierra, Bolivia y echo el Club New Players de La Paz, especializado en pugilismo. Se cumple un nuevo aniversario de la fundación de los Deportivos de Santa Cruz.

DÉ LOS ANIVERSARIOS MUNDIALES: MÉDICO GROENENBURG: Médico holandés, holandés del Ajax.

MARK KRATZMAN: Teórico de la medicina.

MASSIMO TRUPPA: Médico campeón italiano del Fútbol.

JORGE OLGUÍN: Ex-futbolista argentino, campeón de los campeonatos mundiales de 1978.

RAY SUGAR LEONARD: Notable pugilista norteamericano (cumple 38 años), que fue campeón del mundo en varias categorías.

LUCAS CADALORA: Importante figura italiana del motociclismo.

MONICA MARIA ECHEVERRIA: Basquetbolista de la selección de Colombia.

FRANCO BARRERA: Jugador argentino del fútbol de fútbol y de la selección de Brasil.

PABLO PASCULLI: Jugador argentino de fútbol (actúa en el Lece de Bahía). Uno de los campeones mundiales de 1986.

Ray Sugar Leonard

de los campeonatos mundiales de 1978.

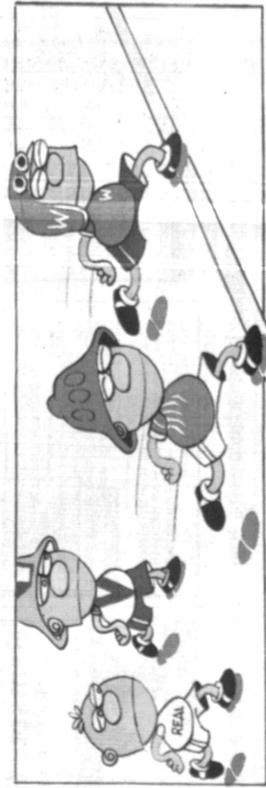
RAY SUGAR LEONARD: Notable pugilista norteamericano (cumple 38 años), que fue campeón del mundo en varias categorías.

LUCAS CADALORA: Importante figura italiana del motociclismo.

MONICA MARIA ECHEVERRIA: Basquetbolista de la selección de Colombia.

FRANCO BARRERA: Jugador argentino del fútbol de fútbol y de la selección de Brasil.

PABLO PASCULLI: Jugador argentino de fútbol (actúa en el Lece de Bahía). Uno de los campeones mundiales de 1986.



PURITO

DEPORTES **critico**

El otro sentido del Purito

C. Loyza Nº 315
Tel: 321744 - Fax 324124

PLATINI SANCHEZ, QUIZA ANTE IRLANDA

SELECCION LLEVARA IMAGEN IMPECABLE

Jugadores y dirigentes vestirán último grito de la moda italiana



BOLIVAR PIENSA EN CABANAS COMO ALTERNATIVA

Cabañas

Con Saavedra a la cabeza FUNCIONARA EN STRONGEST UN COMITE ASESOR

PRESENCIA deporte



La Paz, martes 17 de mayo de 1994

CORREOS
EMPRESA DE CORREOS DE BOLIVIA

* SUECIA HIZO CONOCER SU NOMINA * ITALIA SU NUMERACION * ARABIA SAUDITA LA PRIMERA EN LLEGAR A ESTADOS UNIDOS * HAVELANGE CAMINA A SU SEXTO PERIODO EN FIFA * CLIMA FRIO Y DE IMPROVISACION EN ORGANIZACION DEL MUNDIAL.

Automovilismo a Puncña

HEBERTO FLORES GANO EN LA MULTIVALVULAR

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIAL). Premio de Automovilismo de Puncña se disputó en una carrera de 200 kilómetros en un coche Toyota Corturo en esta ciudad. El ganador Heberto Flores ganó con un tiempo de 1:12:10 en 8 vueltas al circuito de Puncña, seguido de Hernando Torres y quinto Rodolfo García con 1 vuelta menos.

CIRCUITO EN TABLA. El día sábado, 16 (PRESENCIAL) - Inició la carrera en un coche Toyota Corturo en esta ciudad. El ganador Heberto Flores ganó con un tiempo de 1:12:10 en 8 vueltas al circuito de Puncña, seguido de Hernando Torres y quinto Rodolfo García con 1 vuelta menos.



Foto: Heberto Flores

KAWAKAMI SE IMPUSO EN GOLF

Tora Kawakami se impuso en el torneo de golf Mitsubishi Corp. celebrado en las lomas de Mandabli el domingo y fue a 18 golpes bajo la modalidad de medal play.

Kawakami para jugar con el primer premio empató con el japonés Toshiyuki Inaba. Los jugadores de esta categoría fueron Tora Kawakami y Toshiyuki Inaba. Los jugadores de esta categoría fueron Tora Kawakami y Toshiyuki Inaba.

NACIONAL ATLETICO EN COCHABAMBA

Quedó conformado el campeonato nacional de atletismo, Copa Bolivia, que tendrá lugar en Cochabamba los días sábado 28 y domingo 29 venduro.

La carrera con puntaje válido para el ranking nacional fue exigente e imponente por cuanto esta competencia se corrió por primera vez en horario nocturno. El primer lugar fue para el atleta boliviano Heberto Flores en 1:12:10 en 8 vueltas al circuito de Puncña. Este tiempo fue igualado por el japonés Toshiyuki Inaba.

Autos en la Villa Imperial

CAREAGA Y VILLARROEL PRIMEROS

POTOSÍ, 16 (PRESENCIAL) POR OSCAR VILLARROEL. Orlando Careaga, en 8 vueltas y Paul Villarroel en Volkswagen, se impusieron en la tercera competencia departamental, denominada "Reduñada y la noche", que se corrió ayer en horas de la tarde y la noche.

Orlando Careaga en la categoría 8 vueltas hizo un tiempo de 69:32,17 césimas empleando un promedio de velocidad de 94,732 kilómetros a la hora, en tanto que en la categoría Volkswagen Paul Villarroel hizo un tiempo total de 1:12:10,33 césimas adjudicándose el primer lugar. Este tiempo fue igualado por el japonés Toshiyuki Inaba.



Foto: Heberto Flores

Toyosa va primero con 11 puntos

CONTINUA ESTA NOCHE CERTAMEN DE BOWLING

Toyosa Iberiza con once puntos de ventaja le ganó a los demás participantes de este deporte. La competencia continuará esta noche, a partir de las 20 horas en el Concord de Puncña. El ganador de esta competencia será el jugador que termine con el mayor número de puntos en la modalidad de dobles, como también en individuales. En la categoría de individuales, Toyosa Iberiza con diez puntos, Lan Chica con diez, DHI, con tres y Juan Carlos con dos.

El torneo continuará con la atención de los aficionados a este deporte, que están esperando con interés la evolución de los jugadores de esta modalidad de dobles. El número de jugadores que se registraron en esta competencia es de 11 jugadores. El ganador de esta competencia será el jugador que termine con el mayor número de puntos en la modalidad de dobles, como también en individuales. En la categoría de individuales, Toyosa Iberiza con diez puntos, Lan Chica con diez, DHI, con tres y Juan Carlos con dos.



Integrantes del equipo Franja que participa en el torneo de bowling.

ingles
América
Variedad de Colores
Amplia variedad de colores y estilos para vestirte con elegancia. Contacto: 323444.

TUBUS JUTAI
VAMOS A CALUJANI CORONCO LO DO A FARETE DE JUNDO NOVEMOS A US RUMOS. CONTACTO: 323444.

MOVIMIENTO DE TIERRAS
FONO: 323444

NECESITO
empañada doméstica
Ref: 210659
(13-2488)

ORURO
De ocasión vendo guantero de abarcadora tamaño 92. La Paz 25 de Agosto. Contacto: 298 0100. Telf: (322) 5628 (9-40 MAYO)

BICICLETA COMPRO
Cualquier estado. Contacto: 363725 (14-23 MAYO)

VENDO
VENDO 1 UNO DE MAQUINA 1,1 PUNTERA DE 100-200 FIGURA 3A 786. CONTACTO: 323444 (8-11 MAYO)

SISTEMA OPERATIVO DOS HERMANOS
For sale software. Contacto: 323444 (8-23 MAYO)

TURBOS
VAMOS A CALUJANI CORONCO LO DO A FARETE DE JUNDO NOVEMOS A US RUMOS. CONTACTO: 323444.

VENDO
Capulinas Tupi para mudanza, barata. Contacto: 2130 (14-18 MAYO)

MOVIMIENTO DE TIERRAS
URGENTE
329640
(10-1 MAYO)

DOY ANTROPELICO
DOY ANTROPELICO DE PAREMIENTO COMPLETO CASO NUEVA EN PLAN AUTOPISTA TELF. 301478 (10-1 MAYO)

ANTIFUEGO
ANTIFUEGO PARA DEPOSITOS. Contacto: 323444 (8-11 MAYO)

SCIDO
para polio bronca, para maquina de coser. Contacto: 323444 (09-08-10 MAYO)

GUINOS FUERTES
Diferentes tamaños con chaves. Servicio técnico garantizado. Contacto: 323444 (22-08-11 JUNO)

ALQUILLO DEPARTAMENTO
Soleado parámetro, no solo en Alto Orizales. Contacto: 786512 (25-11-84)

RAMSET / Red Head
HERRAMIENTAS DE FUJACION
MD380

NECESITO
Representaciones oficiales para Bolivia. Contacto: 323444

NECESITO
Bicicleta antigua. Contacto: 323444 (14-18 MAYO)

POR SUSTRACCION
Queda anulado el billete de 7 con billetes de 10000 y 100000. Contacto: 323444 (19-04)

ALQUILLO DEPARTAMENTO
Soleado parámetro, no solo en Alto Orizales. Contacto: 786512 (25-11-84)

NECESITO
Departamento de 4 dormitorios. Contacto: 323444 (15-24-88)

EXTRAVIDO
El RUC 006052 Reg. para ser vendido. Contacto: 323444 (7-10-84)

EXTRAVIDO
Para extraído de los negocios. Contacto: 323444 (7-10-84)

RAMSET / Red Head
HERRAMIENTAS DE FUJACION
MD380

NECESITO
Mensajero a tiempo completo. Contacto: 323444 (14-18 MAYO)

SEÑORITA
Responsable y joven para cuidar de 2 niños. Contacto: 323444 (15-30 MAYO)

REPARACION
Reparación de coches. Contacto: 323444 (7-23 MAYO)

LAVARROPAS AUTOMATICAS
Lavadora automática. Contacto: 323444 (7-23 MAYO)

VENDIENDO BMW
BMW 206. Contacto: 323444 (7-10-84)

MANIQUINES
Maniquines para tienda. Contacto: 323444 (7-10-84)

TRADUCCIONES
Traducción de documentos. Contacto: 323444 (7-10-84)

INVIERTA POCO GANE MUCHO
Anuncio para inversión o compra de bienes. Contacto: 323444

HABLARAN CON VILLARROEL

En The Strongest se resolvió dialogar otra vez con el club.

El presidente de la Liga de Fútbol Profesional, Jorge Siles, se reunirá con Villarroel para discutir la posibilidad de que este último juegue en el equipo. Esta tarea fue encomendada al dirigente Jorge Bañez, quien en las próximas horas tomará contacto con el jugador, de quien dijo el presidente del club que es un jugador de gran calidad.

Siles castigó por esta temporada a los jugadores que no aceptaron la propuesta de jugar en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional, pero si se llega a un acuerdo de partes, todavía hay la posibilidad de que Villarroel juegue en el equipo de la Liga.

El director de cultura de la Liga, Jorge Siles, dijo que el club de fútbol de la ciudad de Lima se encuentra en buenas condiciones para aceptar la propuesta de jugar en el equipo de la Liga.

Según el presidente del club, Jorge Siles, el jugador Villarroel jugará en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

El todo caso se verá la forma de encontrar una solución al problema que tiene.

Cruceños también están disconformes

GONZALEZ CUESTIONA MANEJO FEDERATIVO



Mauro González, vicepresidente de la FIF, cuestiona el manejo del club Cebalva.

Santa Cruz, 16 (PRE). - El manejo de la FIF (Federación Interamericana de Fútbol) está cuestionado por el vicepresidente Mauro González, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

Mauro González, vicepresidente de la FIF, cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

REFUERZOS Y DT



Modesto Molina

Con relación a los refuerzos no se tomaron todavía una decisión. El presidente de la Liga de Fútbol Profesional, Jorge Siles, se reunirá con Villarroel para discutir la posibilidad de que este último juegue en el equipo.

Siles castigó por esta temporada a los jugadores que no aceptaron la propuesta de jugar en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional, pero si se llega a un acuerdo de partes, todavía hay la posibilidad de que Villarroel juegue en el equipo de la Liga.

El director de cultura de la Liga, Jorge Siles, dijo que el club de fútbol de la ciudad de Lima se encuentra en buenas condiciones para aceptar la propuesta de jugar en el equipo de la Liga.

Según el presidente del club, Jorge Siles, el jugador Villarroel jugará en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

MOVIMIENTO TARIJEÑO PARA AYUDAR A CICLON

TABLA 1 (PRESENDA)

A comienzos de la semana se reunió el Comité Central de Tarija para discutir la posibilidad de que los jugadores de la ciudad de Tarija jueguen en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

AMBIENTE DE IMPROVISACION SE ADVIERTE EN ORGANIZACION

WASHINGTON, 16 MAY (PRE).

La organización del Mundial de Fútbol de 1994 en Estados Unidos se encuentra en un ambiente de improvisación y falta de planificación, según un informe de la Liga de Fútbol Profesional de Estados Unidos.

Según el informe, la organización del Mundial de Fútbol de 1994 en Estados Unidos se encuentra en un ambiente de improvisación y falta de planificación.

El director de cultura de la Liga, Jorge Siles, dijo que el club de fútbol de la ciudad de Lima se encuentra en buenas condiciones para aceptar la propuesta de jugar en el equipo de la Liga.

Según el presidente del club, Jorge Siles, el jugador Villarroel jugará en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

El todo caso se verá la forma de encontrar una solución al problema que tiene.

Para amistosos con Bolivia y Alemania

IRLANDA CONVOCO SU SELECCION

El director técnico de Irlanda, Jack Charlton, convocó a su selección para jugar amistosos con Bolivia y Alemania.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

TABA, 17 MAY (PRE).

Las autoridades deportivas de Tabara se reunieron para discutir la posibilidad de que este último juegue en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

Siles castigó por esta temporada a los jugadores que no aceptaron la propuesta de jugar en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional, pero si se llega a un acuerdo de partes, todavía hay la posibilidad de que Villarroel juegue en el equipo de la Liga.

El director de cultura de la Liga, Jorge Siles, dijo que el club de fútbol de la ciudad de Lima se encuentra en buenas condiciones para aceptar la propuesta de jugar en el equipo de la Liga.

Según el presidente del club, Jorge Siles, el jugador Villarroel jugará en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

El todo caso se verá la forma de encontrar una solución al problema que tiene.

ASESINAN A OTRO HINCHA EN ARGENTINA

Buenos Aires, 16 mayo (PRE).

Un hincha de Boca Juniors fue asesinado durante un partido de fútbol en Buenos Aires.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.



MICRO MUNDO

TABA, 17 MAY (PRE).

Las autoridades deportivas de Tabara se reunieron para discutir la posibilidad de que este último juegue en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

Siles castigó por esta temporada a los jugadores que no aceptaron la propuesta de jugar en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional, pero si se llega a un acuerdo de partes, todavía hay la posibilidad de que Villarroel juegue en el equipo de la Liga.

El director de cultura de la Liga, Jorge Siles, dijo que el club de fútbol de la ciudad de Lima se encuentra en buenas condiciones para aceptar la propuesta de jugar en el equipo de la Liga.

Según el presidente del club, Jorge Siles, el jugador Villarroel jugará en el equipo de la Liga de Fútbol Profesional.

El todo caso se verá la forma de encontrar una solución al problema que tiene.

POLICIA MIERDEO

Un policía de Cebalva murió accidentalmente

Un policía de Cebalva murió accidentalmente durante un partido de fútbol.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

González cuestiona el manejo del club Cebalva, quien cuestiona el manejo del club Cebalva.

Se inicia congreso de la FIFA

HAVELANGE CAMINO A SU REELECCION



ZÜRICH, 16 (ANSA).- La FIFA iniciará mañana en Zúrich el congreso de sus miembros, mientras se prepara a celebrar el vic...

pedidos de afiliación, la FIFA tendrá a partir de junio 190 miembros, mientras se prepara a celebrar el vic...

Mundial "comienza hoy" ARABIA SAUDITA PRIMERA SELECCION EN LLEGAR A USA

EMPIEZA EL MUNDIAL CON EL ARIBO DE ARABIA SAUDITA A REZU Estados Unidos...

La saudita es la primera selección que se instaló en Estados Unidos...

Argentina, Boston Boston College, Junio 2/ Junio 16, Bogotá, Orlando...

BOLIVAR PIENSA EN CABAÑAS

Bolívar ha abierto un camp de espera para definir la continuidad del argentino Alejandro Martín Kenig...



Roberto Cabañas

REAL CONFIA EN QUE GOLEARA EL SABADO

San José Cruz, 16 (PRESENCIA) frente al crédito oratorio San José...

Para segundo torneo SE REFORZARA WILSTERMANN

COCHABAMBA, 16 (PRESENCIA) Wilstermann, el equipo que...

ITALIA HIZO CONOCER NUMERACION

ROMA, 16 MAY (EFE).- Roberto Baggio gustó por tener que llevar el número 17...



Roberto Baggio

SUECIA DEFINIO LISTA OFICIAL

ESTOCOLMO, 16 (ANSA).- Doce jugadores definitivos de los 22 integrantes de la lista oficial...



A 31 días del mundial

SAN JOSE ESPERA UN MILAGRO: GOLEAR 9-0

ORURO, 16 (PRESENCIA) por Humberto Cabe... otros indicar que, de modo general, el equipo jugó...

CANARIOS SE PONEN AL DIA

SANTA CRUZ, 16 (PRESENCIA) Antes de que Valenzuela...

El dirigente ratificó que el segundo torneo Destroyers se reforzará con algunos jugadores experimentados...

